

# DISPARITION DES PARCOMÈTRES EN BORDURE DES RUES

SENATES READING ROOM  
13005  
31 D 54  
OTTAWA, ONT.

## Le pape Pie XII proclame la Sainte Vierge Reine du Ciel

CITE DU VATICAN, 2 — (Reuters f) — Le Pape s'est adressé aujourd'hui, lors d'une audience spéciale, à un groupe de 900 cardinaux, évêques, prêtres et religieux venus de toutes les parties du monde.

Les 25 cardinaux et 385 évêques du groupe étaient venus à Rome pour le couronnement symbolique de la Vierge Marie, proclamée "Reine du Ciel".

Les autres participants à une conférence internationale sur le culte de Marie, à l'occasion de l'année mariale.

L'audience d'aujourd'hui s'est déroulée dans la vaste salle des bénédictions à St-Pierre. LL. EE. les cardinaux Léger de Montréal et McGuigan de Toronto étaient aux premiers rangs.

Le Saint-Père a parlé en latin. Sa Sainteté le pape Pie XII a présidé hier sans faiblir à une imposante cérémonie de deux heures. Vêtu de ses ornements brodés d'or et les traits encore marqués par sa récente maladie, le Souverain Pontife a voulu participer aux grandioses manifestations qui ont pour ainsi dire couronné l'année mariale en cours.

Le Saint-Père qui est âgé de 78

ans était accompagné de son médecin personnel au cours de la cérémonie, mais il a paru bien portant.

Le chef spirituel des 400.000.000 de catholiques a posé lui-même une couronne ornée de diamants, de saphirs, de topazes et d'aigues-marines sur une effigie de la Sainte Vierge, instituant ainsi une nouvelle dévotion à Marie qu'il a proclamée Reine du Ciel.

Après la cérémonie le pape est apparu à un balcon pour montrer à une foule de 300.000 fidèles l'image de sa Vierge couronnée.

Les bijoux de la couronne mariale brillaient dans le soleil tandis que la foule des fidèles assemblés sur la place St-Pierre acclamait le St-Père.

C'était la deuxième manifestation d'envergure en hommage à la Madone depuis l'avènement de Pie XII. Le pape qui compte maintenant 15 années de règne avait proclamé, il y a 4 ans, le dogme de

l'Assomption de la Sainte Vierge, au cours d'une cérémonie identique.

La cérémonie d'hier a débuté par la procession de la sédia alors que le St-Père a été transporté au-dessus des fidèles jusqu'à la basilique St-Pierre. Il était accompagné de nombreuses personnalités religieuses venues de tous les coins du monde. Ces dignitaires ecclésiastiques étaient vêtus d'écarlate, de bleu, de blanc, de violet, de noir et de brun.

Le pape a ensuite gravi les gradins du maître-autel pour aller déposer deux couronnes sur la tête de la Vierge et de l'enfant-Jésus. Les deux bijoux ont été offerts par tous les fidèles du monde entier, en vue de cette cérémonie spéciale.

C'est sur une image en bois sculpté et peint de la Vierge et de l'enfant que la couronne a été déposée par le pape. La tradition at-

(Suite à la page 4)

L'une des premières mesures dont le nouveau conseil municipal sera saisi, consistera dans la suppression des parcomètres en bordure des trottoirs, a déclaré M. Pierre DesMarais, ancien chef du conseil et président de la Ligue d'action civique qui vient de faire élire 28 de ses candidats aux élections municipales de Montréal, y compris le maire Jean Drapeau.

M. DesMarais a déclaré que les rues de la ville ne devaient pas servir au stationnement des voitures avec parcomètres. Il est d'opinion que les rues doivent servir tout d'abord au passage des véhicules de toutes sortes, et que si le stationnement doit y être permis, on ne doit pas compliquer les choses en y installant des parcomètres.

Le conseiller Pierre DesMarais, que l'on désigne en bien des milieux comme le prochain président du comité exécutif, a déclaré que les parcomètres auront un usage pratique sur les terrains de stationnement municipaux, afin d'y assurer une rotation du stationnement, mais que l'on n'en verra plus bientôt en bordure des rues.

M. DesMarais a aussi ajouté qu'à l'avenir, les conseillers municipaux seraient appelés à prendre une part plus large dans l'administration municipale. Il a expliqué que les conseillers municipaux seraient appelés, désormais, à donner leur avis aux chefs de l'administration municipale, sur bien des sujets, afin de profiter de leur expérience et de leurs conseils.

Selon M. DesMarais, il y aurait aussi avantage à ce que les conseillers soient mis au courant des projets des chefs de l'administration municipale, tout spécialement avant les séances du conseil, afin qu'ils ne soient pas pris par surprise quand viendra le temps d'approuver des mesures.

## La parole est aujourd'hui aux électeurs américains

NEW-YORK, 2 — (PCf) — C'est aujourd'hui que les électeurs américains renouvellent la presque totalité de la Chambre des représentants et une partie du Sénat afin de remplacer les législateurs du Congrès, dominés par les républicains, qui ont siégé sous la présidence de M. Eisenhower durant les deux premières années de son mandat.

On estime à 45.000.000 le nombre de ceux qui se prévaudront de leur droit de vote, soit un peu plus de la moitié des électeurs inscrits. Il leur appartient de décider si le Congrès aura une majorité républicaine, comme l'a demandé le président, ou si l'Opposition démocrate reprendra le contrôle des Chambres.

A l'issue d'une campagne relativement calme, M. Eisenhower s'est employé à vaincre l'apathie électorale dans cette consultation au cours de laquelle le parti au pouvoir perd généralement une partie de son pouvoir.

Bien qu'ils détiennent sur les démocrates un avantage de trois sièges au Sénat qui en compte 96, et une marge de six sièges à la Chambre des représentants qui en compte 435, les républicains ne peuvent guère espérer s'emparer du 84e congrès à moins que la tendance actuelle ne soit renversée.

Avant que le président n'intervienne personnellement dans la campagne, la grande majorité des observateurs prédisaient une victoire démocrate. Au cours de la dernière semaine, plusieurs candidats ont modifié légèrement leurs positions, mais on doute que les efforts du président ne se soient révélés assez hâtifs ou assez efficaces pour assurer un succès républicain.

Au Sénat, l'électorat est appelé à confier 37 mandats, soit six vacances et 31 sièges dont les titulaires ont terminé leur mandat de six ans. Un républicain, le sénateur Margaret Chase Smith, du Maine, a été réélu en septembre dernier. A la Chambre, où trois républicains du Maine ont été élus en septembre, où trois autres républicains et 78 démocrates n'ont pas d'adversaires, le mandat est de

(Suite à la page 4)



(Photo J. J. Bouchard - La Patrie)

L'ASSOCIATION DES JEUNES LIBÉRAUX, EN REUNION A L'HOTEL WINDSOR — L'Association des Jeunes libéraux du Québec a tenu son congrès à l'hôtel Windsor, de Montréal. L'hon. Roch Pinard, secrétaire d'Etat à la Chambre des Communes, a prononcé une allocution au déjeuner-causerie, servi à cette occasion. On reconnaît ci-haut, de g. à d., MM. Eugène Lefrançois, député fédéral de Montréal-Laurier; Georges Lachance, secrétaire de la Fédération des Jeunes Libéraux; John Pepper, ancien président; Lionel Ross, député provincial de Montréal-Verdun; l'hon. Roch Pinard, conférencier; le docteur Gustave Roy, député fédéral de Labelle; Guy Roberge, président de l'Association; René Mainguy, directeur, et E.-T. Asselin, trésorier.

# Appareil pour aider ce garçon dans ses études

Aucun élève de la 7e année, à l'École des enfants infirmes (School for Crippled Children), n'a été plus attentif hier après-midi que Michel Robitaille. Mais Michel, qui garde sa bonne humeur et son regard vif bien qu'il soit victime de la poliomyélite à 15 ans, n'a pas eu besoin de quitter sa demeure, à 4644 avenue Wilson, pour recevoir ses premières leçons de cette année scolaire.

Toutes les leçons et questions de Mme Walter J. Scott, l'institutrice de Michel, lui sont venues par une petite boîte brune, de la grosseur d'une horloge de cheminée, posée sur un meuble près du lit. Quand Michel voulait interroger l'institutrice ou répondre à une question, il parlait sur un son ordinaire, avec un peu d'excitation cependant, et la petite boîte recueillait le son, qui était transmis par fils téléphoniques jusqu'à une boîte semblable installée dans la classe, où il pouvait se faire entendre clairement de Mme Scott et des condisciples.

Ce réseau de haut-parleurs à deux voies, qui introduit la classe dans la chambre du garçon infirme, est un service offert par le club Kinsmen de Montréal et installé par la Compagnie de téléphone Bell. C'est le premier du genre à être utilisé à Montréal. Grâce à lui Michel peut même entendre, s'il écoute attentivement, les bribes de conversations chuchotées par ses camarades pendant les heures d'étude.

L'infirmité de Michel, qui atteint les deux jambes et paralyse entièrement la jambe gauche, lui a toujours donné de la difficulté à suivre les classes. Mais avant d'atteindre l'âge scolaire, il était un enfant d'une activité et d'une santé rares. Puis, en 1943, il fut atteint de poliomyélite, en même temps que son frère Claude, qui a maintenant 16 ans et étudie à la St. Leo's High School. Claude recouvra la santé, mais Michel commença une vie différente et dut réduire son activité.

Pour ajouter à ses épreuves et multiplier les problèmes de ses parents, M. et Mme Aimé Robitaille, d'autres maladies de l'enfance — oreillons, petite vérole et rougeole — le frappèrent. Malgré tout cela, Michel conserva sa bonne humeur

et un esprit curieux et ouvert. Par beau temps, il allait à la classe, mais il ne pouvait habituellement pas fréquenter l'école plus de quatre mois par année.

L'état de Michel empira graduellement et restreignit encore ses mouvements. Un autre coup fut porté à la fin de l'an dernier: la jaunisse. Les médecins constatèrent à ce moment qu'il fallait opérer les jambes du jeune patient. Mais il s'écoula deux mois avant que Michel ne fût suffisamment guéri de la jaunisse pour subir l'opération. En janvier de cette année, on lui pratiqua sept incisions à la jambe gauche, qu'il ne peut plus mouvoir.

Après l'intervention chirurgicale et les longues semaines de convalescence les médecins annoncèrent aux parents que leur fils ne pourrait pas aller à la classe cette année. Il ne pourrait plus se servir de sa bicyclette en utilisant le coup de pédale à une seule jambe qu'il avait perfectionné avec tant d'habileté. Il lui serait impossible désormais de parcourir le voisinage dans la chaise roulante dont il avait jusqu'entièrement usé les pneus au cours de quelques mois l'an dernier.

Le seul sport qu'il pourrait encore pratiquer était la natation. Michel fait partie du groupe de natation Concordia depuis deux ans.

Préoccupés par le fait que leur fils avait déjà perdu quelques années scolaires à cause de sa maladie, M. et Mme Robitaille se montrèrent enchantés quand le club Kinsmen offrit de fournir la boîte magique qui permettrait à Michel de se joindre à ses camarades de classe.

"Nous croyons que cela va lui faire du bien", a déclaré Mme Robitaille, une femme charmante au sourire épanoui. "C'est pourquoi nous avons été heureux d'accepter cette bonté." Michel espère pouvoir

suivre sa classe jusqu'à ce qu'il soit en état d'aller rejoindre ses condisciples.

Le jeune homme s'est grandement intéressé au réseau de haut-parleurs quand les hommes de la compagnie Bell ont installé l'appareil dans sa chambre. L'électricité, la radio et les mathématiques sont ses matières scolaires préférées. Peut-être a-t-il hérité ce trait de son grand-père maternel, M. H.-A. Terreault, ancien ingénieur en chef et directeur des travaux publics de Montréal.

Près de son lit, non loin d'un fier étalage de trophées et d'écussons de natation, se trouve un appareil de radio à cristal qu'il a monté lui-même. Dans ses années de plus grande activité, sa plus grande joie était d'arranger des fils pour produire quelque dispositif de signallement.

Maîtrisant qu'il peut "aller en classe" toute l'année, il commence à songer à son avenir. Il ne partage pas le goût des langues et de la géographie qui caractérise sa soeur Alyette, une sténographe de 18 ans qui suit des cours du soir à l'université McGill pour devenir secrétaire polyglotte.

"Il faudra que ce soit quelque chose de mécanique ou d'électrique," affirme-t-il avec le sourire, tout en rejetant ses cheveux bruns en arrière dans un geste de modestie. "Il me faudra beaucoup étudier," ajoute-t-il en jetant un coup d'oeil sur les livres empilés à son chevet."

## Nouvelles demandes des Russes à l'ONU

SIÈGE DES NATIONS UNIES, N.-Y. 2. (Paf) — Déterminée à refuser tout délai, l'Union soviétique aujourd'hui a rédigé de nouvelles demandes à l'ONU pour qu'elle étudie les accusations jumelles d'agression de la part des Etats-Unis contre la Chine communiste.

Les délégués russes présenteront leur cas, cet après-midi, au comité d'orientation, comprenant 15 pays et insisteront sur les deux accusations suivantes:

1. Les Etats-Unis sont coupables d'agression dans le voisinage de Formose et de la Chine continentale.

2. La Chine nationaliste, de connivence avec les Etats-Unis, a commis des actes de piraterie sur des navires en route vers la Chine communiste.

Le comité a déjà bloqué les demandes soviétiques à deux reprises en ces dernières semaines, mais de bons informateurs prédisent que cette fois-ci, le comité votera en faveur des Russes et placera les plaintes à l'ordre du jour de l'Assemblée générale.

Les Etats-Unis ont qualifié ces accusations de "grossier mensonge", mais ne s'opposent pas à ce qu'elles soient débattues à l'ONU.

Toutefois, ils s'opposent à toute tentative d'inviter une délégation de la Chine communiste à participer au débat. Il y a des doutes sur l'étendue de l'appui qu'auront les Etats-Unis à ce point de vue.

Plusieurs délégués, tout en n'acceptant pas la Chine rouge à l'ONU, hésiteraient à lui refuser de témoigner sur des accusations qui touchent son territoire.

## Un citoyen de Val d'Or est retrouvé noyé

QUÉBEC, 2. (Pcf) — La police a fait savoir hier que le corps décomposé d'un homme avait été repêché dans le St-Laurent, au large de St-Jean-Port-Joli, à 65 milles à l'est de Québec. Il n'a été identifié que sous le nom de Touchette, domicilié à Val d'Or, Québec. La police précise qu'il s'était noyé en juin 1953 à quelque 10 milles en amont de St-Jean-Port-Joli.

## Chasseur blessé

SHERBROOKE, 2. (Pcf) — Florent Garand, 23 ans, est dans un état critique à l'hôpital, à la suite d'un accident de chasse survenu près de Brompton-Lake. La victime a été blessée lorsque son fusil partit en heurtant le sol dans un ravin où Garand l'avait lancé avant de descendre lui-même.

# Fusion des banques de Toronto et Dominion

OTTAWA, 2 — (Pcf) — Deux des plus vieilles banques à charte du Canada, la Banque Dominion et la Banque de Toronto, ont reçu hier du gouvernement l'autorisation de soumettre le mois prochain à leurs actionnaires un accord de fusion.

Si les actionnaires donnent leur approbation, les actifs des deux institutions seront fusionnés sous le nom de "Banque de Toronto-Dominion" avec un actif total de \$1,100,000,000 et quelque 450 succursales.

M. B. S. Vanstone, président de la Banque de Toronto, deviendrait président du conseil d'administration de la nouvelle institution. M. Robert Rae, président de la Banque Dominion, deviendrait vice-président.

L'hon. Walter Harris, ministre fédéral des Finances, a annoncé que le gouvernement approuvait l'accord de fusion. Les deux banques sont financièrement solides, a-t-il déclaré, et en mettant leurs succursales en commun, elles devraient être en mesure de mieux servir le consommateur canadien et de mieux lutter contre la concurrence.

Ce serait là la première fusion de banques depuis la série de fusions qui a eu lieu entre 1920 et 1930. Elle réduirait de 11 à 10 le nombre des banques à charte du Canada. Après l'approbation des actionnaires, il faudra encore l'agrément final du cabinet, mais il ne s'agira là que d'une simple formalité.

La Banque de Toronto a été incorporée en 1855, la Banque Dominion en 1871. Un grand nombre de leurs succursales sont concentrées dans l'Ontario. En fusionnant, elles pourraient étendre leurs succursales dans une plus large mesure aux Maritimes, au Québec et à l'Ouest du Canada.

Les deux banques estiment qu'en se fusionnant, elles gagneraient 10 ans dans le développement de leurs succursales.

L'émission de capital de la nouvelle banque sera de \$15 millions. Sur les 1,500,000 actions de \$10 qui seront émises, 800,000 iront aux actionnaires de la Banque de Toronto et 700,000 à ceux de la Banque Dominion.

Ainsi, les actionnaires de la Banque de Toronto recevront quatre actions de la nouvelle institution pour trois de leurs actions actuelles; les actionnaires de la Banque Dominion recevront action pour action.

On propose un dividende annuel de \$1.30 par action.

## L'hon. Duplessis visitera McGill le 14 novembre

Le premier ministre de la province, M. Maurice Duplessis, visitera l'Institut neurologique de l'université McGill le 14 novembre prochain, apprend-on, hier.

A cette occasion, M. Duplessis dévoilera une peinture murale par Mlle Mary Filer au cours d'une brève cérémonie où il sera accueilli par le Dr Theodore Ramusson, récemment nommé professeur de neurologie et de chirurgie neurologique. M. Duplessis a déjà reçu un grade honoraire de l'université McGill pendant les cérémonies de graduation de 1948.

## Commandant à St-Hubert

OTTAWA, 2. (Pcf) — Le quartier général de l'aviation canadienne à Ottawa a annoncé hier la nomination du commandant de l'air Larry Wray comme commandant de la station aérienne de St-Hubert. Le commodore Wray est âgé de 46 ans. Il prendra son nouveau poste le 1er janvier prochain et il sera alors promu au rang de vice-maréchal de l'air.

## Sommations envoyées à 300 magasins qui sont restés ouverts

La police a annoncé que plus de 300 magasins de la métropole ont reçu des sommations, hier, fête de la Toussaint, pour avoir enfreint le règlement municipal qui leur interdit d'ouvrir leurs portes au public pendant les jours fériés.

La plupart des magasins en cause, incluant sept gros magasins, opèrent dans les districts du centre et de l'ouest de la ville. Très peu de boutiques étaient ouvertes dans les quartiers canadiens-français.

Le directeur de l'escouade commerciale de la police, le capitaine Marius Bélec, a souligné que cent agents spéciaux avaient vérifié les violations au cours de la journée d'hier.

Les sept gros magasins, dont quatre sont des magasins à rayons, contestent devant les tribunaux la validité de ce règlement municipal en vigueur depuis deux ans. On sait que la Cour supérieure de Montréal avait tout d'abord déclaré ce règlement invalide mais cette décision avait été subsequmment renversée par la Cour d'appel. Les magasins ont porté la cause devant la Cour suprême du Canada qui doit l'entendre en février prochain.

Comme ce règlement a pris effet il y a deux ans, les propriétaires de magasins ayant plaidé coupables ont payé des amendes mais ceux qui avaient plaidé non coupables ont vu leur cause remise d'ici le verdict final qui sera rendu par la Cour suprême.

## Carrefour '55 du Centre catholique des intellectuels

Le Centre Catholique des Intellectuels Canadiens a choisi comme thème de son carrefour '55: "La liberté du chrétien".

Les aspects suivants de ce sujet général pourront être abordés: 1 — La liberté dans l'écriture; 2 — La liberté intellectuelle dans l'Eglise; 3 — Liberté et obéissance; 4 — Liberté d'expression dans une société démocratique; 5 — Liberté dans l'art.

Le carrefour sera préparé dans des réunions préliminaires où les personnes présentes participent à une discussion amorcée par un petit groupe (forum).

La première réunion sera consacrée à "La liberté intellectuelle dans l'Eglise" et sera préparée par MM. H. Marrou et P. Vignaux, professeurs à la Sorbonne, le Père Th.-A. Audet, MM. R. Elie et Charles Lussier.

Elle aura lieu le mercredi 3 novembre à l'Université de Montréal, amphithéâtre G 504 à 8 heures p.m.

Toutes les personnes intéressées sont cordialement invitées à participer à ces discussions.

## Excellence du film "The Far Country"

NEW-YORK, 2. — Le film "The Far Country", tourné entièrement dans le parc national Jasper l'été dernier, et qui a comme vedettes Jimmie Stewart, Walter Brennan, Ruth Roman et Corinne Calvet, a été choisi par le Theatre Owners of America Inc., comme l'une des meilleurs films de demain" a annoncé aujourd'hui M. Taylor Mills de la Motion Pictures Producers Association of America.

Le film sera montré dans quelque 8,000 cinémas américains à partir du 1er février 1955.



MARDI, 2 NOVEMBRE 1954

306e jour de l'année

Le soleil s'est levé à 6 h. 40 et se couchera à 4 h. 46

## Pronostics

Prévisions officielles de la Météorologie Nationale, acceptables jusqu'à minuit. Synopsis: Dans tout le Québec, le temps était clair et froid ce matin. Toutefois, une perturbation se déplace très lentement vers le Québec et provoquera, ce soir, de la pluie ou de la neige dans le sud de la province.

Dans les régions de Montréal et des Cantons de l'Est: Ciel couvert et après-midi. Giboules occasion-

nelles ou pluie commençant ce soir. Il continuera de faire froid. Vents légers. Maximum aujourd'hui à Montréal et à Sherbrooke 42.

Dans les régions d'Ottawa et des Laurentides: Généralement nuageux avec périodes ensoleillées. Il continuera de faire froid. Vents légers. Maximum aujourd'hui à Ottawa 42, à Ste-Agathe 36.

Dans les régions du Québec et du St-Maurice: Ensoleillé devenant nuageux cet après-midi. Il continuera de faire froid. Vents légers. Maximum aujourd'hui à Québec 40, à La Tuque 36.

Dans les régions du Lac St-Jean et de la Baie Comeau: Ensoleillé et froid. Maximum aujourd'hui à Chicoutimi 38, à Rivière-du-Loup 36.

	Dimanche	Lundi	Mardi	Mercredi	Jeudi	Vendredi	Samedi
	30	1	2	3	4	5	6
N	7	8	9	10	11	12	13
O	14	15	16	17	18	19	20
V	21	22	23	24	25	26	27
E	28	29	30				

Les citoyens de la banlieue

# Protestations contre cette augmentation

L'hon. George-C. Marler, ministre fédéral du transport, vient d'être saisi des protestations des citoyens de Laval-Ouest contre l'augmentation projetée des tarifs de chemin de fer pour les banlieusards entre St-Eustache-sur-le-Lac et Montréal.

Plus de 400 citoyens de cette municipalité ont assisté, en fin de semaine, à une assemblée organisée par le maire J.-H. Laframboise, de Laval-Ouest, et le maire Roland Bigras, de Roxboro, président général du comité de protestation, et ont apposé leur signature à une requête présentée au cours de la réunion à M. Léopold Demers, M.P. pour Laval, qui, à son tour, l'a transmise à M. Marler.

Cette assemblée fait suite aux nombreuses protestations qu'ont exprimées les maires et les échevins de St-Eustache-sur-le-Lac, Pointe-Calumet, Paroisse Ste-Dorothée, Laval-sur-le-Lac, Roxboro, Laval-Ouest, Ville des Iles-Laval, St-Laurent, Mont-Royal et des autres municipalités situées le long de ce réseau, contre la hausse que projettent les chemins de fer Canadiens nationaux.

Ces municipalités font cause commune avec les villes sises le long du Pacifique Canadien entre Montréal et Ste-Anne-de-Bellevue et feront front commun lors de l'audition de la cause devant la Commission des transports du Canada le 15 novembre prochain.

Le maire Laframboise a déclaré que la hausse affecterait considérablement le budget familial des citoyens de Laval-Ouest.

"En effet," a-t-il dit, "peut-on admettre que les banlieusards de Laval-Ouest soient appelés à verser \$103 de plus par année pour leur transport quotidien à Montréal? Ceci représente une somme supplé-

mentaire d'environ \$25,000 par année."

Il ne faut pas oublier, d'ajouter M. Laframboise que Laval-Ouest compte maintenant environ 4,300 habitants en hiver en comparaison de 30 familles il y a quelques années.

"Notre municipalité a déboursé des centaines de mille dollars en construction d'écoles et d'améliorations diverses pour ces citoyens," a dit M. Laframboise. "Si l'on permet ces taux prohibitifs, nombre de gens de Laval-Ouest retourneront à Montréal et je suis certain qu'il en sera ainsi pour les citoyens des autres municipalités voisines."

M. Bigras a expliqué que les banlieusards de la région de Roxboro, Laval-Ouest et Saint-Eustache-sur-le-Lac seront dans l'obligation de verser environ \$400,000 de plus chaque année advenant la hausse des tarifs.

"Les gens de Saint-Eustache-sur-le-Lac à eux seuls paieront environ \$100,000 de plus," a ajouté M. Bigras. "Nous devons combattre cette augmentation au bénéfice de nos concitoyens."

M. Bigras a ensuite annoncé qu'il y aurait une grande assemblée de protestation aux Iles-Laval mercredi soir. "Nous attendons la présence de plusieurs députés fédéraux qui viendront nous prêter main forte."

Plus tard, M. Demers déclara qu'il présenterait la requête à M. Marler — ce qu'il fit le même jour. L'orateur souligna que l'on devait faire appel aux autorités fédérales dans le but de soulager les banlieusards.



PLUSIEURS MEMBRES de la Canadian Railroad Historical Association se sont réunis samedi après-midi pour une dernière balade "officielle" dans l'une des quelques remorques du tram qui circulent encore dans les rues de la métropole, voitures qui seront toutes retirées de service au plus tard samedi prochain. Dans la porte de la remorque, à gauche, au second plan, on reconnaît M. Omer Lavallée, président de la C.R.H.A., et dans le groupe, MM. R. M. Binns et André Saint-Pierre, de la Commission de transport de Montréal, de même que l'"équipage" du convoi: MM. C.-E. Surprenant, J.-E. Archambault et L. Tétrault, et M. T. Bonenfant, instructeur à la C.T.M.

## Vente du "Beaverbrae"

La direction des Canadian Pacific Steamships annonce la vente du paquebot de 9,000 tonnes "Beaverbrae" à la compagnie "Congar" — Compagnia Genovese d'Armamento — de Gènes, Italie. On sait que ce paquebot du Pacifique Canadien était affecté au transport des immigrants depuis 1946.

Les financiers italiens qui ont fait un séjour de deux semaines à Montréal pour négocier l'achat de ce navire avec les administrateurs des Canadian Pacific Steamships, ont dit que le "Beaverbrae", après modifications, servira au transport des passagers et de la marchandise entre l'Italie, le Portugal et l'Afrique du Sud.

Un équipage composé entièrement d'Italiens, viendra prendre possession du bateau au nom de ses nouveaux propriétaires, dans quelques jours. On s'attend à ce que "Beaverbrae" lève l'ancre à destination de Gènes à la fin de novembre.

Actionné par un moteur diesel-électrique, ce paquebot peut voguer à 16 noeuds à l'heure et il a une capacité de 800 passagers. Sa longueur est de 490 pieds et sa largeur de 60.3 pieds.

Portant autrefois le nom de "Huascaran", de la ligne allemande Hamburg-Amerika, ce bateau a été remis au Canada en 1945, comme butin de guerre. Le Pacifique Canadien en faisait l'achat en 1946. Il fut capturé par les Alliés dans un fjord norvégien, en 1945, alors qu'il servait au ravitaillement des sous-marins de la flotte nazie. Au cours de ses années de service pour le Pacifique Canadien, il a transporté au Canada plus de 20,000 immigrants européens.

## M. R. Larose élu président de l'A.D.U.M.

M. Roger Larose, L.Ph., vient d'être élu président de l'Association des diplômés de l'université de Montréal. Les autres officiers élus pour l'exercice 1954-55 sont: le Dr Eugène Thibault, 1er vice-président; M. Gaston-L. Leblanc, 2e vice-président; M. Roger Bordsseau, secrétaire et M. Paul Huot, trésorier.

## Suicide apparent du fils d'un diplomate allemand

A Montréal

Le corps d'un jeune homme de 19 ans a été retrouvé hier dans le port de Montréal. Il s'agit du fils d'un ancien attaché commercial d'Allemagne à Montréal.

La police est d'avis que le jeune homme s'est enlevé la vie.

On n'a pu trouver aucune trace d'attentat, en dépit du fait que le défunt avait une balle dans la tête.

La police a identifié le jeune homme comme étant George Vitzthum.

Des amis de sa famille ont révélé que son père était parti pour l'Europe où il a été transféré par son gouvernement.

Le fils était demeuré à Montréal afin de poursuivre ses études au Westmount High School.

Des balles de revolver ont été trouvées dans les poches du jeune homme.

La police avait été prévenue par un gardien après que ce dernier eut entendu deux coups de revolver.

On a d'abord cru qu'il s'agissait

d'un attentat, vu qu'on avait trouvé des tissus crâniens et des marques de sang au quai de la rue McGill.

La police s'est toutefois ravisée et l'on croit que le jeune homme s'est suicidé. On estime qu'il n'y a eu qu'un coup de revolver et que le gardien qui a prévenu la police a dû entendre l'écho du coup fatal.

Une seule balle était logée dans la tempe du jeune homme.

En plus des balles de revolver trouvées sur lui, la police a retracé \$40 en argent et cinq bagues à diamants de même qu'un billet de pari-mutuel d'une valeur de \$10 dans les poches du défunt.

La dépouille a été repêchée à l'aide de crochets par des pompiers. Le cadavre gisait dans une vingtaine de pieds d'eau.

Une enquête du coroner aura lieu à ce sujet.

## Sept pertes de vie dans le seul district métropolitain

Sept personnes ont perdu la vie dans divers accidents enregistrés en fin de semaine à Montréal et la région.

Les victimes sont:

M. Arthur Corbell, 40 ans, 5244, boulevard St-Joseph, à Lachine, tué à la chasse;

Lloyd Williams, 25 ans, 950, avenue Atwater, asphyxié à mort;

Kathleen Nelson, 29 ans, 1321, avenue Torrance, asphyxiée à mort;

Joseph Bouchard, 18 ans, 461, rue St-Louis, tué dans le port;

Mme Achille Dupuis, 76 ans, 129, rue Stanley, à Magog, tuée par un train;

M. Armand Robert, 40 ans, de Ste-Brigide (comté d'Iberville), électrocuté à mort;

M. Norman McMillan, 61 ans, 4550, rue Walkeley, asphyxié à mort.

**DOUBLE CAS D'ASPHYXIE**

Le jeune Williams et Mlle Nelson ont été trouvés asphyxiés à mort, tôt dimanche matin, reposant dans une automobile remisée dans un garage en arrière du No 1036, rue McNichol. Ils avaient apparemment succombé à l'asphyxie par le monoxyde de carbone et la mort remontait à environ 8 ou 10 heures.

Au moment de leur découverte, les deux jeunes gens avaient été rapportés disparus à la police de Westmount par leurs parents respectifs.

Le sergent-détective Emmett Hayes, qui a fait enquête, a déclaré que le couple avait été découvert par le jeune frère de Williams, Ronald, âgé de 16 ans. On émet l'opinion que les deux jeunes gens sont entrés dans le garage, tôt dimanche matin, et qu'ils en ont ensuite fermé les portes. Puis ils auraient ensuite mis le moteur et la chauffe-rette en marche.

Le détective Hayes a relaté que Williams s'était absenté de la maison depuis plusieurs jours et que

dimanche matin, son frère se rendit au garage pour voir si l'auto s'y trouvait. Il fit alors la macabre découverte et la police fut alertée. Les corps des deux victimes furent subseqüemment transportés à la morgue de la rue St-Vincent pour fins d'enquête du coroner.

Le jeune Joseph Bouchard a pour sa part perdu la vie samedi matin quand, en travaillant au déchargement d'un navire ancré dans le port, au pied du boulevard Pie IX, une poutre d'acier d'une pesanteur de 1200 livres tomba dans la cale et lui fracassa la tête. La mort fut instantanée.

**TUEE PAR UN CONVOI**

Mme Dupuis fut tuée instantanément, samedi après-midi, à un passage à niveau, à Magog, alors qu'elle marchait sur la voie et fut heurtée par un convoi de passagers du Pacifique Canadien reliant Montréal à Mégantic. Il semble qu'elle n'ait pas entendu venir le convoi. Selon la police, il y a des lumières au passage à niveau où la tragédie s'est déroulée.

**ELECTROCUTE**

M. Robert a été électrocuté et mourut instantanément, samedi après-midi, quand il toucha accidentellement un fil d'une tension de 7,500 volts en installant une antenne de télévision sur le toit de sa maison.

## Prochain cours du professeur Péquignot

Le prochain cours du professeur Péquignot aura lieu mercredi le 3 novembre, à 5 hrs p.m. à l'amphithéâtre des gardes-malades de l'hôpital St-Luc et portera sur HEMOCHROMATOSE.

## Le musée de Caughnawaga est rasé par les flammes

L'oeuvre d'un criminel?

Un musée rempli d'objets historiques, construit il y a 14 ans et qui faisait l'orgueil des Indiens de Caughnawaga, a été ravagé par les flammes, samedi matin, en dépit des efforts des pompiers de Châteauquay et de Lachine pour empêcher la destruction.

Et nous apprenons ce matin que les agents fédéraux qui font présentement enquête, ne possèdent pour le moment aucun renseignement précis, mais vérifieraient si une main criminelle est l'auteur de cet incendie.

Le chef Poking Fire, de la réserve de Caughnawaga, se dit pour sa part assuré que les flammes ont été allumées par un ou des inconnus qui auraient répandu de l'huile à charbon dans la place.

"Il ne reste plus maintenant que des cendres", a dit le chef. "Il a fallu travailler ferme pendant plus de deux heures avant de maîtriser le sinistre. Les pompiers de deux endroits environnants se sont b'en rendus sur les lieux, mais à leur arrivée, il était trop tard, car l'im-

meuble était tout en flammes".

Le travail des sapeurs de Châteauquay et de Lachine a consisté à arroser les immeubles du voisinage pour que ceux-ci ne deviennent pas à leur tour la proie des flammes.

Le musée, un immeuble d'un étage, de 40 pieds par 35, renfermait des reliques indiennes et était un centre touristique depuis sa création il y a 14 ans.

"Je ne pourrai jamais remplacer tous les objets qui s'y trouvaient et qui étaient jadis la propriété de nos ancêtres", a déclaré le chef Poking.

Personne n'a été blessé dans l'incendie.

## 24 morts violentes en fin de semaine dans l'est du Canada

L'Ontario en tête: 13 morts

(PCF) — Ce sont les accidents de la route qui ont été responsables de la plupart des 24 morts violentes survenues en fin de semaine dans l'est du Canada.

Hier matin, 13 personnes avaient trouvé la mort dans des accidents de la route, trois avaient été tués accidentellement de coups de feu, deux avaient été asphyxiés, deux électrocutés, une tuée par un train, une autre était morte dans un incendie, une autre avait été tuée par une barre d'acier et une petite fille était morte des coups qu'elle avait reçus ou d'une chute.

Une compilation de La Presse Canadienne montre que c'est l'Ontario qui vient en tête avec 13 morts. Le Québec a eu six morts violentes, le Nouveau-Brunswick et la Nouvelle-Écosse chacun deux, Terre-Neuve une. On n'a pas signalé de mort accidentelle dans l'Île-du-Prince-Édouard.

A Montréal, William Lloyd, 25 ans, et Kathleen Nelson, 29 ans, ont été trouvés morts dans une automobile stationnée dans un garage. La police a dit qu'ils avaient été asphyxiés.

M. Achille Dupuis, 76 ans, a été renversé et tué par un train près de Magog. M. Arthur Corbeil, 49 ans, de Lachine, a été tué d'un coup de fusil au cours d'une partie de chasse près de St-Donat à 85 milles au nord de Montréal, quand un compagnon le prit pour un chevreuil.

M. Armand Robert, 40 ans, de Ste-Brigide, a été électrocuté quand il a touché un fil à haute tension en installant une antenne de télévision sur le toit de sa maison. M. Joseph Bouchard, 18 ans, a été tué par une poutre d'acier de 1,200 livres alors qu'il travaillait au chargement d'un bateau dans le port de Montréal.

## Le génie est une longue patience

TROIS-RIVIERES. — "Le travail nourrit et fortifie les peuples appelés à survivre", a déclaré l'honorable Jean-Louis Baribeau, président du Conseil législatif, lors du dîner hebdomadaire du Richelieu du Cap-de-la-Madeleine en l'hôtel Notre-Dame.



M. DOUGLAS BREMNER, président de l'École des enfants infirmes, pose la main sur un des deux appareils du premier réseau de communication de l'école au foyer utilisé à Montréal. Ce réseau, qui a été inauguré hier relie la classe, au moyen de fils téléphoniques, avec la chambre d'une victime de la poliomyélite qui ne peut se rendre à l'école. L'étudiant absent, Michel Robitaille, 4044, avenue Wilson, peut même entendre les rires de ses condisciples, tandis que ces derniers et leur institutrice, Mme Walter J. Scott, peuvent entendre Michel. Le Dr Laurence P. Patterson, principal de l'école, semble enchanté des résultats du réseau.

## ★ ★ La parole est ...

(Suite de la 1ère page)

deux ans. A la dissolution, la Chambre était ainsi divisée: 218 républicains; 212 démocrates, un indépendant et quatre vacances.

(PA).—Les électeurs américains décident aujourd'hui de la physiologie du prochain Congrès en éliminant 37 sénateurs et 432 représentants. Trente-trois postes de gouverneurs sont en outre mis aux voix.

(Le Maine a déjà voté le 13 septembre. Il a élu un gouverneur démocrate, mais a réélu un sénateur et trois représentants républicains).

Il ne faut aux démocrates qu'un gain net de trois sièges pour s'emparer de la majorité à la Chambre des représentants.

Il ne leur faudra qu'un gain net de deux sièges au Sénat si le sénateur Wayne Morse, indépendant de l'Oregon, vote avec eux sur les questions d'organisation comme il l'a promis.

Le Sénat compte actuellement 49 républicains, 46 démocrates et un indépendant.

La Chambre des représentants compte 219 républicains, y compris un siège vacant; 215 démocrates, y compris trois vacances, et un indépendant.

Il y a actuellement 29 gouverneurs républicains (y compris celui du Maine qui a été battu, mais qui est en fonction jusqu'en janvier) et 19 démocrates.

On estime qu'il y a 74.800.000 électeurs et que 45.115.000 exerceront leur droit de vote.

Les bureaux de vote ferment à 6 h. p.m. dans quelques Etats (4 h. p.m. dans quelques villes de Rhode-Island) et à 11 h. p.m. sur la côte du Pacifique.

Le Sénat compte actuellement 49 républicains, 46 démocrates et un indépendant.

La déposition mortelle est exposée au salon funéraire de 307 Riverside Drive, St-Lambert. Les funérailles auront lieu, mercredi matin, à 10 h. à l'église de St-Lambert et inhumation aura lieu au cimetière de la Côte des Neiges.



M. CHARLES-EDOUARD CAMPEAU, directeur de la Ligue de Sécurité de la province de Québec et directeur adjoint et surintendant de la division du Plan Directeur du Service d'Urbanisme de la cité de Montréal, qui sera le conférencier invité lors du déjeuner-causerie du Club Richelieu Saint-Eustache, ce soir, à 6 h. 15, en l'hôtel Bellevue. Il traitera de la grave situation des accidents de la route et des moyens à prendre pour les éliminer.

## Décès de Me Olivier Thibeault

Me Olivier Thibeault, sténographe officiel à la Cour supérieure et père de l'artiste montréalaise bien connue, Olivette Thibeault, et du journaliste Marc Thibeault, est décédé samedi soir, à l'âge de 65 ans, à l'hôpital Maisonneuve où il avait été transporté d'urgence à la suite d'une hémorragie cérébrale, survenue à sa demeure de St-Lambert.

Le défunt était bien connu dans les cercles artistiques, journalistiques et juridiques de la métropole. Né à Victoriaville et diplômé de la faculté de Droit de l'Université de Montréal à l'âge de 23 ans, il avait poursuivi des études en économie politique à l'Université de Paris. Il pratiqua le droit pendant 17 ans puis devint sténographe officiel à la Cour supérieure de Montréal, poste qu'il occupait depuis près de 25 ans.

Outre sa fille, Olivette, et son fils, Marc, il laisse dans le deuil sa femme, née Germaine Germain, son fils, Pierre et deux autres filles, Mariette, secrétaire du tribunal spécial des Nations-Unies en Libye, et Michelle, Mme C.-H. Frenette; ses gendres, MM. Max Lemenu et C.-Frenette, sa bru, Mme Pierre Thibeault (Hélène Rocheleau), trois petits-enfants, Maxime, François et Jacqueline Lemenu, son frère, M. Paul-Emile Thibeault, industriel, et sa sœur Berthe (Mme Raymond Legendre) d'Outremont.

La déposition mortelle est exposée au salon funéraire de 307 Riverside Drive, St-Lambert. Les funérailles auront lieu, mercredi matin, à 10 h. à l'église de St-Lambert et inhumation aura lieu au cimetière de la Côte des Neiges.

## Des attentats font 12 morts en Algérie

ALGER, 2. (Reuters) — Des terroristes ont rompu le calme relatif, qui régnait depuis un certain temps en Algérie, en se livrant à de multiples attentats sanglants au cours desquels 12 personnes ont perdu la vie.

Ces attaques préméditées ont été dirigées en majeure partie contre des postes de police, au sud de Constantine et d'Alger. Elles ont eu lieu entre minuit et 2 h. a.m.

A Paris, on a annoncé que des mesures d'urgence ont été prises en vue de dépêcher trois bataillons de parachutistes français en Algérie.

Le ministère de l'Intérieur a également annoncé que trois compagnies de gendarmerie ont été envoyées sur les lieux par avion. Ces compagnies comprennent environ 600 hommes.

Deux gardiens de nuit sont au nombre des victimes assassinées par les terroristes qui se sont livrés à une quarantaine d'attaques différentes. Les autres victimes sont des soldats ou des policiers.

## Déficit considérable prévu par le C.N.R.

Des dirigeants du Canadien National ont révélé hier que les chiffres du mois de septembre indiquent que cette compagnie de la couronne enregistrera un déficit "considérable" à la fin de l'année en cours, tel que prévu par les chiffres des mois précédents.

D'après le bilan établi au 30 septembre les revenus nets du Canadien National indiquaient une diminution de \$16,695,000, par rapport aux chiffres de l'année précédente. Ces chiffres ne tiennent pas compte des frais fixes, ni des provisions pour les taxes ou la location d'équipement.

Ces porte-parole du Canadien National avaient annoncé, il y a quelques mois, la compagnie finirait l'année avec un déficit considérable à cause de la diminution des revenus tant du point de vue passagers que du côté transport des marchandises.

On avait également indiqué que la diminution des expéditions de grain y était pour une large part dans la réduction du chiffre d'affaires de cette compagnie.

Le Canadien National avait enregistré de légers surplus en revenus nets en 1952 et en 1953, mais il avait enregistré en 1951 un déficit de \$15,000,000.

D'autre part les autorités du Pacifique Canadien ont annoncé, la semaine dernière, que les revenus nets de cette compagnie privée se chiffraient à \$15,478,025 pour les neuf premiers mois de l'année en cours. Ces chiffres indiquent une légère diminution par rapport à la même période de l'année dernière alors qu'on avait enregistré des revenus nets de \$17,871,302.

Il est cependant impossible de comparer les chiffres publiés par les deux compagnies ferroviaires vu qu'elles n'utilisent pas le même système de comptabilité.

Selon le bilan du Canadien National les revenus bruts de cette compagnie de la couronne ont été de \$477,302,000 pour les neuf premiers mois de l'année courante. Les dépenses d'opération ont été de \$470,006,000 pour la même période, ce qui laisse un revenu net de \$7,296,000, sans compter les provisions à faire pour les taxes et autres frais fixes ou imprévus.

Les chiffres de l'année précédente indiquent un revenu brut de \$629,532,000 pour la même période avec des dépenses courantes de \$505,541,000 et un revenu net de \$23,991,000.

En septembre de cette année les revenus bruts du Canadien National ont été de \$53,329,000 contre \$59,897,000 pour le mois de septembre 1953. Les dépenses courantes ont par contre été de \$52,250,000 en

1954 alors qu'elles étaient de \$55,892,000 en 1953.

Les autorités du Canadien National ont souligné que les revenus nets des opérations étaient inférieurs cette année, à ceux de l'an dernier, en dépit d'une réduction de \$35,535,000 dans le coût d'opération, au cours des neuf premiers mois de l'année.

On a expliqué que l'on avait réduit notamment le coût de l'entretien et de l'opération des trains. Le Canadien National a d'autre part décidé de poursuivre son programme de réfection des rails prévu pour cette année afin d'améliorer son efficacité tout en diminuant les risques d'accidents.

## ★ ★ Le pape Pie XII ...

(Suite de la 1ère page) tribue cette sculpture à l'évangéliste St-Luc.

Plus de 10,000 chandelles électriques illumineront la tenture rouge accrochée aux colonnes de marbre de la basilique St-Pierre.

Les trompettes d'argent ont annoncé le début de la procession mariale, pendant que la foule des fidèles agitait des mouchoirs et des fichus.

Vingt-cinq cardinaux se sont ensuite agenouillés, un par un, devant le souverain pontife pour baiser sa bague. Le cardinal Paul-Emile Léger, de Montréal, et le cardinal James McGuigan, de Toronto, étaient au nombre de ces derniers.

L'allocation de circonstance du Saint-Père a été retransmise à l'aide de haut-parleurs aux 250,000 fidèles rassemblés à l'extérieur de la basilique.

## 1 sur 4 Américains souffre du cancer

NEW-YORK.—Le cancer atteint une personne sur quatre à l'heure actuelle aux Etats-Unis. La proportion en 1949 était d'une sur cinq.

Les nouvelles statistiques signifient qu'au delà de 40,000,000 d'Américains seront atteints de cancer à un moment ou l'autre et qu'environ 24,000,000 d'entre eux succomberont à la maladie. A peu près le tiers de ces derniers peuvent survivre s'ils bénéficient de connaissances médicales.



PAR SON SOURIRE, MICHEL ROBITAILLE montre sa joie de pouvoir suivre les classes de l'École des enfants infirmes, même si, à cause de la poliomyélite, il ne peut se rendre à l'école, située à trois milles de chez lui. L'instrument qu'indique M. Walter MacDermott fait partie d'un réseau de deux haut-parleurs à deux voies reliés par fils téléphoniques. Grâce à cette boîte magique et à une autre semblable placée dans la classe, Michel peut entendre les instructions de l'institutrice, tout comme celle-ci peut entendre son élève lointain. Ce service de communication entre l'école et le foyer a été fourni par le club Kinsmen de Montréal, dont M. MacDermott est le président. Le réseau, inauguré hier, est le premier de son genre à Montréal.

# Création prochaine d'un Conseil canadien des Arts

OTTAWA, 2 — (PCF) — La création tant attendue d'un Conseil canadien des arts et des lettres sera peut-être réalisée l'an prochain. Le but d'un tel organisme serait d'encourager les peintres, les comédiens, les artistes, les sociologues et les savants d'université en leur accordant des octrois.

On a cependant révélé que le but principal du Conseil qui devait être d'accorder des bourses d'études annuelles à 10,000 étudiants canadiens sera probablement mis en sommeil, pour le moment, à cause du manque d'argent dans le budget fédéral.

Des porte-parole officiels du gouvernement ont révélé hier qu'un comité ministériel étudie présentement un projet de loi à ce propos et qu'il sera soumis aux membres du cabinet, d'ici quelques semaines. Le comité en question est formé de MM. Pearson, Harris, et Pickersgill, respectivement ministres des Affaires extérieures, des Finances et de l'Immigration dans le cabinet fédéral.

La création d'un Conseil canadien des arts et des lettres avait été la principale recommandation de

la Commission Massey formée, en 1951, en vue d'enquêter sur les progrès et les besoins de la culture au Canada.

Présidée par le Très Honorable Vincent Massey, maintenant gouverneur général du Canada, la Commission avait recommandé au gouvernement fédéral d'établir un organisme de 15 membres et de pourvoir cet organisme des fonds nécessaires pour promouvoir le développement des arts, des lettres, de la sociologie et des humanités en général au Canada.

Selon les recommandations de la Commission Massey un tel organisme devait demeurer libre de toute attache politique, en dépit du fait qu'il devait être subventionné par le gouvernement fédéral.

L'organisme ainsi autonome devait en outre avoir l'autorité nécessaire pour faire appel aux services de la Société Radio-Canada et de l'Office National du Film.

On croit savoir que le premier ministre, M. St-Laurent, considère déjà la nomination des membres du futur Conseil et l'on affirme qu'il aurait songé à certains dirigeants d'universités canadiennes.

Certains observateurs prédisent qu'il est assuré qu'un dirigeant universitaire sera à tout le moins nommé président du Conseil si on approuve le projet de loi présentement à l'étude.

Toutes les provinces canadiennes seraient représentées au Conseil, selon ces mêmes observateurs.

On croit également que le nouveau Conseil, s'il est approuvé, sera considéré comme une Commission nationale chargée de nouer des liens avec l'UNESCO en vue de promouvoir et de faire connaître davantage la culture canadienne à l'étranger.

Il semble toutefois que le but principal du Conseil, qui devait être, selon le rapport Massey, de procurer de l'aide aux étudiants canadiens, sera mis au rancart pour quelque temps.

Selon les recommandations du rapport Massey le Conseil proposé serait chargé de la distribution annuelle de plusieurs octrois et bourses selon le programme suivant: 100 bourses annuelles de \$1000 renouvelables pendant quatre années, et connues sous le nom de Bourses du Canada; 250 Bourses Nationales d'une valeur de \$500 chacune décernées chaque année; et finalement 2,000 octrois annuels de \$500 renouvelables pour quatre années.

Un tel programme aurait fourni une assistance financière à environ 10,000 étudiants canadiens, soit à 20 pour cent de la gent universitaire du Canada.

On craint cependant, dans les cercles parlementaires, que le gouvernement fédéral abandonnera le projet des bourses, pour le moment, à cause du déficit budgétaire déjà prévu pour l'an prochain.

Des porte-parole officiels du gouvernement ont néanmoins révélé que le cabinet fédéral tentera d'accorder une certaine assistance financière aux étudiants des universités canadiennes, même si ce n'est pas par l'entremise du système de bourses préconisé par le rapport de la Commission Massey.

## Mort subite de M. C. St-Amant

M. Conrad St-Amant, directeur du service municipal du bien-être social depuis plusieurs années, qui était également un musicien réputé, est décédé subitement, dimanche matin, à Québec, où il était en visite chez son beau-frère. Il a été emporté par une crise cardiaque, à l'âge de 58 ans.

Diplômé de la faculté de droit, de l'Université de Montréal, M. St-Amant était entré au service de la Ville il y a une vingtaine d'années.

M. St-Amant était considéré comme une autorité dans le domaine du bien-être social et il a été



M. CONRAD SAINT-AMANT

consulté fréquemment par les dirigeants de villes canadiennes et américaines sur le fonctionnement de son département.

Un adepte de la musique, il avait été dix-sept ans organiste de l'église St-Edouard. Ses fins de semaine, il les consacrait généralement à l'interprétation d'oeuvres de grands maîtres à son piano à deux claviers, dont un à pédales.

Né à L'Avenir, le 23 octobre 1896, il était le fils de feu M. J.-G. St-Amant, notaire, et de Marie Dionne. Il a fait ses études au séminaire de Joliette, au collège de Rigaud et à l'université de Montréal.

M. St-Amant était entré au service de la Ville le 4 janvier 1926, comme secrétaire de M. C.-S. Desbaillets, alors ingénieur en chef de la Commission de l'aqueduc. Il permutait en 1933 à la Commission de chômage, devenue par la suite le service du bien-être social. En septembre 1944, il devenait directeur adjoint de ce service et en prenait la direction le 1er octobre 1947.

Outre son épouse, née Jeanne Guillemette, le défunt laisse dans le deuil une fille, Mlle Guillemette St-Amant.

La dépouille mortelle repose aux salons funéraires à 5650, chemin de la Côte-des-Neiges. Les funérailles auront lieu demain à 9 heures, à l'église St-Germain d'Outremont.



(Photo J.-P. Laliberté-La Patrie)

**AU CLUB CANADIEN.** — Le nouveau maire de Montréal, Me Jean Drapeau, rehaussait de sa présence l'éclat de la fête annuelle aux huîtres du Club Canadien, qui avait lieu vendredi dernier. On voit ici le maire de Montréal entouré de quelques dignitaires du Club durant la fête. On remarque avec lui M. Antonio Rabeau, vice-président du Club, M. François Pilon, directeur, M. Pierre Simoneau, président du Club, qui vient d'être réélu conseiller municipal, M. Gaston Beaugard, directeur, M. J.-W.-A. Archambault, C.A., vérificateur du Club, et M. Eugène Bélanger, directeur.

## Distingués visiteurs de passage à Montréal

Mlle de Rostu, présidente générale de l'Union Mondiale des Organisations Féminines Catholiques, Mlle de Saint-Maurice, secrétaire générale, et M. le chanoine Lamoot, aumônier général, seront au Canada, du 2 au 5 novembre prochain. Ils visiteront Montréal, Québec, Ottawa et Toronto et se rendront ensuite à Boston pour participer au congrès du National Council of Catholic Women.

En vue du prochain congrès mondial qui se tiendra à Rome, en 1956, l'Union Mondiale des Organisations Féminines Catholiques (UMOFC) organise, dans différentes régions du monde, des journées d'information sur les problèmes internationaux pour les femmes catholiques. Ces rencontres ont déjà été organisées en Europe, pour les femmes des pays d'expression allemande, à Strasbourg, et pour celles des pays d'expression latine, à Fatima. Une troisième rencontre est prévue en 1955, pour les pays scandinaves et anglo-saxons, à Copenhague.

L'UMOFC, ayant son siège social en Europe, les responsables ont jugé nécessaire, pour le bon fonctionnement du travail international, d'avoir des contacts directs avec les pays des autres continents. Aussi, sur l'invitation de Son Excellence l'Archevêque de Boston, ont-ils décidé de se rendre aux Etats-Unis et ils profitent de ce voyage pour visiter d'abord le Canada.

### A MONTREAL

Le 3 novembre prochain, à Montréal, se tiendra une journée d'information internationale qui groupera, dans l'avant-midi, les dirigeantes des oeuvres et associations féminines du diocèse. La séance de l'après-midi sera réservée aux re-

présentantes des organismes fédérés sur le plan national. La réunion du soir sera ouverte à toutes les personnes qui s'intéressent aux questions sociales, sur le plan international.

M. le chanoine Lamoot, aumônier de l'Union mondiale, nous fera connaître, au cours d'une causerie, le premier travailleur social de France, Monsieur Eugène Dutois, dont il a écrit la biographie à la demande du cardinal-archevêque de Paris. La conférence de M. le chanoine Lamoot sera suivie d'un goûter, ce qui permettra un intéressant contact entre les délégués et tout l'auditoire. Cette soirée aura lieu, à 8 heures précises, au Pavillon des infirmières de l'hôpital Saint-Luc, 305 est, rue LaGauchetière, le mercredi 3 novembre. On pourra se procurer des billets le soir même à l'entrée de la salle.

## Film populiste

PARIS — Jean Gabin va bientôt tourner son troisième film tiré d'un roman de la "Série noire". Le titre: "Du raisin dans le gas-oil", de Georges Bayle. Celui-ci, qui a d'abord été camionneur, est maintenant expert en roquefort.

## Le prince Ali Reza perd la vie dans un accident d'aviation

TEHERAN, 2. (PAF) — La Cour iranienne a fait savoir aujourd'hui que le corps du prince Ali Reza, frère du Shah, avait été retrouvé non loin des débris de son avion, dans une région montagneuse qui s'étend à quelque 36 milles au nord-est de Téhéran.

Depuis mercredi soir dernier, on était sans nouvelles du Prince, âgé de 32 ans, par suite d'une envolée qu'il effectua entre le Nord de l'Iran, dans le voisinage de la frontière soviétique, et la capitale.

Des sources du Palais précisent que les deux autres occupants de l'appareil — le pilote privé du prince, le major Amin Pour, et un paysan souffrant que Ali Reza ramenait à Téhéran où il devait subir des traitements — ont également péri dans l'accident.

Des soldats qui patrouillaient la région ont retrouvé les trois corps et les débris.

Dès que la nouvelle de la mort du prince eut été connue, la Cour d'Iran a aussitôt décrété le deuil. Le ministre de la Cour, Husein Ala, et d'autres hauts fonctionnaires du gouvernement se sont aussitôt rendus sur les lieux afin de récupérer les dépouilles à Téhéran.

**Vente de Clavigraphes**  
 UNDERWOOD, ROYAL, REMINGTON  
 C. O. Smith-Corona réguliers, portatifs

Machines à additionner  
 Gestetner de chèques  
 Protecteurs  
 Calculateurs  
 Duplicateurs  
 Miniographe

Dictaphones et classeurs

**N. Martineau & Fils**  
 1019, RUE BLEURY  
 entre les rues Vitre et LaGauchetière  
 Loyer • Vente • Achat • Service  
 Bélaré 2318 — Montréal

DEMANDEZ *Player's* "MILD"

La Cigarette La Plus Douce, La Plus Savoureuse Au Canada

# TÉLÉVISION

CBFT — Canal 2  
CBMT — Canal 6

WMVT — Canal 3  
WMTW — Canal 8

**Mardi 2 novembre**

**CBFT—Canal 2**  
9.00—Mire  
9.30—Mire et musique  
5.30—La Boutique Fantastique  
6.00—Mire et musique  
7.00—Ce soir à CBFT  
7.15—Télé-Journal  
7.30—Suivez le Guide  
7.45—Vous êtes témoin  
8.00—Michèle Tisseyre  
8.30—Tour de chant  
9.00—Images d'Art  
9.30—Long métrage  
11.00—Dernières nouvelles  
11.02—A l'affiche demain

**CBMT—Canal 6**  
9.00—Test Pattern  
1.45—School Broadcast  
3.00—Test Pattern and Music  
4.25—To-Day on CBMT  
4.30—Children's Film  
5.00—Let's go to the Museum  
5.30—Film  
6.00—Industry in Action  
6.30—Tabloid  
6.50—CBC TV News  
7.00—Jimmy Durante  
7.30—Dinah Shore  
7.45—Tele-Sports  
8.00—Buck-Berie Show  
9.00—Pick the Stars  
9.30—G.M. Theatre  
10.30—U.S.A. elections  
11.00—CBC News  
11.15—U.S.A. elections

**WMTW—Canal 8**  
10.00—Mire  
3.00—Mire  
5.30—Por the Ladies  
5.45—Love of Life  
6.00—Chuck Wagon Tale  
Dusty Boyd  
6.45—Sports Digest  
Tony Adams  
7.00—Newstime  
J. A. Sullivan  
7.15—Armchair Adventure  
7.30—Buck Rogers  
7.40—Bubble Trouble  
8.00—Milton Berle  
9.00—Lecton to Loretta  
9.30—Election Returns  
1.00—Fin des émissions

**WMVT—Canal 3**  
10.00—Mire  
3.00—Mire et musique  
5.30—Club des 16  
6.00—Mire et musique  
7.00—Ce soir à CBFT  
7.15—Télé-Journal  
7.30—Petites Médicances  
7.45—Encyclopédie sport  
8.00—Pays et Merveilles  
8.30—La Famille Plouffe  
9.00—Lutte  
10.00—Film  
10.30—C'est la loi  
11.00—Dernières nouvelles  
11.02—A l'affiche demain

**CBMT—Canal 6**  
9.00—Test Pattern  
1.45—School Broadcast  
3.00—Test Pattern and Music  
4.25—To-Day on CBMT  
4.30—Looking at Animals  
4.45—Junior Science  
5.00—Alan Mills  
5.30—What in the World  
6.00—Crossroads  
6.30—Tabloid

**WMTW—Canal 8**  
2.30—Mid-Aft-noon News  
3.35—Hollywood Matinee  
—Tango  
4.45—Love of Life  
5.00—The Adventure  
—Serial—Gene Autry  
5.30—Mountain Playhouse  
6.00—Tri-State News  
6.10—Watch Your Weather  
6.15—Sports Final  
6.30—Men Toward the Light  
6.45—The Early Show  
—Young & Beautiful  
8.15—John Daly and The News  
8.30—My Little Margie  
9.00—Red Skelton  
9.30—Ford Theatre  
10.00—To Be Announced  
10.30—Theatre Guild  
11.00—Theatre Guild  
11.30—Stop the Music  
12.00—Tomorrow's Headlines  
12.10—The Late Weather  
12.15—Sign Off

**Mercredi, 3 novembre**

**CBFT—Canal 2**  
9.00—Mire  
3.00—Mire et musique  
5.30—Club des 16  
6.00—Mire et musique  
7.00—Ce soir à CBFT  
7.15—Télé-Journal  
7.30—Petites Médicances  
7.45—Encyclopédie sport  
8.00—Pays et Merveilles  
8.30—La Famille Plouffe  
9.00—Lutte  
10.00—Film  
10.30—C'est la loi  
11.00—Dernières nouvelles  
11.02—A l'affiche demain

**CBMT—Canal 6**  
9.00—Test Pattern  
1.45—School Broadcast  
3.00—Test Pattern and Music  
4.25—To-Day on CBMT  
4.30—Looking at Animals  
4.45—Junior Science  
5.00—Alan Mills  
5.30—What in the World  
6.00—Crossroads  
6.30—Tabloid

6.30—CBC TV News  
7.00—Favorite Story  
7.30—Living  
8.00—The Vic Obeck Show  
8.30—Libérase  
9.00—Ford TV Theatre  
9.30—On Stage  
10.00—Medic  
10.30—Burns Chuckwagon  
11.00—CBC News  
11.15—Douglas Fairbanks Presents

**WMTV—Canal 3**  
10.00—Mire  
3.00—Mire  
5.30—Por the Ladies  
5.45—Love of Life  
6.00—Chuck Wagon Tale  
Dusty Boyd  
6.45—Sports Digest  
Tony Adams  
7.00—Newstime  
J. A. Sullivan  
7.15—Armchair Adventure  
7.30—Buck Rogers  
7.50—Serenade  
8.00—Vt. Football Roundup  
8.45—Industry on Parade  
9.00—Strike It Rich  
9.30—Foreign Correspondent

**WMTW—Canal 8**  
2.30—Mid-Aft-noon News  
3.35—Hollywood Matinee  
—Thoroughbred  
4.45—Love of Life  
5.00—Adventure Serial—Gene Autry  
5.30—Superman  
6.00—Tri-State News  
6.10—Watch Your Weather  
6.15—Sports Final  
6.30—Children's Theatre  
6.45—The Early Show  
—His Double Life  
8.15—John Daly and The News  
8.30—Disneyland  
9.00—Disneyland  
9.30—The Stu Erwin Show  
10.00—Masquerade Party  
10.30—Dollar A Second  
11.00—Tomorrow's Headlines

## Le coin des BRIDGEURS

(Chronique de E.-A. BRIEN)

L'équipe Nord-Sud de la donne d'aujourd'hui en arriva à un contrat hasardeux quand elle fut jouée à leur table, au cours d'un tournoi disputé il y a quelques temps dans un cercle montréalais. Or, ce sont ces contrats qui font souvent gagner des "tops" quand ils sont réussis.

Donneur : Est  
Nord et Sud vulnérables

Nord  
♦ DV 4  
♥ ADV 8 5  
♦ A 6 3  
♣ R 7

Est  
♥ A 9 8  
♦ 6 2  
♦ DV 10 4  
♣ A 9 6 3

Ouest  
♥ 6 5 2  
♦ R 7 4  
♦ 8 2  
♣ D 8 5 4 2

Sud  
♥ R 10 7 3  
♦ 10 9 3  
♦ R 9 7 5  
♣ V 10

Les déclarations :

Est	Sud	Ouest	Nord
1-♦	2-♥	3-♠	4-♣
3-♠	2-♥	3-♠	4-♣

Ce fut par ces enchères que Nord et Sud en arrivèrent à la manche sans atout.

Ouest entama d'un carreau, et Sud remporta onze levées sans difficulté après avoir fait sauter l'as de pique d'Est. Une entame à trèfle aurait fait chuter le contrat d'une levée, tandis que onze levées à coeur sont imperdables.

## Contrôle provincial des taux demandé par les camionneurs

OTTAWA, 2 — (PCf) — Les camionneurs canadiens indépendants ont demandé, hier, aux gouvernements provinciaux d'assumer le contrôle des taux en ce qui a trait au transport interprovincial par camions.

L'Association canadienne des Camionneurs, organisme chargé d'élaborer la politique que doivent suivre plus de 7,000 camionneurs faisant un chiffre d'affaires annuel de \$200,000,000, désapprouve le point de vue émis par les ministres provinciaux de la Voirie qui veut laisser en suspens le règlement de ce problème.

A l'inauguration de sa deuxième assemblée annuelle, l'A.C.C. a adopté la résolution suivante: "Que les provinces doivent exercer leur juridiction récemment acquise sur la question des tarifs de transport interprovincial avec la collaboration de comités provinciaux de réglementation."

Ce problème a été soulevé par la décision, au début de cette année, du gouvernement fédéral de remettre aux provinces toute juridiction sur la circulation routière interprovinciale et internationale.

Au cours d'une récente réunion tenue à Winnipeg, à laquelle participaient toutes les provinces à l'exception du Québec et de Terre-Neuve, les autorités provinciales de la Voirie avaient convenu de prendre en mains tous les contrôles ayant trait au transport routier sauf celui des taxes.

Le secrétaire-trésorier de l'A.C.C., M. R.-W. Macdonald, a déclaré que le contrôle des taxes de transport interprovincial est à la fois pratique et dans l'intérêt de l'économie nationale.

(A l'heure actuelle, les gouvernements des provinces exercent ce contrôle à des degrés plus ou moins variés, en deça des frontières de leur propre territoire).

Au cours d'une séance du congrès qui vient de s'ouvrir à Ottawa, les délégués, tout en insistant sur la tenue d'une conférence entre les provinces, et les Etats américains qui touchent à leurs frontières sur la question du transport international, a étudié une autre décision prise

par les ministres de la Voirie dans leur récent congrès de Winnipeg. Les ministres avaient résolu à l'unanimité, à l'issue de ce dernier congrès, de n'en venir à aucune décision, à l'heure actuelle, quant aux questions discutées. L'A.C.C. a convoqué la réunion d'Ottawa en vue d'élaborer un système de réciprocité sur les problèmes du transport par camion entre les deux pays: Canada et Etats-Unis. Malgré certains points de désaccord, la délégation de l'A.C.C. en est venue à une entente avec les ministres sur les déclarations suivantes :

1—Les commissions provinciales devraient assumer la responsabilité et le contrôle du transport interprovincial en ce qui a trait au trajet, à la destination et au point d'origine.

*Soyons joyeux* **GALLOUX LA...** *Restons français*

La vie HUMORISTIQUE

**RITUEL A LA PAGE**

La célébration des mariages est devenue une véritable industrie dans l'Etat de Nevada, aux U.S.A. C'est aussi le pays où ils sont le plus vite expédiés. Le juge McNamee, qui marie plus qu'aucun autre juge, déclare que la cérémonie, avec lui, ne dure pas plus de 90 secondes.

Les seuls mots qu'il prononce sont ceux-ci: "Voulez-vous, monsieur John Blank, prendre Mary Smith, ici présente, comme épouse légale, l'honneur et la charge pendant toute votre vie d'époux?" Il pose la même question à la femme et, s'ils sont d'accord, ajoute simplement: "Mes félicitations. Embrassez votre fiancée."

Car il a substitué les mots "chériez-vous pendant votre vie d'époux" à la phrase autrefois usitée "aussi longtemps que vous vivrez", car beaucoup de couples trouvent que c'était prendre un engagement de trop longue durée et qui présentait trop de chances de ne pas être tenu.

**TEL EST PRIS**

J'ai remarqué que vous aviez une glace de brisée dans votre vitrine, dit ce monsieur à l'épicier, comme c'est

mon métier, je vous offre de la remplacer pour 1,200 francs.

— Je regrette, mais on me la pose pour 700.

— Alors, les voici: c'est mon fils qui a cassé votre glace et vous m'avez envoyé une note de 1,200 francs.

Jean RIGOLE

## PROGRAMMES DE RADIO

MARDI

**p.m. CHLP**  
5.00—Nouv.—Carr. de la ch  
6.00—Revue et sport  
6.15—Carr. de la ch.  
6.55—Nouvelles  
7.00—Le Rosaire  
7.15—Mélodies  
7.30—Tango  
7.45—Orchestre  
8.00—Accordeon  
8.30—Ronde d'amour  
8.55—Nouvelles  
9.00—Mus. pour dilettantes  
9.15—Nouvelles  
10.30—Votre vedette  
10.50—Sport  
11.00—Danse à Montréal  
11.55—Nouvelles

**p.m. CKAC**  
5.00—Nouv. & M. Millard  
5.50—Paul Dorvas  
5.55—Ici Letondal  
6.00—Ondulations  
6.15—Sports  
6.30—Nouv. de chez nous  
6.45—Concert familial  
7.00—Cros. chapelet  
7.17—D'amour et d'eau  
8.00—La souve  
8.15—A l'ombre  
8.30—Mise d'or  
8.55—Nouvelles  
9.00—Chansons  
9.30—Théâtre RDP  
10.00—Nouv., Danse & Que  
10.30—Concert  
10.45—Nouvelles  
11.00—Sports, Molson  
11.15—Chanteur  
11.30—Orchestre  
Minuit — Nouv. et arch.

**p.m. CBF**  
5.00—Les mandes  
5.30—Michel Strogoff  
6.45—Sur nos ondes  
6.00—Nouv. - Sports  
6.15—Carrefour  
6.30—Le Survenant  
6.45—Un homme et son  
7.15—Les Plouffe  
7.30—Tambour battant  
7.45—Boîte à chansons  
8.00—Histoires illustres  
8.30—Orchestre  
9.30—Arts & lettres  
10.00—Nouvelles  
10.15—Elections américaines  
10.30—Le péché  
11.00—Elections américaines  
11.15—Adagio  
11.30—Elections américaines

**p.m. CFCF**  
5.00—News, W swing  
6.00—Here's Charlie  
6.45—Here's Charlie  
7.30—Voice of the army  
7.45—Make mine melody  
8.00—Cluco kid  
8.30—Vox nua  
9.30—McGee & Molly  
9.45—Gibberleeve  
10.00—News & H. Lime  
10.30—Incredible but true  
11.00—News & Rod's Place

**p.m. CKVL**  
5.00—Chansons  
5.55—Nouvelles  
6.00—Chansonnètes  
6.30—Chansonnètes  
7.00—Chansonnètes  
7.55—Nouvelles  
8.00—Dr. Chaudin  
8.30—Étoiles de demain

8.55—Nouvelles  
9.00—Renée Gallant  
9.15—Romans Legault  
9.30—Paris swing  
9.55—Nouvelles  
10.00—Paris swing  
10.55—Nouvelles  
11.00—Manchettes et H. B.  
11.55—Nouvelles  
Minuit Musique

**p.m. CBM**  
5.00—Concert  
5.30—Trail of the swan  
6.00—Nouv. - Sports  
6.15—Interlude  
6.35—At Home  
7.00—Rawhide  
7.15—Footing reporter  
7.30—Joyce Buisson  
7.45—No reply  
8.00—Songs  
8.30—Let's make music  
9.00—Luz Theatre  
10.00—News & Roundup  
10.30—Lester St. are  
11.00—U.S.A. Elections  
11.15—Orgue  
11.30—U.S. Elections

**p.m. CJAD**  
5.00—News B. Hicocks  
5.30—Ballroom  
6.00—News - Ballroom  
6.25—Ballroom - Sports  
7.00—News - Sports  
7.15—Ballroom  
7.30—The Choralers  
7.45—Sports  
8.00—21st precinct  
8.30—Hit Parade  
9.00—Take a chance  
9.30—Theatre of life  
10.00—News - Ernie show  
10.30—News - Lorne Greene  
10.45—Orchestre  
11.00—News - Sports  
11.15—Symphonie

**a.m. CHLP (1410)**  
6.30—Quartier  
7.00—Radio Sacré-Coeur  
7.15—Revue métropolitaine  
7.45—Nouvelles - Sports  
8.00—Revue métropolitaine  
8.55—Nouvelles  
9.00—Revue métropolitaine  
9.55—Nouvelles  
10.00—Au bal musette  
10.15—Chansons canadiennes  
10.30—Nouvelles  
11.00—Heure féminine  
11.55—Nouvelles

**p.m. CKAC (730)**  
6.00—Messe du jour  
6.30—Réveil  
7.00—Actualités  
7.15—Guy Darcy  
7.30—Les sports  
7.45—Oratoire St-Joseph  
8.00—Nouvelles  
8.15—Louis Bélanger  
9.00—Actualités  
9.10—Emilie Genest  
10.00—Actualités  
10.05—Bonne voisine  
10.25—Bon goût  
10.40—Vos chansons  
11.00—Actualité  
11.05—Casino de la chanson  
12.00—Nouvelles  
12.05—Table tournante  
12.30—Orgue et piano  
12.45—Beaux jours

**p.m. CKVL (980)**  
6.00—Nouvelles  
6.15—Fleurs musicales  
6.30—Météo-mélo  
6.45—Nouv. & Pub. Excel  
7.00—Chansons d'amour  
7.30—Actualité  
7.55—Matinée  
8.30—Mot de la fin  
8.40—Actualité  
8.55—Événements sociaux  
9.00—Actualité  
9.05—Mélodies  
9.30—L.S. construction  
9.45—Bonne nouvelles  
10.00—Sports  
10.30—Nouv. de chez nous  
10.45—Concert  
11.00—Le rosaire  
11.15—D'amour et d'eau  
11.30—Cobette et Rolano  
11.45—La souve  
11.55—A l'ombre  
12.00—Scène tournante  
12.15—Nouvelles  
12.30—Chansons de mon cœur  
12.45—Equipes musicales  
13.00—Nouv. & danse à Madrid  
13.15—Nouv. gouvernements  
13.30—Nouvelles  
13.45—Sports  
13.55—Sérénades  
14.10—Orchestre  
14.25—Divers

**a.m. CFCF (600)**  
6.00—News  
6.05—Sincere Show  
7.00—News  
7.15—Sincere Show  
8.00—News  
8.05—Sincere Show  
9.00—News  
9.15—Brenigan Club  
10.00—News  
10.05—Morning Matinée  
10.45—Neighbor club  
11.15—Red Skelton  
11.45—Bill O'Connor

**p.m. CKVL (980)**  
12.00—News  
12.05—Vieux à girl marries  
12.30—Bright day  
12.45—Perry Mason  
1.00—News  
1.05—Musique  
1.15—Time out  
1.30—Guiding Light  
1.45—Dr. Malone  
2.00—News & Club Time  
4.15—Tartan  
4.45—Planet man  
5.00—News  
5.15—Western Swing  
6.00—Here's Charlie  
6.30—News  
6.45—Here's Charlie  
7.30—R. Glinore  
7.45—Make mine melody  
8.00—Cluco kid  
8.30—Sports  
9.00—Press conference  
9.30—McGee & Molly  
9.45—Gibberleeve  
10.00—The world we live in  
10.30—I spy  
10.45—Sports  
11.00—News & Sud's Place

**a.m. CBM (910)**  
7.00—Nouvelles  
7.05—Concert Corner  
7.30—Nouvelles  
7.55—Concert Corner  
8.00—Nouvelles  
8.05—Interlude  
8.15—Devotions  
8.30—Parfare  
9.00—Musique  
9.45—School  
10.15—Kindergarten  
10.30—Shirley Brett  
10.45—Song Shop  
11.00—Round of life  
11.15—Rosemary  
11.30—Latin americana  
11.45—Laura Ltd

**p.m. CBM (910)**  
12.00—Nouvelles HBC  
12.15—Aunt Lucy  
12.30—Emission rurale  
12.45—Nouvelles  
1.15—Happy gang  
1.45—Musical kitchen  
2.00—Matinée  
3.00—Guiding light  
3.15—Ma Perkins  
3.30—Pepper Young  
3.45—Right to happiness  
4.20—Play it safe  
4.30—Encores  
5.00—Concert  
5.15—In rhythm  
5.30—Men of music  
5.45—In Banff  
6.00—Nouvelles - Sports  
6.15—Sights & sounds  
6.35—Reportage  
7.00—Rawhide  
7.15—Wednesday night  
7.30—Orchestre  
8.15—The leaflet—H. Admiral  
10.00—News & roundup  
10.30—New poems  
11.00—Musique de Mozart  
12.00—Nouvelles

**a.m. CJAD (800)**  
6.00—News & B. Heart  
7.05—Musical clock  
8.00—News  
8.15—Musical clock  
8.30—News  
8.35—Musical clock  
9.00—News & Fifty a day  
9.15—Kith & crumpets  
10.00—Nws & Wally's mid  
10.15—Ballroom  
10.30—Kate Aitken  
11.00—News  
11.05—Kate Aitken  
11.30—Kate Aitken  
11.45—Wilder Brown

**p.m. CKVL (980)**  
1.05—Helen Trent  
1.30—My living  
1.45—House party  
2.00—News  
2.05—Memo  
2.15—Lads & lassies  
2.30—Party time  
3.00—News  
3.05—James & Grable  
4.00—News  
4.05—Club 800  
4.45—Who am I?  
5.00—News  
5.05—Bairn & D. Vaughan  
6.00—Nws & Ballroom  
7.00—News & sports  
7.15—Ballroom  
7.30—Jon James  
7.45—Sports  
8.00—Grangbaster  
8.30—make mine memories  
9.00—Turnabout  
9.30—Amos & Andy  
10.00—News  
10.15—Ernie show  
10.30—Sports  
10.45—Ernie show  
11.00—News - Sports  
11.15—Nocturne

# Exposition monstre à Montréal en mars 1955

Le thème en sera: "Québec puissance industrielle" et l'organisation confiée à la Chambre de Commerce de Montréal

(par PAUL COUCKE)

La Chambre de Commerce du district de Montréal a pris l'initiative d'organiser dans la métropole une exposition monstre dont le thème sera: "Québec puissance industrielle". Cette exposition qui, selon le programme établi, dépassera tout ce qui a déjà été fait à Montréal en matière d'exposition se tiendra du 4 au 12 mars au Palais du Commerce.

Au cours d'une conférence de presse tenue, hier soir, à Montréal, M. Latour, membre de l'exécutif de la Chambre de Commerce a souligné que le développement industriel du Québec, au rythme actuel nécessitait une connaissance profonde des traditions industrielles de la part de toutes les classes de la société.

De plus, la mise en valeur de nos richesses naturelles, la canalisation prochaine du St-Laurent ouvrent au Québec des perspectives nouvelles auxquelles doivent s'intéresser les autres provinces canadiennes et l'étranger. C'est pour rاديandre à ce double but, qu'avec l'appui des gouvernements provincial et fédéral, la Chambre de Commerce de Montréal organise cette "Semaine du Québec 1955", première phase d'un vaste plan d'ensemble destiné à bâtir le Québec de demain.

### OBJETS

L'importance du rôle de l'entreprise privée dans l'exploitation des ressources naturelles de la province, le rôle des autorités publiques joué en ce domaine par les gouvernements fédéral, provincial et municipal et la fonction et l'ampleur du système d'enseignement, plus spécialement du système d'enseignement spécialisé pour préparer les jeunes gens du Québec à leur rôle d'homme d'affaires compétents et de bons citoyens seront les principaux points développés et illustrés au cours de cette exposition et de cette semaine du Québec.

### L'EXPOSITION

L'exposition du Palais du Commerce sera organisée sur une base

de représentation par un groupe d'industriels mettant en valeur une industrie proprement dite et non telle ou telle entreprise privée.

Des exhibits illustreront le progrès industriel du Québec tout en enseignant aux visiteurs la façon dont telle ou telle industrie est organisée, la manière servant de base à telle ou telle fabrication, la façon également dont sont organisés les services publics dont le rôle essentiel est de promouvoir et d'organiser d'une façon rationnelle le développement industriel de notre province et l'économie du Québec. Il est nécessaire a-t-il été souligné au cours de cette conférence de presse qu'il n'y ait pas de heurt entre nos traditions terriennes et nos traditions industrielles, ces dernières à peines naissantes. Le développement prodigieux de la province appelle un renversement total de certaines positions anciennes prises par nous mais qui, aujourd'hui, doivent céder le pas à des conceptions plus réalistes.

Il nous faut faire face à des problèmes industriels et sociaux neufs pour nous alors que dans d'autres pays ces problèmes étudiés de longue date causent quand même certaines perturbations sociales et économiques. Notre syndicalisme naissant doit faire face aux mêmes problèmes que ceux qu'affrontent les syndicalismes anglais ou français riches d'expérience. C'est pour en arriver à une connaissance plus grande de ce que sera demain pour nous un devoir et un droit que la Cham-

bre de Commerce, fortement appuyée par la cité de Montréal a créé cette "Semaine du Québec" dont l'exposition du Palais du Commerce ne sera qu'une manifestation parmi bien d'autres.

L'objectif en ce qui concerne les visiteurs vise particulièrement les membres du clergé, les groupements religieux, les instituteurs et institutrices, les écoliers, collégiens et universitaires, les groupements ouvriers, les industriels du Québec, du Canada et de l'étranger. On escompte que plus de 300,000 personnes visiteront l'exposition du Palais du Commerce.

### PATRONS D'HONNEUR

Les patrons d'honneur de cette "Semaine du Québec" sont:

L'hon. Maurice-L. Duplessis, premier ministre de la Province de Québec.

Le très hon. C.-D. Howe, ministre du Commerce, Ottawa, l'Industrie et du Commerce, Québec.

Son Honneur le maire de Montréal, Me Jean Drapeau.

M. Bernard Couvrette, président de la Chambre de Commerce de la province de Québec.

M. O.-A. Trudeau, président de la Chambre de Commerce du district de Montréal.

M. J. Louis Lévesque, président du Palais du Commerce Inc.

Dans le comité d'honneur on relève les plus hauts noms de la finance, de l'industrie et de la presse. Le comité d'organisation présidé par M. Jacques Mélançon se compose de MM. Paul Dozois, Pierre Desmarais, J.-O. Linteau, Henri Ouimet, Paul Lambert, Yves Bourassa, Jean-Paul Héroux et Robert Letendre, directeur-général.

La Semaine du Québec et l'exposition "Québec, puissance industrielle" promettent de faire date dans ce XXe siècle qu'on a dit devoir être le siècle du Canada.

## Colis missionnaire du temps des fêtes

Pour égayer le fêtes des missionnaires du Vicariat Apostolique du Labrador, on invite à contribuer à la formation de plusieurs "Colis missionnaires des fêtes".

"Votre famille, votre classe, vos amis réjouiraient particulièrement un des missionnaires isolés, en lui préparant ce cadeau-surprise. Quoi y mettre? Ce que votre coeur vous dictera; mais songez aussi que le plaisir du missionnaire sera de distribuer une partie de ce qu'il aura reçu, car "comment avoir des douceurs et ne pas les partager avec ses pauvres Esquimauds ou Indiens", dit le R.P. Marcel Mongeau, O.M.I. Pour tout renseignement, s'adresser au Bureau des Missions du Labrador, 164 est, rue Fleury, Montréal, ou téléphoner à DUPONT 8-0924.

## Votre horoscope aujourd'hui

**Le BELIER** du 21 mars au 20 avril

Si vous ne prenez pas de risques exagérés, vous pouvez avoir des initiatives heureuses, rencontrer des amitiés, des aides très agissantes.

**Le TAUREAU** du 21 avril au 20 mai

Heureuse période sentimentale. Belles protections, mais des risques persistants d'engagements hasardeux, financiers ou professionnels.

**Les GEMEAUX** du 21 mai au 20 juin

Nervosité surtout chez les femmes et à l'égard des enfants. Vous ne sentez pas le sol ferme sous vos pieds. Echecs brusques et inattendus.

**Le CANCER** du 21 juin au 22 juillet

Humeur difficile, fatigues, arrêts dans les projets. Des chances imprévues favorisent la réalisation des projets de votre esprit dynamique.

**Le LION** du 23 juillet au 22 août

Si vous devez engager une lutte professionnelle, agissez avec diplomatie, mais avec fermeté et n'abattez pas d'un coup tous vos atouts.

**La VIERGE** du 23 août au 22 septembre

Excellente ambiance ou vous pouvez trouver matière à satisfaire vos espoirs, vos ambitions du moment et à voir naître des chances nouvelles.

**La BALANCE** du 23 septembre au 22 octobre

N'hésitez pas à solliciter quelque haut personnage. Gardez toute la placidité possible. C'est à cette condition que vous serez tôt ou tard favorisé.

**Le SCORPION** du 23 octobre au 22 novembre

Quelques difficultés imprévues dans la vie affective. Vous devriez consacrer cette période de repos à la vraie et saine détente.

**Le SAGITTAIRE** du 23 novembre au 22 décembre

Satisfactions possibles venant d'amis, d'affaires qui se concrétisent. Plan affectif heureux pour la journée. Un certain cran est nécessaire.

**Le CAPRICORNE** du 22 décembre au 19 janvier

Il faut changer d'ambiance. Nette amélioration possible dans les affaires du coeur. Le moment se prête mal aux modifications ou changements importants.

**Le VERSEAU** du 20 janvier au 18 février

Chances en affaires et en amour. Journée défavorable aux procès, aux revendications auprès du patron. Un climat désagréable pour votre santé.

**Les POISSONS** du 19 février au 20 mars

La chance est toujours pour vous une compagne fidèle. Ne brusquez rien toutefois, même si les choses sentimentales présentes ne vous satisfont qu'à demi.

Mots Croisés de la "Patrie"

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
1										
2										
3										
4										
5										
6										
7										
8										
9										
10										
11										

**HORIZONTALEMENT**  
 1 - Inflammation des paupières.  
 2 - Action de rouler de haut en bas - Mesure agraire.  
 3 - Conjugaison - Affaibli - Possédé.

**Solution du problème de Vendredi**

M O R D A C I T E T  
 O R E I L L E R O I  
 R A A E N O D E  
 D I N F A R D E R  
 I S A T I S E U S  
 C O U R T I E R  
 A N E H O N T E H  
 T E O U R A S A  
 I M P O S S I B L E S  
 O I E T L A T  
 N E E S E P E I R E

4 - Action de lier.  
 5 - Possessif - Cercle d'or gemmé.  
 6 - Etat de ce qui est adossé.  
 7 - Viens au monde - Ile de l'Atlantique - Rivière de Suisse.  
 8 - Pronom personnel - Possédé - Parcours des yeux.  
 9 - Abréviation d'"ibidem" - Affaiblissement fonctionnel.  
 10 - Négation - Mouvoir une chose.  
 11 - Epoque - Simple, naïf.

**VERTICALEMENT**  
 1 - Percule lustrée.  
 2 - Genre d'oiseaux grimpeurs - Batre à coups de poing.  
 3 - Possédé - Emotion, souci.  
 4 - Tampon de charpie.  
 5 - Femelle du lièvre - Usages, coutumes.  
 6 - Joindre avec des dents - Triage.  
 7 - Note de la gamme - Division d'un ouvrage - Première syllabe de "hecto".  
 8 - Ile de l'Atlantique - Exprime l'identité.  
 9 - Possessif - Volcan de la Sicile - Sans ornement.  
 10 - Epoque - D'Italie.  
 11 - Barrière sous-marine - Se jeter sur.



PREMIERE ASSEMBLEE PUBLIQUE EN FAVEUR DE L'HON. GEORGE MARLER — L'hon. George Marler, récemment nommé ministre des Transports dans le cabinet fédéral et candidat à l'élection complémentaire du lundi 8 novembre, dans le comté de Saint-Antoine-Westmount, a tenu dimanche soir sa première assemblée publique. La réunion s'est déroulée en la salle du collège Saint-Henri, à l'angle des rues Saint-Jacques et du Collège. Trois ministres du cabinet l'accompagnaient à la tribune. On reconnaît ci-haut, de gauche à droite: l'hon. Roch Pinard, secrétaire d'Etat, l'hon. George Marler, le ministre-candidat, l'hon. Jean LeSage, ministre du nord canadien et des ressources naturelles, et l'hon. Alcide Côté, ministre des Postes.

# La Patrie

(Membre de la Canadian Press et de l'Audit Bureau of Circulation)  
 Est imprimée et publiée au No 100, rue St-Catherine, Montréal, par la Compagnie de Publication de "La Patrie" Limitée, Roland Duceau, Secrétaire-Trésorier, Téléphone UN 1-2701. Echange correspondant avec tous les différents services autorisés comme envoi postal de la deuxième classe Ministère des Postes, Ottawa.

## PRIX D'ABONNEMENTS

Edition du dimanche, Canada 1 an	\$5.00
Edition quotidienne, Canada 1 an	5.00
Edition quotidienne, Canada, 6 mois	2.75
Edition quotidienne, États-Unis, 1 an	6.00
Edition quotidienne, États-Unis, 6 mois	3.00
Edition du dimanche, États-Unis, 1 an	5.00

## REPRESENTANTS

**MONTREAL** Ont. Hugh Rose chambre 101, Edifice McKinnon, 19, rue Molinda; Téléphone EMPIRE 4-1016.  
**SEATTLE** UNIS Ralph R. Mulligan 141 East, 44th Street, Room 911, New-York 17, N.-Y.; 35 East Wacker Drive, Chicago 1, Ill.; 3049 East Grand Boulevard, Detroit 2, Mich.

MONTREAL, 2 NOVEMBRE 1954

## La Semaine du Québec

par Roger DUHAMEL

Le succès remporté par l'Exposition française, tenue à Montréal en septembre dernier, est-il à l'origine de la Semaine du Québec, dont on communique les préparatifs d'organisation et qui se déroulera en mars prochain? Il est sans doute plus plausible de penser que le projet était dans l'air depuis déjà assez longtemps; l'accueil bienveillant et même enthousiaste de la population n'aura été qu'un stimulant supplémentaire pour les artisans de cette initiative opportune.

C'est la Chambre de Commerce de Montréal qui met en chantier cette vaste entreprise et c'est déjà un gage anticipé de réussite. Les buts poursuivis par ces manifestations dont l'élément essentiel sera une exposition au Palais du Commerce, sont louables à tous égards. On vise à mettre en relief le rôle capital de l'entreprise privée dans l'exploitation des ressources naturelles de la province; à souligner fortement le rôle joué en ce domaine par nos dirigeants fédéraux, provinciaux et municipaux; enfin, à préparer les jeunes de notre province à leur action d'hommes d'affaires avertis et de citoyens conscients de leurs responsabilités.

Education et information, c'est sous ce double vocable que se situe le déploiement prévu. Contrairement à ce qui s'est accompli à cet égard jusqu'à maintenant, nous ne serons pas invités à visiter une série de kiosques individuels loués par un certain nombre de marchands. C'est chaque industrie qui sera elle-même représentée et l'on assistera à la démonstration des procédés de fabrication. Nous pourrions ainsi mieux comprendre l'élaboration technique de tel ou tel produit. C'est donc ce qu'on pourrait appeler une exposition organique, s'apparentant aux travaux de laboratoire, plutôt qu'un simple étalage publicitaire. Particulièrement pour les jeunes, ce sera une occasion excellente de prendre une vue plus concrète des différents aspects de la production industrielle dans notre province.

Ce n'est pas par caprice ou par une simple clause de style que la Chambre de Commerce entend aussi mettre l'accent sur l'importance de l'entreprise privée. Ses membres se rendent compte que cette formule économique est souvent battue en brèche, non seulement dans les pays totalitaires où la liberté est étouffée, mais même au Canada où certains esprits s'estiment très évolués en soutenant que le capitalisme est intrinsèquement mauvais. Ce n'est pas le moment de souligner les graves conséquences morales et sociales de cette position idéologique, mais en revanche il appartient à des hommes d'affaires d'expérience d'attirer l'attention sur les périls strictement économiques qu'entraînerait la substitution de l'étatisme à la liberté d'initiative.

L'exposition de mars 1955 sera un événement mémorable. Elle contribuera à renseigner davantage la population sur des réalités qu'on ne doit pas passer sous silence et elle obligera aussi à certaines réflexions salutaires sur un régime économique qui a permis d'encourageantes réalisations. La Semaine

du Québec attirera sur notre province l'attention de tout le Canada. C'est de la propagande positive et utile. On pourra constater, avec preuves à l'appui, que nous ne sommes pas retardataires, qu'au contraire nous prenons une part active à la prospérité canadienne.

## Nouvel honneur à un noir

par Alonzo CINQ-MARS

Les honneurs continuent de pleuvoir sur M. Ralph Bunche, un des noirs les plus en vue des États-Unis, un des Américains qui se sont le plus distingués dans le monde diplomatique. L'Association Théodore Roosevelt, fondée pour honorer la mémoire du grand homme de ce nom qui fut président des États-Unis au commencement du siècle et dont le président Franklin Roosevelt était le cousin, vient de décider d'accorder à M. Ralph Bunche une des médailles d'honneur qu'elle réserve à des citoyens américains pour les récompenser de services éminents rendus à l'humanité. On sait que le plus important honneur accordé jusqu'ici à M. Bunche fut le prix Nobel de la paix qu'il gagna en 1952 pour avoir réussi à mettre fin à la guerre de Palestine en négociant un armistice.

M. Bunche a dû à la couleur de son épiderme d'avoir rencontré quelques déboires dans la carrière diplomatique qu'il avait embrassée. Ainsi, à son retour de la mission pacifique qu'il avait menée à bien en Palestine, le gouvernement des États-Unis lui offrit un poste élevé au Secrétariat d'État. M. Bunche jugea bon de décliner cet honneur, ne voulant pas s'exposer aux désagréments que les noirs ont malheureusement à subir dans la société de la capitale américaine. Il préféra entrer au service des Nations Unies où il accepta de devenir directeur de la division des pays sous tutelle, fonctions où il continue de se distinguer. Il se trouve plus à l'aise à New-York, où les préjugés contre les noirs sont beaucoup moindres.

Si ce noir éminent a eu des ennuis dans son pays à cause de sa race, personne ne s'était avisé jusqu'ici de l'accuser de déloyauté. M. Bunche s'est en effet toujours tenu à l'écart de la politique et il n'a jamais rien fait ni rien dit pour laisser mettre en doute sa parfaite loyauté envers son pays. Il est d'ailleurs sorti blanc comme neige de l'enquête que lui a fait subir récemment le Loyalty Board des États-Unis. Or le voici en butte à une attaque absolument injustifiable.

Un Américain qui porte un grand nom, M. Archibald Roosevelt, seul fils survivant de l'ancien président Théodore Roosevelt, vient de l'accuser de sympathiser avec les communistes qui veulent renverser par la violence le gouvernement des États-Unis. Dans une lettre adressée à l'Association Théodore Roosevelt, il a protesté violemment contre la décision de cette dernière, se déclarant horrifié d'apprendre qu'elle va décerner une de ses médailles d'honneur à un homme qui, dit-il, sympathise depuis longtemps avec les communistes. Cette accusation a frappé de stupeur les nombreux admirateurs de M. Bunche, mais elle n'aura heureusement pas de suites fâcheuses, l'association en question s'étant empressée de faire savoir, par l'entremise de son président, M. Hermann Hagedorn, qu'elle ne tient aucun compte de la protestation de M. Archibald Roosevelt.

Nous voulons croire que les préjugés de race sont étrangers à l'attaque dont M. Bunche vient d'être la cible. Cet homme est naturellement au nombre des noirs américains qui travaillent à mettre un terme aux vexations dont ils ont à souffrir dans plusieurs parties de leur pays, mais il n'est pas de ceux qui croient que l'avènement du communisme améliorerait leur sort. C'est un Américain loyal qui mérite richement les honneurs dont il est comblé.

## L'idéal des Nations Unies

par Conrad LANGLOIS

Au cours de ses neuf années d'existence, l'Organisation des Nations Unies n'a sans doute pas donné tous les résultats que les idéalistes les plus convaincus en espéraient, mais il serait injuste de sous-estimer les services qu'elle a rendus et rend encore à la cause de la paix, à l'amélioration des relations internationales et à l'élevation des conditions de vie des peuples.

Sans les Nations Unies, il eût été impossible ou, en tout cas, beaucoup plus difficile d'en arriver à des armistices mettant fin aux conflits armés en Israël, aux Indes, en Corée, en Indochine et ailleurs. Surtout, l'ONU a servi jusqu'ici à protéger le monde d'une troisième guerre mondiale.

Même si l'Organisation des Nations Unies n'avait pas d'autre utilité que celle de permettre aux adversaires, aussi bien qu'aux alliés, de se rencontrer, de discuter, d'exprimer publiquement leurs griefs, ce serait suffisant pour en justifier l'existence. Des relations tendues valent mieux que la guerre. Et toutes les difficultés entre les pays sont préférables à l'isolement complet. Le monde n'a jamais progressé, la civilisation ne s'est jamais élevée plus rapidement que lorsque les échanges matériels, intellectuels et spirituels se sont multipliés. Les peuples, sauf de très rares exceptions, l'ont toujours si bien compris qu'ils entretenaient des relations diplomatiques, même avec les nations adversaires. Comment ne pas reconnaître l'importance et les avantages d'un centre diplomatique groupant presque tous les pays?

D'ailleurs, l'ONU joue un rôle peut-être plus important et plus durable, bien que moins apparent, dans des domaines comme la santé publique, l'éducation, le commerce, les communications, les transports, les problèmes ouvriers, l'agriculture et l'alimentation, etc., pour la bonne raison qu'il est plus facile de s'entendre et de collaborer, lorsque les intérêts politiques ne sont pas aussi immédiatement et ostensiblement en jeu.

Malgré les conflits qui ont ravagé le monde, les peuples se sont presque toujours empressés de se réconcilier et de renouer des relations amicales dès que les guerres étaient terminées. N'est-ce pas la meilleure preuve de l'existence d'un idéal de paix que rien n'a pu anéantir complètement?

Comme le disait le T. H. Louis-S. Saint-Laurent, premier ministre du Canada, à l'occasion de ce neuvième anniversaire, « si notre civilisation doit survivre et progresser, ce sera parce que l'idéal et les principes qui ont inspiré les auteurs de la charte des Nations Unies triompheront sur le matérialisme brutal qui menace l'existence de cette organisation ».

Nous devons accorder notre appui aux Nations Unies et favoriser les relations pacifiques entre les peuples, plutôt que leur isolationnisme, et continuer d'espérer la possibilité de la paix, sans cependant négliger de nous tenir prêts à toute éventualité. Pour survivre, il faut être réaliste, voir les choses telles qu'elles sont; mais pour progresser, il faut également tendre vers un idéal et chercher à améliorer le monde actuel.

## Une croisade inconsidérée

Il y a des gens bien intentionnés qui ne semblent pas se rendre compte que leurs propositions sont incendiaires et menacent de compromettre à jamais la paix précaire qui est aujourd'hui notre lot. On se félicite toutefois qu'ils ne soient pas en autorité pour prendre des décisions fatales et qu'ils doivent se contenter de poursuivre leur action par des articles de revues. C'est notamment le cas de M. William-C. Bullitt, qui fut ambassadeur des États-Unis en Russie et en France et qui après avoir

séjourné assez longtemps à Formose est devenu un ardent défenseur du chef nationaliste Chiang Kai-Shek.

Nous ne voyons aucun inconvénient à une préférence personnelle aussi marquée pour un régime qui nous paraît beaucoup plus orienté vers le passé que vers l'avenir. Où nous devons soulever des objections, c'est quand M. Bullitt entend inviter son pays à pousser Chiang Kai-Shek à une guerre de reconquête de la Chine. Cette attaque contre une population de 450 millions d'individus s'effectuerait par le truchement de l'armée nationaliste actuellement retranchée à Formose. Les Américains ne fourniraient que les soldats qui se trouvent encore en Corée, leur marine bloquerait le littoral chinois et leur aviation bombarderait les cibles stratégiques. En somme, une simple opération de police sans grands risques. S'il n'en est pas ainsi, nous devons répondre à la prochaine agression communiste en lançant des bombes atomiques sur l'Union soviétique ou nous devons attendre de Moscou une attaque de même style.

Nous comprenons bien que la situation actuelle n'offre aucune perspective réjouissante. Ce n'est pas toutefois une raison suffisante de perdre la tête; réclamer une guerre préventive est souvent un crime et toujours un mauvais calcul. La paix ne se conquiert pas sur les champs de bataille, quoi qu'on en dise. Sur un plan plus immédiatement pratique, comment ne pas comprendre qu'une expédition telle que recommandée par M. Bullitt n'atteindra nullement son but et qu'elle dégènerait rapidement en un conflit général s'étendant à l'univers tout entier? On s'explique mal qu'un esprit équilibré puisse souhaiter pareille hécatombe.

Nous ne prétendons nullement que le régime communiste de Pékin dispose des promesses de la vie éternelle; nous savons bien que le millénaire d'hégémonie germanique proclamé par Hitler n'a même pas duré dix ans. Mao Tsé-Toung a établi une dictature solide, disposant de tous les moyens nécessaires pour maintenir son emprise sur une population impuissante. Comme toutes les dictatures, elle finira par se désagréger et entraîner dans la ruine les exploités de la population. Il ne s'ensuit pas que ce dénouement soit pour demain; ni qu'il soit jamais l'œuvre des citoyens de Formose, coupés depuis trop longtemps des réalités chinoises. Les émigrés jouent rarement un rôle décisif dans l'histoire. Le désir des chevauchées épiques et des revanches éclatantes manque singulièrement de réalisme. Il s'agira d'aider les Chinois de Mao Tsé-Toung à recouvrer la liberté quand eux-mêmes en manifesteront le désir et seront prêts à prendre eux-mêmes l'initiative de leur libération.

## Propos d'hygiène

Il ne faut jamais négliger les coupures, les égratignures ou les brûlures. Il faut, le plus vite possible, laver une blessure et la recouvrir d'un pansement stérile.

— Il faut prendre garde de ne pas fausser les montures des lunettes ni d'en rayer les verres. Quand vous ne vous servez pas de vos lunettes, tenez-les dans leur étui.

— Les cours de natation qui se donnent l'hiver aideront ceux qui ne savent pas nager à jouir de leurs vacances de l'été prochain, en leur apprenant à se tirer d'affaire dans l'eau.

— Les personnes âgées doivent suivre un régime rationnel, sans quoi elles s'exposent à la sous-alimentation. Si leurs dents ne sont pas bonnes, elles pourront passer les aliments dans le moulin à viande.

## Les mots qui vivent

— La jeunesse est bonne; la vieillesse est meilleure. La jeunesse donne des fleurs, la vieillesse donne des fruits. — SAINT AMBROISE.

Triduum à Notre-Dame

# "L'Eglise écrit présentement la plus belle page de son histoire"

(Mgr Gustave Prévost)

"L'Eglise, dit Mgr Gustave Prévost, écrit présentement la plus belle page de son histoire. Cette page, elle ne l'écrit pas avec de l'encre mais par les millions de petits et de grands sacrifices de ses enfants; par cette endurance et cette surnaturelle obstination à repousser l'envahisseur diabolique. Cette page, elle l'écrit avec les pleurs de ses milliers de prisonniers, avec le sang de ses martyrs".

Mgr Gustave Prévost, P.M.E., est le préfet apostolique de Lintung, en Chine. Les communistes l'ont expulsé du pays. Ils l'avaient "accusé" d'avoir organisé la Légion de Marie. Hier après-midi, il a prêché en l'église Notre-Dame, de Montréal, à l'occasion du triduum observé pour fêter la Royauté de Marie. La population de la métropole a répondu en grand nombre à cet appel de l'Eglise.

Samedi, ce fut la journée des enfants. Plus de 4.000 d'entre eux, venus de tous les coins de la métropole, ont assisté à la cérémonie présidée par Son Exc. Mgr Percival Caza, évêque auxiliaire de Valleyfield. Le lendemain, dimanche, la fête du Christ-Roi, avait été spécialement réservée à des prières aux intentions de l'Eglise du silence, de l'Eglise persécutée actuellement.

A 3 h. de l'après-midi, Mgr Edgar Larochelle, P.M.E., supérieur des Missions Etrangères de Pont-Viau, a présidé la bénédiction du Très Saint-Sacrement, qui a marqué le début de la manifestation religieuse. Son Exc. Mgr Paul Yu Pin, archevêque de Nankin, en Chine, assistait au trône. Il a adressé la parole aux fidèles, réunis en grand nombre. Mgr Gustave Prévost a célébré la messe à 4 h., après avoir parlé également aux fidèles. MM. les abbés Antonio Bonin, P.M.E., et Lucien Lafond, P.M.E., deux anciens prisonniers du régime de Pékin, l'ont assisté à l'autel.

### SON Exc. Mgr YU PIN

Son Exc. Mgr Paul Yu Pin portant la parole, s'était donné pour tâche principale de remercier les Canadiens, spécialement les Montréalais, de la grande sympathie qu'ils témoignent aux chrétiens persécutés de Chine. "Vous avez pour eux, disait-il, non seulement de la sympathie, mais vous souffrez avec eux; si les catholiques de là-bas le savent, ils se sentiront tout à fait encouragés, et fortifiés dans leur foi, dans leur combat".

### DES VICTIMES

Parlant de la terrible persécution de la Chine communiste, le préfet apostolique de Lintung a donné des exemples bien concrets, afin que personne ne doute de son existence. "Depuis 4 ans, 3.000 missionnaires ont été expulsés de Chine. Serait-ce possible qu'il y ait liberté religieuse?" Parmi ces expulsés, des centaines sont passés par les prisons du régime rouge, et y ont subi des traitements inhumains".

"Des missionnaires que j'ai vus, continue-t-il, que j'ai connus, pourraient venir vous montrer les cicatrices glorieuses de leurs instruments de tortures; tels ce provincial des PP. Lazaristes, qui conserve aux poignets, et pour sa vie, les marques des fers qui lui ont attaché les mains derrière le dos, pendant deux mois, jour et nuit; tel ce père Scheut, que l'on traînait par la barbe, autour de sa cellule, et à qui, en quelques jours, ses ignobles geôliers avaient entièrement arraché la barbe pour assouvir leur haine et leur rancœur contre cet innocent prédicateur de la Vérité; tel cet autre missionnaire, dont on déchira la peau du crâne avec des pierres ou des morceaux de briques; tel cet autre prêtre qui fut battu comme un chien après avoir été pendu par les poignets; tel ce jeune père belge, qui fut interrogé pendant 15 jours consécutifs, alors qu'on obligeait ses compagnons de cellule à le braver de sommeil pendant la nuit, pour arriver à lui faire admettre que la Légion de Marie était une organisation d'espionnage et une arme secrète qui se préparait à assassiner les catholiques communistes; tel cet autre confrère de ma prison qui dut subir, debout, un interrogatoire continu de 150 heures, c'est-à-dire 6 jours et 6 nuits, pour arriver à lui faire



L'ARCHEVEQUE DE NANKIN, A NOTRE-DAME — Son Exc. Mgr Yu Pin, archevêque de Nankin, en Chine, où l'Eglise est maintenant réduite au silence, depuis l'avènement du régime communiste à Pékin, a participé dimanche, en la fête du Christ-Roi, au triduum de prières, à l'église Notre-Dame. L'archevêque a parlé aux fidèles, réunis dans le vaste temple. On le voit ci-haut, à gauche, devant le maître-autel. M. Albert Lapointe, P.S.S., vicaire à Notre-Dame, à droite, l'accompagne.

avouer, à la fin, qu'il avait tué deux personnes". "Et parmi ces prisonniers, continue le missionnaire, il y en a qui sont ici même, présentement; je pourrais vous dire leurs noms, et citer les dates où ils ont souffert pour l'Eglise". Et les énumérations n'en finissent plus des victimes de ce régime fantôme, des victimes qui sont déjà connues du public, des autres sur qui plane le plus profond mystère.

### HAINES DE LA FOI

"Pourquoi, s'écrie à un moment donné Mgr Prévost, l'affreuse dictature rouge refuse-t-elle de livrer ses victimes, si ce n'est par haine de l'Eglise, par crainte que le sang des martyrs ne soit une semence de bien, par peur que l'annonce de leur mort ne décuple chez les chrétiens de Chine la volonté de résistance à la persécution, par crainte que les nouveaux martyrs ne cristallisent le courage et la vaillance des douces victimes du communisme athée?"

Des ombres se dessinent parfois au tableau de la grande résistance catholique, mais, dit l'orateur sacré, "elles font ressortir davantage l'héroïsme des plus courageux".

"S'il y a des défections, n'allons pas nous étonner, encore moins nous en scandaliser. D'ailleurs, les défaillances de quelques-uns nous prouvent plus péremptoirement encore l'ampleur du danger, la subtilité de la tentation, le mérite de ceux qui sortent victorieux de la bataille".

"L'Eglise, dit-il, écrit présentement la plus belle page de son histoire. Cette page, elle ne l'écrit pas avec de l'encre, mais elle l'écrit par les millions de petits et grands sacrifices de ses enfants; par cette endurance et cette surnaturelle obstination à rester croyant et à repousser l'envahisseur diabolique. Cette page, elle l'écrit avec les

pleurs de ses milliers de prisonniers, avec le sang de ses martyrs". "Voulons-nous que la bataille se poursuive glorieuse, et que la victoire soit nôtre? dit, en terminant, l'expulsé de Chine. Nous ne devons pas cesser de prier pour que nos frères au combat ne se fatiguent pas de lutter. Nos prières, et celles des petits enfants, feront plus que tous les discours; elles vont permettre aux persécutés de Chine, aux "bâfoûés pour Dieu, aux outragés pour la Très Sainte Vierge, de conserver dans leurs coeurs la patience dans tous les tourments, et de remporter la palme des vainqueurs".

Le magnifique chant de la chorale fut exécuté par les jeunes filles de Notre-Dame de Lorette. Le triduum de prières fut organisé par M. Albert Lapointe, P.S.S., avec l'aide de quelques militants laïcs. Il dirigea la participation des fidèles aux différentes cérémonies et souhaita la bienvenue aux dignitaires ecclésiastiques.

### Décès de Mlle Pierrette Boucher

QUEBEC, 30 — (D.N.C.)—Mlle Pierrette Boucher est décédée à l'hôpital de l'Enfant-Jésus, de Québec, à l'âge de 16 ans et 10 jours.

La défunte laisse, pour pleurer sa perte, son père et sa mère, M. et Mme Aristide Boucher; ses frères: MM. Alain, Benoît, Réjean, Rino, Roger et Claude Boucher; ses soeurs: Mme Gilbert Emond, de Chapleau, en Ontario, Mmes Mariette et Gilberte Boucher, employées au Sanatorium de Mont-Joli, Ghislaine, Aline et Jeannette Boucher, de Bien-cour.

Aux funérailles, on remarquait, en plus des membres de sa famille: Mme Evastide Desrosiers et Mlle Alice Lavigne, de Cabano; son oncle et sa tante: M. et Mme Emile Pelletier; ses cousins et cousines: Mlle Mariette Pelletier, MM. Bertrand et Noël Pelletier, Mlles Céline et Rose-Aimée Pelletier, MM. et Mmes Laurent Jalbert, Armand Lévesque, Lionel Caron, Rino Caron ainsi qu'une foule d'autres parents et amis.

## Le trésor de la SANTÉ par le DR. C.-A. DEAN

### L'inflammation du foie

Il n'existe pas de traitement particulier pour l'inflammation du foie. Le malade éprouve de la fièvre, des troubles digestifs et de la jaunisse. La plupart des malades recouvrent la santé en six ou huit semaines, mais les symptômes peuvent persister pendant un an ou plus. La plupart des malades peuvent supporter les aliments gras. Autrefois, on prescrivait une diète faible en matières grasses, mais riche en protéines et en hydrocarbures. Des recherches qui se sont poursuivies chez des volontaires dans les pénitenciers des Etats-Unis ont permis de renverser cette théorie. On a constaté que des gens qui souffraient de l'inflammation du foie se portaient beaucoup mieux si on les laissait manger ce qu'ils voulaient et que leur santé s'améliorait ainsi beaucoup plus vite.

Q. — Il y a des dessins sur ma langue. Cela n'est pas douloureux. Que devrais-je faire ?

R. — La langue "géographique" est un état de la langue où celle-ci montre des taches et des lignes irrégulières de couleur rouge, variant de jour en jour. Cela se voit surtout chez les enfants qui sont mal nourris ou trop délicats. On peut remédier à cet état par des rince-bouche, la vitamine B et des extraits de foie.

Le prochain article du Dr Dean, intitulé: "Les obstructions intestinales", paraîtra dans la "Patrie" de mercredi, 3 novembre.

## Le cycliste doit coopérer avec l'automobiliste

Le cycliste comprendra-t-il jamais qu'il prend pratiquement autant d'espace sur la route qu'un automobiliste? Lui, le cycliste, peut probablement passer dans des endroits plus étroits que l'automobiliste qui a un véhicule beaucoup plus large, mais lorsqu'il s'agit pour ce dernier de repasser le cycliste sur la grande route ou dans les rues, le conducteur prudent d'un véhicule-moteur doit se ranger à la gauche du chemin ou de la rue pour dépasser le cycliste. C'est que monté sur deux roues seulement, le cycliste ne suit pas toujours la ligne

droite et l'on ne sait jamais le moment où il ne prendra pas une tangente à gauche. La Ligue de Sécurité de la province de Québec demande aux cyclistes de coopérer et de garder l'extrême droite du chemin. S'ils entendent le klaxon d'une automobile, qu'ils n'hésitent pas à laisser le pavé et à s'engager encore plus à droite. En aucun temps doivent-ils rouler côte-à-côte. Leur vitesse est trop petite comparativement à celle des automobilistes et ils constituent un danger constant pour eux-mêmes et les autres.

### BREVETS D'INVENTION

MARQUES DE COMMERCE  
DESSINS DE FABRIQUE

MARION & MARION

Raymond A. Robic J.-Alfred Bastien  
1510 RUE DRUMMOND  
MONTREAL



Comment Kingsbeer est-elle brassée pour répondre si bien au "GOÛT CANADIEN"?

Les maîtres-brasseurs de Kingsbeer disposent, d'abord, de cinq avantages d'importance capitale:

1. La connaissance précise du "goût canadien".
2. Du riz, du houblon, du malt de toute première qualité.
3. Une brasserie ultra-moderne.
4. Une levure unique, spécifiquement créée pour donner un goût distinct.
5. Cinquante ans d'expérience dans l'art de brasser la meilleure lager au Canada.

Ces cinq facteurs vous garantissent que chaque bouteille, chaque goutte de Kingsbeer répond parfaitement au "goût canadien".

LA SEULE  
BIÈRE DE RIZ  
parfaitement  
AUGOÛT DES  
CANADIENS



## Le Courrier d'Amie

Q. — J'aime un jeune homme de dix-huit ans qui me courtise depuis quelques mois et qui devra bientôt s'en aller dans une ville éloignée où il a obtenu une situation avantageuse. Il insiste pour que nous nous fiançons à l'insu de mes parents qui s'opposent à ce que j'engage ma liberté tant que nous ne pourrions fixer approximativement la date de notre mariage.

Autour de moi, on ne cesse de répéter que je suis trop jeune à dix-sept ans pour décider de mon avenir. On me prêche des déceptions et on insiste pour que j'accepte des sorties avec des jeunes gens qui ne me plaisent pas du tout.

Faut-il suivre ces conseils? J'ai beaucoup de chagrin.

SYLVETTE

R. — Même si vous n'échangez pas des promesses solennelles scellées par un bijou précieux, il vous sera j'imagine loisible de poursuivre votre idylle jusqu'au jour où il vous deviendra possible de réaliser vos chers projets.

Dites-vous que vous serez encore plus sûrs de vos mutuels sentiments lorsqu'ils auront résisté à l'épreuve de l'absence.

Vos parents, qui ont l'expérience de la vie, souhaitent évidemment éviter les pénibles complications qui surgissent, lorsque pour une raison ou une autre, un amour que l'on croyait inaltérable, s'étiolle et qu'une rupture devient inévitable.

Pour le moment, il serait sage d'accepter de vous distraire gentiment tout en conservant la première place dans votre cœur à celui qui vous assure de sa fidélité.

MME J.-R.: Pour encourager votre mari à entreprendre les études projetées peut-être pourriez-vous attirer son attention sur le cas du jeune couple dont faisaient mention la semaine dernière nos journaux locaux. Après trois ans d'études et de travaux scolaires un jeune artisan allemand et son épouse, âgés respectivement de 26 et 25 ans ont obtenu des diplômes d'études primaires décernés par une institution de la Métropole. Et l'un et l'autre se proposent nous dit-on, de continuer à acquérir des connaissances, ne serait-ce que pour ajouter de l'agrément à leur labeur quotidien et le rendre de plus en plus fructueux.

Q. — L'une de mes soeurs, mère de famille comme moi, me reproche de laisser absorber trop de liqueurs gazeuses à mes enfants. Il est vrai que ces boissons leur plaisent beaucoup et comme il me faudrait continuellement intervenir pour leur faire absorber du lait en quantité, je les laisse suivre leurs goûts. Peut-il y avoir à cela tellement d'inconvénients?

MME LEONIE X...

R. — Si vos enfants ont pris cette habitude, c'est que vous n'avez pas su les habituer tôt à absorber du lait, de préférence à tout autre breuvage. Il est entendu que tous les bambins ne présentent pas au même degré le goût du lait et certains d'entre eux, ne serait-ce que par une sorte de parti-pris, se refusent obstinément à absorber chaque jour la quantité de lait nécessaire à un jeune organisme en formation. Si tel est le cas chez vous, recourez à divers moyens pour en arriver à ce que vous désirez: récompenses, présentation du lait en des verres attrayants, addition de sucre ou de chocolat en poudre, etc.

Il ne s'agit pas de bannir de chez vous les liqueurs gazeuses qui sont délicieuses et qui ne peuvent être préjudiciables à la santé, lorsque absorbées sans exagération, mais bien de conserver sur vos chéris l'autorité voulue pour les alimenter de façon substantielle et hygiénique.

JEUNE MARIEE:

Pour les murs de ce vivoir dont les fauteuils sont recouverts de tissus grenat, saphir et ivole vous aimerez probablement la douce teinte bleue de la poterie Wedgwood. Des tentures à menus bouquets sur fond rose pâle s'assimileront bien au reste.



LES CONSEILLERES EN BEAUTE préconisent l'application du rouge à lèvres avec un pinceau. Au moyen de cet accessoire on parvient plus facilement à dessiner le véritable contour des lèvres.

## Chacun a ses problèmes

...et parfois les plus sérieux ne sont pas ceux qu'on pense. Ainsi les hommes d'Etat à l'étude des questions nationales et internationales ressentent-ils sans aucun doute l'importance des gestes qu'ils ont à poser. Ces gestes dictés par la nécessité des circonstances sont aussi conditionnés par le caractère, le tempérament de l'individu en question.

Le Premier Ministre d'un pays,

le diplomate peut-il parfois par son seul comportement personnel réussir ou gâcher des négociations très importantes. Peu de gens cependant s'arrêtent à penser que ces réactions peuvent être affectées par des détails aussi étranges à la politique que l'alimentation. La malnutrition apporte des maux physiques lesquels peuvent transformer une personne patiente en une personne irritable et une personne calme et prudente en une personne nerveuse et distraite. Et c'est ainsi que les plus petits détails peuvent amener des bouleversements mondiaux. C'est ainsi aussi que les problèmes matériels et d'apparence si futiles de la ménagère peuvent exercer une influence sur toute la société. Les plus petits rouages dans un mécanisme n'ont-ils pas autant d'importance que les grands?

AIDE AUX MENAGERES

C'est pourquoi, mesdames, votre tâche si humble, si effacée qu'elle puisse vous paraître parfois n'en est pas moins utile à l'intérêt de la communauté humaine. Les Economistes ménagères de la Section des Consommateurs, ministère de l'Agriculture du Canada, conscientes de l'importance de vos problèmes, vous offrent encore une fois leur services pour aider à les résoudre. Vous savez que vous êtes toujours les bienvenues à leur exposer vos difficultés en leur écrivant quand vous avez besoin d'informations.

Voici maintenant pour continuer au chapitre des levains et poudres à pâte. Nous avons vu qu'il existe divers moyens physiques et chimiques de faire se gonfler un produit. Parmi les éléments physiques il y a d'abord l'air qu'on introduit en tamisant ou en battant un produit au moyen d'un ustensile, fourchette, cuillère, malaxeur électrique ou mécanique: ici ce sont les blancs d'oeufs qu'on bat en neige; là, on défait le beurre, la graisse en crème.

Ceci implique une certaine manière de battre les ingrédients en les soulevant de façon à y incorporer le plus d'air possible. C'est dans ce mouvement de "soulevé" que se trouve souvent le succès de réussite d'un gâteau ou d'autres préparations similaires.

Les spécialistes en la matière

prétendent que la moitié de l'augmentation du volume d'un gâteau à la livre par exemple provient du gonflement de cet air durant la cuisson. (Notons en passant que les manuels français appellent "appareil" le mélange d'ingrédients).

Il y a aussi la vapeur qui n'est autre que de l'eau gonflée et passée à l'état gazeux par la chaleur. C'est pourquoi le liquide introduit comme ingrédient dans un aliment contribue pendant la cuisson sous l'effet de la chaleur à augmenter le volume du produit. On dit par exemple que dans le gâteau des anges la vapeur d'eau contribue à elle seule à doubler et même tripler le volume déjà apporté par l'incorporation de l'air.

Si pour l'incorporation de l'air on doit manipuler les ingrédients avec adresse, pour la formation de la vapeur d'eau on doit les bien mesurer afin qu'il y ait assez de liquide proportionnellement à la quantité de solides pour former le volume suffisant. Si les proportions ne sont pas bonnes il n'y aura pas assez de solides pour former une structure autour des petites bulles d'air ou de gaz formées ou incorporées dans le gâteau. L'air et la vapeur d'eau sont donc les deux principaux moyens physiques de "faire lever" gâteau, pâtisserie, etc.

En plus de la poudre à pâte, objet du dernier communiqué des Economistes ménagères, plusieurs ingrédients chimiques sont employés en cuisson pour faire lever. Il y a d'abord le Soda à pâte appelé aussi bicarbonate de soude, lequel peut donner un goût désagréable et une teinte jaunâtre aux produits cuits. C'est pourquoi on lui adjoint d'autres substances pour prévenir cet inconvénient.

Le lait sur se combine bien avec le soda et c'est pour cette raison sans doute qu'il fut l'ancêtre des poudres à pâte. Le problème est cependant que la quantité de soda à employer varie selon le degré d'acidité du lait et sa fraîcheur. On recommande une demi-cuillère à thé par tasse de lait sur pour produire l'équivalent de deux cuillères à thé de poudre à pâte. Pour être certain d'obtenir un produit assez poreux on peut ajouter une petite quantité de poudre à pâte

A FOAA

## Salle décorée à la canadienne

Le Canada a meublé et décoré une salle de comité dans l'Immeuble des conférences qui loge l'Organisation des Aliments et de l'Agriculture des Nations Unies, à Rome. En 1951, on avait invité les Etats-membres à fournir l'ameublement et les décorations d'une salle qui symboliserait les travaux manuels, les arts et les industries de leurs peuples respectifs.

La salle du Canada est finie en panneaux de cèdre, garnie d'une carte de notre pays sculptée dans huit différentes essences de bois et montée sur un fond d'aluminium. Les murs portent aussi les blasons du Canada et des dix provinces en bois ouvré, ainsi que des toiles d'artistes canadiens illustrant les sphères spéciales de l'activité de l'FOAA, l'agriculture, les pêcheries et les forêts.

Le plan d'ensemble a été conçu par la Commission des expositions du ministère du Commerce, de concert avec le ministère de l'Agriculture, à Ottawa.

## M. Bernard Guyon à la Société d'étude et de conférences

M. Bernard Guyon, agrégé ès-lettres à la Sorbonne sera le conférencier invité à la réunion hebdomadaire de la Société d'Etude et de Conférences, cet après-midi, le 2 novembre, au salon Prince de Galles de l'hôtel Windsor à 3 heures. Il a intitulé sa causerie: Deux visages modernes d'un mythe antique: les amphitryons de Molière et de Giraudoux.

Docteur ès-lettres, M. Guyon exerce une carrière professorale qui débuta au Lycée français Châteaubriand à Rome en 1927; il enseigna successivement à l'Université de Lille et à l'Université du Caire et depuis octobre 1952, il occupe la chaire des professeurs de littérature française moderne à Aix-en-Provence. Parmi les ouvrages dont



M. BERNARD GUYON

il est l'auteur, trois sont consacrés à Balzac, un à Victor Hugo, un à Péguy, et une étude de la messe.

Collaborateur à un grand nombre de journaux et revues, nous retrouvons M. Guyon au Mercure de France, à la Vie Intellectuelle, et à l'Anneau d'Or.

car il vaut mieux "pêcher par défaut plutôt que par excès" d'usage de soda.

Le meilleur moyen d'incorporer le soda est de le tamiser avec les ingrédients secs comme la farine. Il ne serait pas sage de le mêler aux ingrédients liquides car le gaz qui se forme dès l'union avec le liquide serait en grande partie perdu.

La mélasse est aussi très souvent employée avec le soda car elle masque bien le goût désagréable souvent causé par celui-ci. On neutralise l'acidité de la mélasse en raison de 1/2 à 1 c. à thé de soda par tasse selon le degré d'acidité de la mélasse. On ne recommande pas l'emploi du soda avec le miel, le sirop de blé-d'Inde et les jus de fruits.

Bonne chance, Madame!

Fantaisie



Patron No 507. Ce couvre-tout est très féminin et peut se confectionner facilement avec vos retailles. Remarquez les immenses poches tellement pratiques pour la ménagère.

Le patron Laura Wheeler comprend toutes les indications nécessaires au succès du travail.

Pour obtenir les patrons de la "Patrie" envoyez la somme de 40 cents plus 3 cents pour la taxe,

en mentionnant très lisiblement: Nom, adresse, taille et le numéro du patron désiré. Adressez le tout à: Bureau des modes, la "Patrie", 180 est, rue Ste-Catherine, Montréal.

## Pour les gourmets...

OEUF VERMICELLE

3 oeufs cuits dur  
1 tasse de sauce blanche  
4 tranches de pain rôti.  
Du persil.

Séparer le blanc et le jaune des oeufs; hacher le blanc très fin, et le mélanger à la sauce blanche; couper 3 tranches de pain, les faire dorer au four et les placer joliment dans un plat; les recouvrir avec la sauce blanche; saupoudrer le dessus avec le jaune passé à travers un tamis fin. Garnir le plat avec le persil et le reste des rôties coupées en pointes.

## L'art

DE BIEN S'HABILLER

Harmonie



Un manteau aux teintes pâles, orné de fourrure noire, porté sur une robe également noire et des accessoires de même ton, forment un ensemble très attrayant.

# Mondanités

## Au Cercle des Femmes Journalistes

Mme Rolande Chaput-Roland, sera l'hôtesse à la réunion du Cercle des Femmes Journalistes, mercredi à 8 h. p.m., au Cercle Universitaire de Montréal. Mme Roland donnera une brève causerie au cours de la soirée. Mme Lisette LeRoyer, sera l'invitée d'honneur.

## Banquet

Un grand banquet aux huitres aura lieu, samedi prochain le 6 novembre au manoir Laurier, 1258 est, rue Bélanger. Cette soirée est organisée par l'association-chorale de la paroisse Ste-Cécile au profit des oeuvres paroissiales. M. l'abbé J.-Albert Gariépy, curé et aumônier de la chorale présidera cette fête. M. Gérard Caron, président de la chorale invite cordialement les dames et les amis des chanteurs de Ste-Cécile.

## A la Société d'Etude et de conférences

Mme Paul Martin, organisatrice de la réception "Nos Romanciers nous parlent" s'est assurée le concours d'un comité composé de Mmes Jean St-Amour, André Bachand, F. Dorais et de Mlles Louise McNichols et Juliette Parent.

Cet événement littéraire et mondain aura lieu en l'hôtel Windsor, dimanche le 14 novembre à 5 h.

## Chez les avocats

L'Association des avocates de la province de Québec, dont Mme Marcelle Hémond-Lacoste est la présidente a donné une réception, en fin d'après-midi, au Club Saint-Denis, en l'honneur des femmes nouvellement admises au Barreau et qui sont : Mlle Denise Roby, de Drummondville; Mlles Joan Clark, Kathleen Hood, Mme Monique Perault-Aubreuil, Mlles Marcelle Lusier, Pearl Sharnatzky, Hélène Guarianova, de Montréal; Mme Madeleine Rousseau-Béland, de Louiseville et Mlle Annette April, de Trois-Pistoles.

## Diner

Mme Séverin Létourneau a reçu à diner ces jours derniers, en l'honneur de M. et de Mme Marc Boyer, d'Ottawa, à l'occasion du 25<sup>e</sup> anniversaire de leur mariage. La table était décorée de fleurs de saison et de feuillage argenté.

## Déplacements

M. et Mme Michel Parent se sont embarqués, dimanche soir, à Québec, à bord de l'Atlantic pour un séjour d'une année en Europe au cours duquel, M. Parent poursuivra des études. Avant son mariage, Mme Parent était Mlle Lucie Lafontaine.

Mme P.-H. Bouffard est retournée à Québec, après avoir passé quelques jours au Ritz Carlton.

Sir Edward et Lady Ferguson, de Londres, passent quelques jours au Ritz Carlton.

## Réceptions

Mme J. Redmond Roche recevait vendredi, à cinq heures, les romanciers canadiens qui seront les hôtes d'honneur de la Société d'étude et de conférences à la réception inaugurant la semaine du Livre, le 14 novembre prochain, à cinq heures, à l'hôtel Windsor.

Mme Walter M. Stewart recevait à diner, vendredi, au Mount Royal Club, en l'honneur de ses petites-filles, Mlles Penelope Pasmore et Judy Mather, avant le bal qu'elle donnera à l'occasion de leurs débuts.

Le lieutenant et Mme Pierre Geoffrion offriront un dîner au Club Naval, avant le bal Trafalgar.

## Fiançailles

Mme J.-A. Choinière annonce les fiançailles de sa fille, Monique, à M. Arnold Heckle, commissaire du Royaume-Uni à Montréal. Le mariage aura lieu le 8 novembre à



LE DR C.-D. SOLIN, doyen adjoint de la faculté des Arts et des Sciences à l'université McGill, photographié au moment où une jeune fille de la Croix-Blanche prend une goutte de son sang pour en déterminer le type, fut le premier donneur à se présenter à la clinique qui durera toute la semaine. Les étudiants de McGill ont fixé leur objectif à 1.650 bouteilles de sang.

Sollihull, Angleterre. Mlle Choinière prendra l'avion, demain après-midi, pour Londres.

M. et Mme Alfred Mignault, annoncent les fiançailles de leur fille, Lyse, à M. André Banville Acard, fils de M. et de Mme Jacques Banville Acard, de Coutances, (Manche), France.

M. et Mme S.-E. Dufour, de Notre-Dame-de-Grâce, font part des fiançailles de leur fille, Barbara Mary, à M. Hubert Boulanger, fils de M. et de Mme J.-A.-L. Boulanger, de la Côte-des-Neiges. Le mariage aura lieu le samedi 4 décembre, à dix heures, à l'église Sainte-Catherine-de-Sienne.

## Lancôt-Godbout

A l'église de Frelighsburg, vendredi matin, à 10 h. 30 le R. P. Ivan d'Ojet d'Orsonnens, S.J., cousin du marié, bénissait le mariage de Mlle Thérèse Godbout, fille de l'hon. sénateur et de Mme Adélar Godbout, de Frelighsburg, avec M. Raymond Lancôt, de West-Brome. Pour la circonstance, le sanctuaire et la nef avaient été décorés de chrysanthèmes blancs, jaunes et bronze. Pendant la messe, Mme Jean Godbout toucha l'orgue et Mlle Andrée Thériault exécuta le programme de chant. La mariée, accompagnée de son père, portait une robe, style Empire, de dentelle princesse blanche avec incrustations de dentelle à l'encolure et jupe-crioline à volants de tulle plissé, un court voile de tulle illusion retenu sous un béguin de dentelle et une gerbe de fleurs blanches. M. Lancôt était le témoin de son fils.

MM. Jean Godbout et Claude Lancôt plaçaient les invités. Mme Godbout, mère de la mariée, portait une robe de dentelle suisse noyer sur fourreau de crêpe, un chapeau et des accessoires de même ton. Mme Lancôt, mère du marié, portait une robe de soie française bleu Dior, un chapeau et des accessoires assortis. A l'issue de la cérémonie, il y eut réception à la Ferme des Trois-Ruisseaux. M. et Mme Lancôt partirent ensuite pour les Bermudes. Pour voyager, Mme Lancôt portait un costume et des accessoires bruns et un manteau de lama beige.

## QUEBEC

Son honneur le maire de Lévis, M. Adélar Bégin, ainsi que sa fille,

Denise, sont partis récemment pour un voyage en Amérique du Sud. M. Wilfrid Pelletier, de New-York, fait présentement un séjour à Québec, inscrit au Château Frontenac.

Mme Wm. Mylett est retournée à Vancouver après avoir passé quelques semaines à Québec, l'invitée de son fils et de sa belle-fille le commander et Mme Wm Mylett.

Mme Frank Baldwin, de Boston, de passage à Québec, est l'invitée de son frère et de sa belle-soeur, M. et Mme André Belleau.

Mlle Anne Martin est retournée à Kingston où elle poursuit des études à l'Université Queen's, après avoir passé quelques jours avec ses parents, M. et Mme C.-D. Martin.

Mme R.-E. Studor, de notre ville, passe quelques jours dans la métropole.

Mmes Frank Owen et Anna V. Bull, d'Elisabeth, N.-J., passent la semaine à Québec, les invitées de Mme Ernest MacKay, de l'avenue Moncton.

M. et Mme F.-X. Langlois, de Québec, ont passé la fin de semaine à St-Jean, Qué., les invités de leur genre et de leur fille, le docteur et Mme Téléphore Robert.

M. et Mme W. Déry sont de retour de Montréal où ils ont passé une semaine.

M. Joseph-Edouard Trudelle, de Boischatel, fait présentement un voyage d'une dizaine de jours à New-York et Atlantic City.

Mlle Aline Jobin est retournée à Montréal après avoir passé quelque temps à Québec, l'invitée de M. et Mme J.-A. Morin.

Mlles Lucille Tremblay et Yolande Drolet font actuellement un séjour à New-York.

Mme A.-F. Côté est de retour de New-York où elle a passé une semaine.

Le major-général et Mme G. Victor Whitehead, de Montréal, et leur famille sont rentrés en ville, après un séjour prolongé à leur villa de Dorval.

## Ottawa

Le comité du Bal des Petits Souliers annonce que le major-général J.-P.-E. Bernatchez, officier commandant de la région militaire du Québec, autorise les officiers et les anciens commandants à assister à ce bal en uniforme.

Le Bal des Petits Souliers, sous

## Mesdames

# Le temps employé à prévenir l'incendie n'est pas perdu

Il est banal de répéter que "le meilleur temps de combattre l'incendie est avant qu'il se déclare". Les fournaises et autres appareils de chauffage et de cuisson ont beau être de fabrication parfaite et sûre, si le tuyau ou la cheminée font défaut, il y a évidemment danger d'incendie.

Un déboursé de quelques cents suffit à remplacer une feuille de tuyau et cette précaution élémentaire peut épargner une demeure ou même une vie. Cette heure-employée à examiner les appareils de chauffage et de cuisson, les accessoires électriques, les cordes et le reste n'est pas du temps perdu. N'oubliez pas les chiffons imbibés d'huile, de cire ou de peinture. Ils constituent un danger d'incendie par combustion spontanée; vaut mieux s'en débarrasser.

## COIN DANGEREUX

Un petit coin dangereux, c'est le dessous de l'escalier qui conduit au sous-sol. Souvent on y accumule quantité d'articles inflammables tels que papiers, boîtes, bois de chauffage et même charbon. Les experts font remarquer que si le feu se déclarait à cet endroit, le courant d'air l'attirerait vers l'escalier qui ensuite servirait pour ainsi dire de cheminée ouverte vers les autres parties de la maison.

## ENNEMI

Le feu est un ennemi qui guette continuellement les habitations des fermes canadiennes, surtout celles dépourvues d'électricité, à cause de la nécessité qu'il y a d'employer des liquides inflammables pour l'éclairage et du bois pour le chauffage et la cuisson. Au cours des années 1949 à 1949, 321 habitations rurales ont été détruites par le feu, ce qui donne une moyenne de 80 par année. Les pertes de vies dans les incendies au cours de ces quatre années se sont chiffrées par 576, plus de la moitié des victimes étant des enfants. En 1953, les pertes d'argent dues aux incendies au Canada se sont élevées à \$83,561,100.

On n'est jamais trop prudent lorsqu'il s'agit de prévenir un incendie.

Les auspices de la Ligue de la Jeunesse féminine, aura lieu samedi le 20 novembre au Manège de Salaberry, sous le distingué patronage et la présidence immédiate de S. Exc. le gouverneur général.

Le représentant de Sa Majesté la Reine devant être présent à cette occasion, le port des miniatures sur l'habit de gala est permis.

Le chœur des Filles d'Isabelle, sous la direction de Mme W. H. Greenway, faisait les frais du chant dimanche, à l'église Saint Patrice, alors que environ cent membres de l'association étaient présentes.

A l'issue de la messe, il y avait un déjeuner, la régence, Mme J. P. Moloughney, a souhaité la bienvenue et elle a remis au nom de l'organisation un chèque de cinq cents dollars au R.P. Fergus O'Grady, O.M.I., en vue de la construction d'une chapelle pour les retraités.

A la table d'honneur, on remarquait le R.P. Fergus O'Grady, le Rév. Père John Beahan, le R.P. Léo Devine, Mme Edward Hébert, Mme J. P. Moloughney, Mme C. D. Morris, Mlle Mae Murphy, Mlle Laurena Rooney, Mme J. M. McGee et Mlle Célia Plante.

Quelques membres de l'organisation ont présenté une scène de Fatima. Ce sont: Mme E. C. Mortby, Mme Catherine McVeigh, Mme Steven Proulx et Mlle A. Gauthier. Mme W. H. Greenway chantait les solos.

## Attention aux tissus d'orlon

Les articles d'orlon peuvent être mis dans la lessiveuse, s'ils ne sont pas trop fragiles. S'ils sont soumis à un séchage par rotation, soit dans la machine à laver, soit dans un séchoir électrique, il se peut que vous soyez obligée de les repasser. Cependant, si vous lavez vos vête-

## LES PATRONS DE LA "PATRIE"



Patron No 4772 Garderobes de la poupée, quel merveilleux cadeau à donner à une fillette. Confectionnez ces jolis vêtements pour Noël, elle sera si heureuse. Le patron No 4772 vous est offert pour les poupées de 14-16-18-20-22 pouces de hauteur. Pour obtenir les patrons de la "Patrie" envoyez la somme de 40 cents plus 3 cents pour la taxe, en mentionnant très lisiblement: Nom, adresse, taille et le numéro du patron désiré. Adressez le tout à: Bureau des modes, la "Patrie", 180 est, rue Ste-Catherine, Montréal.

ments d'orlon à la main, le repassage ne sera pas nécessaire, en attendant que vous étendez et aplatissez vos coutures. Un fer modérément chaud devrait être employé pour l'orlon, si vous avez un fer avec indications de température, placez le petit dispositif métallique vis-à-vis le mot "rayonne".

## Notre poulet canadien

(P.C.) 2. — Lorsque vous mangez un poulet canadien, vous pouvez être sûr d'une chose: il n'a pas été nourri au moyen d'hormones synthétiques.

"Les oestrogènes, selon un porte-parole du ministère de l'Agriculture, laissent parfois un résidu dans la carcasse. L'effet que peut produire ce dépôt sur les consommateurs de poulets injectés n'est pas connu, mais on ne veut pas s'exposer à des conséquences fâcheuses. En effet, un article de la Loi sur l'alimentation et les stupéfiants interdit de donner des hormones aux poulets destinés à la consommation.

Servez donc aujourd'hui, en toute confiance, un bon poulet rôti, accompagné de pois verts et de pommes de terre en purée. Une salade de tomates à l'huile, parsemée de fines herbes, forme un excellent hors-d'oeuvre.

Pour le dessert, quoi de plus simple et en même temps de plus apprécié qu'une coupe de crème glacée garnie de fruits divers ou poncée d'une cerise maraschino.

# Réaction typique à la piqûre de la strepto

Après une attente d'un dix jours, on me donne ma première injection — Autrefois et aujourd'hui — Une vision dans la nuit.

(par MARC RENE de COTRET)

Et nous en venons maintenant à parler de la drogue, le plus grand remède contre les affections pulmonaires. Il s'agit de la streptomycine et des dérivés antibiotiques, notamment le rumifon.

Loin de moi l'idée de vous expliquer ce que sont ces drogues au point de vue médical. Je ne suis qu'un simple patient qui se laisse soigner et les observations que j'inclus dans cette chronique (je l'ai déjà dit d'ailleurs) viennent d'un profane. Un point, c'est tout.

### AUTREFOIS

Il n'y a pas déjà si longtemps, le malheureux qui était atteint de la tuberculose pouvait prendre son courage "à deux mains" quand il était encore temps. Car la seule cure que l'on connaissait était le repos absolu. Le patient devait garder le lit et ne plus bouger d'un pouce vingt-quatre heures par jour. Aucune lecture, aucun passe-temps, pas le moindre petit effort, ne pas penser, rien, rien, simplement exister et se laisser vivre jusqu'à ce que les plaies sur ses poumons se cicatrisent. Dans certains cas, on permettait la lecture, et ceci devait durer des mois et même des années. Pensez à ce que devait subir un malade durant cette inaction complète et forcée!

### LA STREPTO

Puis vint la découverte de la streptomycine qui opère de véritables miracles dans les cas de tuberculose. On me dit de sources compétentes et vous le savez sans doute, que c'est une drogue extraordinaire qui surpasse de loin même la pénicilline. Et ses dérivés, comme le rumifon et autres, sont des aides d'une grande efficacité pour la strepto. Cette dernière nous est inoculée sous forme d'injections hypodermiques. C'est la "piqûre", la fameuse piqûre qui provoque toutes sortes de réactions chez les patients. Je sais bien que pour ma part ma première réaction à la drogue a été quelque chose dont je me souviendrai toujours. Permettez-moi de vous en raconter certaines phases typiques qui sont plutôt amusantes.

### PREMIERE PIQURE

Il y avait une dizaine de jours que j'étais au Sana; ma vie se passait à manger, à dormir et à lire. De médecin point. Je me demandais évidemment si l'on m'avait oublié. On avait fait l'analyse de mon sang et des expectorations (crachats), etc.

Puis un matin, une garde se présente avec une seringue.

— Bon, vous commencez aujourd'hui vos séries de piqûres", me dit-elle.

La première piqûre fut quelque chose de bien ordinaire. Je ressentis à peine la morsure de l'aiguille puis je sentis le liquide qui descendait dans les veines de ma jambe. Au bout de deux minutes tout était fini.

### LA REACTION

Mais c'est le soir après le souper que la réaction commença à faire des siennes. Tandis que dans la soirée, j'eus une espèce de vision cauchemardesque qui me laissa perplexé sans que je pense à analyser le pourquoi de la chose.

Solitaire dans ma chambre, seule ma lampe de chevet était allumée. Je sonnais pour qu'on m'apporte mon sirop qui m'empêcherait de tousser durant mon sommeil.

Permettez-moi, ici, de vous décrire un ancien camarade. Journaliste, Georges G... qui possédait une physiognomie fort typique. Il était de petite taille, les cheveux en broussaille et très noirs, d'épais sourcils de même couleur, un nez quelque peu bourbonnien; deux commissures prononcées, qui allaient des narines aux coins des lèvres. Le tout relevé par deux grands yeux très bruns qui étaient toujours interrogateurs.

Or, après avoir pressé le bouton de ma sonnette, je tombai dans une espèce de torpeur et dans une demi-somnolence. Je vis entrer quelqu'un. C'était ce que je crus, mon ami Georges revêtu d'un uniforme blanc. Mêmes cheveux, mêmes sourcils, même traits.

Dans ma torpeur, n'ayant pas la

### Elu président des Jeunes libéraux

M. John J. Pepper, de Montréal, a été élu, dimanche, président de l'Association des Jeunes Libéraux de la province de Québec à l'assemblée annuelle de ce groupement, tenue dans la métropole.

Ont été élus vice-présidents: Mlle Andrée Charbon (Montréal); Jacques Prémont (Québec); John Foch (Montréal); Georges Savoie (Richmond); René Mercier (Abitibi); René Maigny (St-Augustin); Armand Landry (St-Germain); M. E. T. Asselin a été nommé trésorier de l'association.

Au poste de directeurs, les personnes suivantes: Lise Bacon (Trois-Rivières); Marguerite Choquette et Jean Ta-divel (Québec); Léo Bélanger et Lucien Chamberland (Montréal).

Le congrès, qui s'est ouvert vendredi, a présenté quelques résolutions dont l'une, en protestation contre la loi rétroactive passée à la dernière session de l'Assemblée législative du Québec, qui met hors la loi les unions qui ont déclenché des grèves dans les services publics depuis 1944 à nos jours.

L'assemblée a décidé, au surplus, de former un comité dont la fonction consistera à découvrir et rendre publiques toute dépense injustifiée et toute fausse manœuvre du gouvernement provincial actuel en vue de fournir au parti libéral du Québec une source constante d'information.

Les délégués ont aussi convenu de travailler, en collaboration avec les syndicats ouvriers, au lancement d'une campagne concertée destinée à forcer le gouvernement provincial à révoquer le bill 19 qui déclare illégales les unions dominées par les communistes.

que c'est toi la garde, apporte-le moi!"

— "Ahl bon je comprends", dit la garde et sans autre forme de procès elle sortit.

Tout tournait dans ma tête et je ne parvenais pas à comprendre exactement ce qui se passait, si ce n'est que le visage de Georges était bien ancré dans mon cerveau. Mais ce qui me tracassait, c'est que je ne pouvais m'expliquer comment il se trouvait là.

Finalement la garde revint et après avoir déposé mon verre de sirop sur ma table de chevet, me dit bonsoir et disparut.

J'aurais voulu parler à ce que je croyais être Georges mais ce n'était qu'un tourbillon dans ma tête et je ne parvenais pas à ouvrir la bouche. J'étais mal à l'aise de ne pouvoir résoudre ce problème qui se passait dans mon esprit enflé.

J'avais une gorgée de sirop, à demi-consent de ce que je faisais et laissai retomber ma tête sur l'oreiller, toujours avec ce point d'interrogation devant mes yeux: "Qu'est-ce que Georges fait ici?"

Ce problème me laissa indécis durant quelques minutes mais ce ne fut pas long que la lourde torpeur eut le meilleur sur moi et je m'endormis d'un profond sommeil.

Le lendemain matin j'avais l'esprit plus lucide mais cette vision

# Réclamations de trois compagnies de pneus

OTTAWA, 2 — (PCF) — Trois importantes compagnies manufacturières de pneus prétendent aujourd'hui que les taxes de vente ou d'accise jouent contre elles en faveur des fabricants de pneus spéciaux.

Dans un mémoire présenté au nom de ces compagnies à la commission des Tarifs, le sénateur S.A. Hayden affirme que les manufacturiers de pneus spéciaux jouissent de plus d'avantages que leurs concurrents.

On appelle pneus spéciaux ceux qui sont produits pour de grands magasins, à rayons ou à succursales, dont le nom et la marque de commerce apparaissent sur les pneus.

Les trois compagnies qui ont formulé des revendications — la Firestone Tire and Rubber Company of Canada Ltd., la B. F. Goodrich Co. of Canada et la Goodyear Tire and Rubber Company of Canada, Ltd. — ne produisent que des pneus standards. Ces articles sont distribués par l'intermédiaire de vendeurs et la taxe est calculée sur le

prix du vendeur, qui comprend le coût du pneu, le profit de la manufacture, le coût de la distribution, de l'entreposage, de la publicité et diverses autres dépenses.

Le mémoire souligne que la taxe sur les pneus spéciaux n'est calculée que sur le prix payé par le magasin au manufacturier. Ce prix n'inclurait que le coût de la fabrication plus le profit de la manufacture. Le coût de la distribution, de la publicité, de l'entreposage, bien qu'il soit chargé aux consommateurs en dernier ressort, échappe à la taxe de vente et à la taxe d'accise, deux impositions fédérales s'élevant chacune à 10 pour cent.

Les trois compagnies intéressées affirment que les magasins qui font commerce de pneus spéciaux devraient être regardés comme manufacturiers et que les taxes devraient être prélevées sur leur prix de vente aux consommateurs.

A l'heure actuelle, un manufacturier qui vend des pneus réguliers à un grossiste à raison de \$12 chacun doit exiger une taxe de \$2.40, ce qui porte ainsi le prix de gros à \$14.40.

Dans le cas d'un grand magasin qui achète des pneus spéciaux à un prix réduit de \$10 chacun, la taxe n'est que de \$2.

# 1,730 bouteilles de sang à McGill

Les étudiants de l'université McGill ont donné 1708 bouteilles de sang à la Croix-Rouge au cours de la clinique de cinq jours qui s'est terminée vendredi à cinq heures. Les joueurs de football de l'équipe de McGill se sont engagés à donner 22 bouteilles de sang après la saison ce qui porte le grand total à 1,730 bouteilles, soit 82 bouteilles de plus que l'an dernier.

C'est la faculté de génie qui a remporté cette année encore le fameux trophée surnommé "Bloody Mary" avec un pourcentage proportionnel de 56.5. Puis ce furent les facultés de Commerce, des Arts et des Sciences, du Droit et de la Médecine.

Les étudiants étaient tout fiers de leur succès et paraient déjà d'augmenter leur objectif pour l'année prochaine. "Ce fut une très belle clinique, bien organisée où a régné un bel esprit sportif", a dit Mme Mary Johnson assistante directrice du service des donneurs de sang de la Croix-Rouge.

**Réalités plus merveilleuses qu'un conte de fée!**

Nous savons tous que les contes ne se réalisent que dans un monde chimérique. Mais la vie nous réserve des surprises merveilleuses et bien réelles, dont nous pouvons tirer profit. Ainsi celui qui économise méthodiquement et avec persévérance accumule la réserve qui lui permet un jour de réaliser les projets qui lui tiennent le plus à cœur.

Et n'est-ce pas prodigieux de pouvoir satisfaire ses désirs les plus chers! Amassez des Obligations d'Épargne, elles vous aideront magiquement à épargner. Les Obligations d'Épargne du Canada s'achètent au comptant, par versements ou par retenues sur le salaire. Pensez aux merveilles qui illumineront votre avenir si vous possédez des Obligations d'Épargne du Canada.

**Amassez des Obligations d'Épargne du Canada**

MUSIQUE CINÉMA  
**Théâtre**  
TELEVISION

**Les rumeurs de la ville**

PENSEE. — Se contenter de ce qu'on a, est le principe de la véritable indépendance...

(Maxime orientale)

DIVERS. — On fera une biographie filmée du chien Rin Tin Tin, ce fameux chien policier qui a tant intéressé la jeunesse du temps du silence par ses aventures — ce film sera tourné en Cinémascope. — Charles P. Skouras qui est décédé à l'âge de 65 ans, avait trouvé un emploi de 50 cents par jour dans un restaurant avant d'édifier avec ses frères ses grandes chaînes de cinémas qui en firent l'homme le mieux payé d'Amérique pendant trois années consécutives. Le Metropolitan Opera de New-York ayant tout vendu pour le soir d'ouverture le 8 novembre prochain a permis qu'un circuit fermé de TV transmette l'événement. On sait que plusieurs théâtres sont équipés pour la projection d'images reçues par TV aux Etats-Unis...

L'ORGUE. — Le Collège Canadien des Organistes, présentera, lundi le 22 novembre, en la Basilique Cathédrale de Montréal, la jeune organiste aveugle Jeannine Vanier de l'Ecole de Musique Nazareth. Mlle Vanier étudie présentement l'orgue avec Mme Françoise Aubut-Pratte, le piano avec Gilberte Martin, la composition avec Gabriel Cusson et le chant avec Roger Filiatrault. Dans le passé, elle étudia avec Armand Pellerin, Arthur Letondal, Conrad Letendre, Jean-Marie Beaudet. Son programme commencera à 8 h. 30 précises et comprendra des oeuvres de Haendel, Bach, Franck, Vierne Langlais et Dupré.

LA CERAMIQUE. — A l'occasion du premier congrès mondial de l'Académie Internationale de la Céramique, au Palais des Festivals, à Cannes, le 21 juin 1955, la Ville de Cannes et l'Académie Internationale de la Céramique, dont le siège est à Genève, au Palais de l'Ariana, organisent, sous les plus hauts patronages, une grande exposition internationale des chefs-d'oeuvre de la céramique moderne qui se tiendra au Palais Miramar, du 21 juin au 15 août 1955. Tous les fabricants, artistes, artisans, peuvent voir figurer leurs oeuvres maîtresses à cette exposition dotée de nombreux prix importants, dont le grand prix de la Ville de Cannes et la grande médaille d'or de l'Académie Internationale de la Céramique. Cette exposition, conçue dans un esprit entièrement nouveau, est destinée à relever le plus possible le prestige de la poterie artistique qui prend, aux alentours de Cannes, précisément, et grâce à un concours heureux de circonstances, un prodigieux essor. Elle procurera, sans nul doute, à tous les nobles artisans du feu, de fructueux débouchés sur le plan international.

VERGOR

**Au Theatre Club**

**J.-B. Priestly bien interprété par le groupe du Theatre Club**

(par MAURICE HUOT)

Le Théâtre-Club a repris avec élan une autre saison à l'école d'Arcy McGee et rempli ainsi les promesses qu'il faisait l'an dernier.

Pour débiter cette année, la vaillante petite troupe que dirigent avec tant de volonté Monique Lepage, Jacques Létourneau, et leurs compagnons, a mis à l'affiche: "Virage Dangereux" de J.-B. Priestly, adapté en français par Michel Arnaud, dans une mise en scène de Jacques Létourneau et un décor de Robert Prévost.

En principe, les versions sont toujours dangereuses pour ne pas dire redoutables. Mais, si nous n'avions pas les versions, nous ignorerions probablement quantité d'oeuvres intéressantes écrites en langue étrangère, quoique au Canada le problème ne se pose pas comme en d'autres pays, la plupart des gens étant bilingues sinon parfaits du mois fort convenables. Il n'y aurait donc pas de très grandes difficultés à ce qu'une troupe française joue dans le texte original des pièces anglaises. L'expérience a été tentée avec succès. Elle a comme avantage de doubler l'auditoire possible d'une troupe.

Cependant, dans le cas qui nous occupe, le texte de Michel Arnaud est bien fait et l'esprit de l'oeuvre semble conservé dans son intégrité. Dans "Virage Dangereux", Priestly s'est amusé à étudier un milieu conventionnel et bourgeois, où la parole sert beaucoup plus à masquer la vérité qu'à la dire. Un groupe de salonnards, mis en présence d'une mort brutale, s'interrogent et jettent bas le masque du mince vernis de la politesse pour laisser parler le coeur. On en apprend de toutes les sortes et de toutes les couleurs sur les sentiments intimes et les faits et gestes de ces belles dames en toilette du soir, et de ces beaux messieurs extérieurement très corrects dans leur smoking.

Mais ne nous trompons pas, ce n'est pas nécessairement le procès de la classe bourgeoise que Priestly a voulu faire ici. Car il était trop intelligent pour ne pas savoir que l'hypocrisie n'est pas l'apanage d'une classe de la société mais qu'elle règne aussi hélas sous les haillons et les salopettes de l'ouvrier. Il a choisi la classe bourgeoise britannique, c'est un fait, mais il ne faudrait pas en tirer des conclusions trop étendues.

Est-il bon de dire toute la vérité? Ou bien ne vaut-il pas mieux taire volontairement certaines actions dont la révélation peut compromettre le bonheur de bien des gens? C'est un peu le problème posé par "Virage Dangereux". Ce problème Priestly ne l'a pas posé ni résolu en théologien mais en homme de théâtre qui y a vu tout simplement un bon sujet à exploiter.

Il a réussi en tout cas à capter l'attention du spectateur du commencement à la fin et la troupe du Théâtre-Club a livré son message avec fidélité. Tous méritent les plus vifs éloges pour la façon coordonnée avec laquelle ils ont conduit ce dialogue à sept, car Priestly a donné une valeur égale à chaque rôle et chaque acteur et actrice en était conscient ou consciente.

Nous féliciterions davantage chez les hommes, Gilles Pelletier qui avait belle voix et belle prestance dans l'emploi plein de conviction de Charles Stanton, et François Lavigne qui avait belle tenue en Robert Caplan. Chez les femmes, Françoise Faucher a atteint un beau niveau d'intensité dramatique comme le rôle l'indiquait au troisième acte. Yvette Brind'Amour

**"Sabrina" avec Audrey Hepburn au cinéma Capitol le plus récent film de cette vedette**

"Sabrina", le dernier film de Audrey Hepburn, a pris l'affiche au Capitol. C'est une comédie romantique mise en scène par Billy Wilder. Les vedettes masculines du film sont Humphrey Bogart et William Holden.

Dans "Sabrina", Audrey Hepburn est la fille du chauffeur d'une famille américaine immensément riche. Elle est amoureuse de William Holden, le fils joyeux viveur, qui ne daigne même pas jeter les yeux sur elle. Il la remarquera plus aisément, quand elle reviendra d'un voyage à Paris... Un mariage est-il en vue? Le fils aîné, qui mène les affaires de la famille, manoeuvre de manière à faire rater le projet, parce qu'il contrecarre à la fois les convenances et les intérêts matériels de la famille. Sa manoeuvre consiste à se faire aimer de la belle. Evidemment, il se prendra au jeu, et... Mais la fin est une surprise qu'il faut ménager.

**A L'IMPERIAL**

"The High and the Mighty", une production Wayne-Fellows pour le compte de Warner Brothers, en cinémascope et en couleur, est l'histoire de plusieurs personnes aux caractéristiques particulières et qui ont pris place dans un avion éprouvé par de graves difficultés mécaniques en plein vol entre Hawaii et San Francisco. Dans l'adversité, elles se révèlent sous leur véritable jour. Ce puissant film prend l'affiche du cinéma Imperial aujourd'hui.

On pourra voir un lâche qui se découvre une réserve de courage, un brave que quelque chose effraie, une fille perdue qui retrouve le droit chemin, un mari jaloux qui se rend compte qu'il est encore humain et un pilote vieillot qui saisit une chance de démontrer qu'il est encore aussi bon pilote qu'il l'était lors de la première guerre mondiale.

**A L'ORPHEUM**

C'est à compter d'aujourd'hui que l'histoire d'un homme, qui a consacré sa vie à traquer d'autres hommes, prend l'affiche au cinéma Orpheum, mettant en vedette Randolph Scott dans "The Bounty Hunter".

Tourné en couleur, "The Bounty Hunter" met en lumière un chapitre peu connu de l'époque de la vie de frontière dans l'ouest américain. "Bounty Hunter" est le nom donné à un homme qui a pris pour mission de traquer des criminels pour lesquels les autorités ont offert des récompenses.

Dans ce film d'aventures, Scott joue le rôle d'un homme chargé de retracer trois meurtriers devenus des citoyens respectables dans une petite ville de l'Ouest, afin de mieux pouvoir dissimuler leurs crimes.

C'est André de Toth qui dirige ce film et c'est la septième fois qu'il collabore avec Randolph Scott dans des réalisations de premier choix.

La distribution comprend deux femmes: la nouvelle venue Dolores Dorn et Marie Windsor. La blonde Mlle Dorn et la brune Marie se livrent un des plus violents combats jamais encore filmés.

Au même programme, à l'Orpheum, on verra un film de l'avenir, peut-être pas tellement éloigné, "Spaceways". C'est l'histoire et Monique Lepage étaient solides dans leurs emplois respectifs de Freda et de Betty. Jacques Létourneau était un peu affecté dans le rôle de Gordon Whitehouse, mais c'était à l'honneur de cet acteur qui faisait corps avec le jeu de l'ensemble. Rose Rey-Duzil a apporté sa vaste expérience et un jeu sobre dans l'emploi de Miss Mockridge.

En somme, une belle pièce, une excellente interprétation et une belle soirée pour le spectateur. Nous avons bien senti certaines naïvetés, nous avons vu par delà les feux de la rampe, les ficelles blanches qui actionnaient les marionnettes ainsi que les coutures du texte, mais l'interprétation a sauvé l'oeuvre d'ou tout sophisme n'est pas absent, mais qui contient une fameuse part de vérité humaine.

d'elles interplanétaires, mettant en vedette Howard Duff et Eva Bartok.

**AU PRINCESS**

"Operation Manhunt" est l'histoire authentique d'Igor Gouzenko, l'employé de l'ambassade russe à Ottawa, qui aida à démasquer un réseau d'espionnage au Canada. On sait qu'aujourd'hui les allées et venues de Gouzenko sont gardées en grande partie secrètes, de peur de représailles soviétiques. Et ce secret a été scrupuleusement gardé, bien que le film ait été tourné avec la collaboration du gouvernement canadien et de Gouzenko lui-même.

"Operation Manhunt" a été entièrement tourné au Canada — plus précisément à Sainte-Adèle, sur l'île Sainte-Hélène, au Marché Bonsecours, à l'Oratoire Saint-Joseph, au pont Jacques-Cartier, à l'hôtel Mont-Royal et au magasin Morgan.

La mise en scène est de Jack Alexander. Production Fred Feldkamp, interprètes principaux: Irja Jensen, Harry Townes et Jacques Aubuchon. Mlle Jensen est une actrice suédoise à laquelle on promet le plus brillant avenir.

Aldo Ray et Jeff Donnell, qui doivent sous peu se marier, se proposent d'aller faire leur voyage de noces à Honolulu.

**Au Ritz-Carlton**

**Robert Casadesus joue à Pro Musica**

Dimanche dernier, de 5 à 7, au Ritz-Carlton, second concert de la Société Pro Musica, fondée, comme on le sait, dans le but de nous faire communier aux oeuvres les plus significatives de Musique de Chambre. L'artiste invité de cette séance était Robert Casadesus, pianiste français.

Parlons immédiatement des présentations de ce pianiste à ce concert, sans nous attarder à nous demander si c'était réellement une véritable séance de musique de chambre, dont le vrai sens, paraît-il, est dans la réunion d'amis. Quoi qu'il en soit, si on était dans l'obligation de raccorder tous les points de vue, on pourrait peut-être dire que Robert Casadesus nous a livré certaines confidences du piano.

Ce rôle de confident, le pianiste français s'en fait, je crois bien, une gloire. Les oeuvres connaissent avec lui, sous ses doigts, une exécution toujours adéquate à leur esprit.

Son jeu? On le connaît: il est toujours admirable. Il est d'une grande distinction sonore. Ce n'est pas par la puissance qu'il brille, quoique le pianiste soit capable de toute la puissance indispensable, mais c'est plutôt par sa simplicité, cette grâce suprême dont le ray-

**L'horaire du film**

Les cotes morales inscrites dans cet horaire nous sont fournies par le Centre Catholique du cinéma de Montréal, 4334 rue St-Denis.

LOEW'S — "Rear Window": 10.00, 12.15, 2.35, 4.55, 7.15, 9.35.

Palace — "Seven Brides for Seven Brothers": 10.10, 12.25, 2.45, 5.05, 7.25, 9.45.

Capitol — "Sabrina": 10.00, 12.15, 2.35, 4.55, 7.15, 9.35.

Princess — "Operation Manhunt": 10.45, 1.00, 3.15, 5.30, 7.45, 10.00.

Imperial — "The High and the Mighty": 10.00, 1.00, 5.00, 9.00.

"Pushover": 11.25, 3.25, 7.25.

Orpheum — "Bounty Hunters": 11.15, 2.00, 4.40, 7.25, 10.05.

"Spaceways": 10.00, 12.40, 3.20, 6.05, 8.45.

Alouette — "Le Mouton à cinq Pattes": 10.00, 12.20, 2.40, 5.05, 7.25, 9.50.

St-Denis — "Les Amants de Tolède": 12.30, 3.49, 6.48, 10.02.

"Mon mari est merveilleux": 1.55, 5.14, 8.33.

Cinéma de Paris — "Si Versailles m'était conté": 11.05, 2.08, 5.16, 8.24.

Pour adultes, avec réserves.

onnement ne rencontre plus d'obstacles. Il nous conquiert par la subtilité.

Et l'interprétation? Elle est faite de sobriété, de mesure, au sens français du mot. Robert Casadesus efface du clavier toute convention, toute banalité. Chaque phrase reprend sa valeur originale. Robert Casadesus est, n'en doutons point, un pianiste de grand style.

Cela, on le savait, depuis que ses auditeurs montréalais le connaissent. Ils l'ont de nouveau constaté dans les quatre Sonates choisies par le pianiste français pour son récital: la Sonate en Fa majeur (K. 332) de Mozart; la Sonate en Mi bémol majeur (op. 81a dite "Les Adieux") de Beethoven; la Sonate en La majeur (op. 120) de Schubert, et la Sonate No 3 en Si mineur (op. 58) de Chopin. Le sens de l'architecture était très apparent dans cette dernière oeuvre dont il n'a pas négligé, par ailleurs, de mettre en valeur les détails et les contrastes. Mais, encore une fois, Robert Casadesus garde toujours le sens de la mesure, que ce soit dans une oeuvre lyrique comme elle de la Sonate de Schubert ou les autres romantiques. Son Mozart est flexible à souhait, et il ne fait point de manières avec Beethoven.

Bref, les fidèles admirateurs de Robert Casadesus n'ont pas été déçus.

**IMPERIAL** A l'affiche  
"The High and the Mighty"  
aussi  
"THE PUSHOVER"

3e semaine **PALACE**  
"SEVEN BRIDES FOR SEVEN BROTHERS"  
en couleur  
Jane POWELL — Howard KEEL

**PRINCESS** A l'affiche  
"OPERATION MANHUNT"  
Harry TOWNE — Jacques AUBUCHON

A l'affiche **ORPHEUM**  
"THE BOUNTY HUNTER"  
aussi  
"SPACEWAYS"

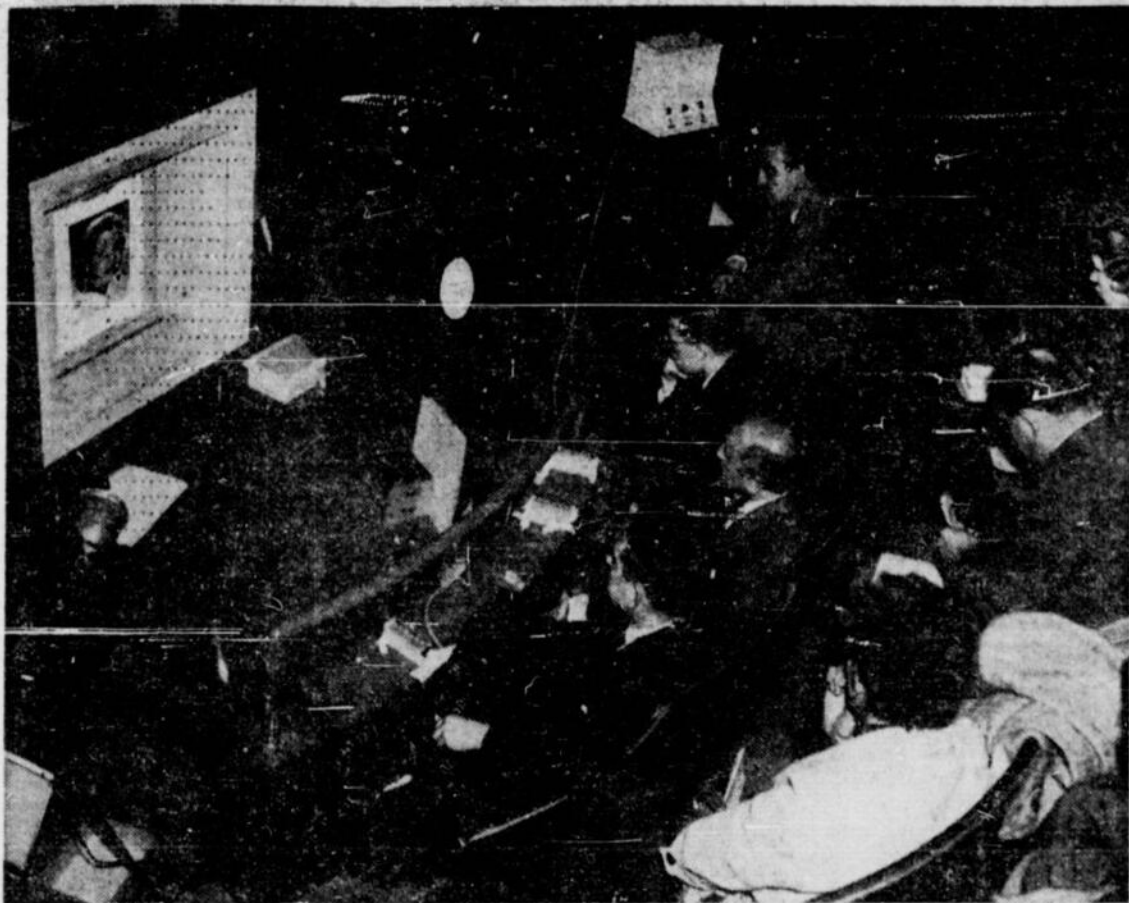
**LOEW'S** 2e semaine  
"REAR WINDOW"  
en technicolor  
James STEWART — Alfred Hitchcock

A l'affiche **CAPITOL**  
"SABRINA"  
Humphrey Bogart — Audrey Hepburn

**ALOUETTE** 2e semaine  
LE MOUTON A CINQ PATTES  
avec  
FERNANDEL

Sur Grand Écran  
**SAINT DENIS** L'affiche  
PEDRO ARMENDARIZ  
ALIDA VALLI • GERARD LAMONT  
LES AMANTS DE TOLEDE  
Le programme double avec  
SOPHIE DESMARETS  
"Mon mari est merveilleux"  
car c'est FERNAND GRAVEY

**Cinéma de Paris** A l'affiche  
6e SEMAINE  
**50 VEDETTES**  
**100 ARTISTES**  
**1500 FIGURANTS**  
dans un film  
vraiment  
royal  
en technicolor  
**SI VERSAILLES M'ÉTAIT CONTÉ**



**PHOTOGRAPHIES MERITEES.** — Les gagnants du concours annuel de photographie tenu pour les photographes professionnels de la province de Québec, ont été choisis par les trois juges suivants : (gauche à droite) Mac Newton, directeur du Magazine Weekend; Yousuf Karsh, photographe de renom d'Ottawa et W.-D. Morrow, directeur artistique chez James Lovick et Cie. En haut à droite, Richard Arless, président de l'Exposition de photographie.

**Trophée de photographie**

# M. Jacques Doyon de la "Patrie" gagne le trophée "Montreal Star"

Jacques Doyon, artiste et photographe à la "Patrie" a remporté le trophée "Montreal Star" pour 1954, pour la meilleure photographie journalistique. M. Doyon a mérité du même coup 4 certificats dont un premier certificat de mérite avec distinction; un deuxième certificat de mérite, un troisième certificat de mention honorable dans la section sport et enfin un premier certificat de mérite avec distinction dans la section feature (spéciaux).

M. Doyon est le gagnant pour la seconde fois du trophée "Montreal Star". En 1952, M. Doyon avait gagné le trophée pour une remarquable photo de Savoie en action. Cette année, il s'agit encore d'une photo de Savoie dans l'arène. En 1953, M. Doyon avait remporté une première mention dans le sport



Jacques DOYON

alors que Roger St-Jean de la "Presse" méritait le trophée, avec une photo d'actualité.

Dans la section "presse", nouvelles d'actualités prises sur les lieux, cette année, Charles R. King du "Weekend Magazine" a mérité la première mention et un certificat de mérite avec distinction.

Voici le détail de cette belle attribution de prix à nos photographes du Québec.

Le troisième salon annuel de photographie des photographes professionnels de la Province de Québec sera tenu au Musée des Beaux Arts du 2 au 14 novembre.

On pourra voir à cette exposition les photographes qui ont remporté des trophées et d'autres photographes de choix de ce concours an-

nuel. Les juges étaient: Yousuf Karsh, photographe de grand renom; Max Newton, éditeur du Weekend magazine et W. D. Morrow, directeur artistique chez James Lovick and Co.

Le public sera invité à voter pour la photographie de son choix. On pourra visiter cette exposition tous les jours de 10 a.m. à 5 p.m., le mercredi soir de 7.30 à 10 p.m. Le dimanche de 2 à 5 p.m.

Le choix des juges fut le suivant: Photographie en couleur. — Premier (trophée Eastman) Max Sauer; deuxième, T. S. Arnott; troisième, Charles R. King.

Portrait (enfants).—Premier (Trophée Gervart), Maria Killany; deuxième, Maria Killany; troisième, Maria Killany. Portrait (hommes), premier (trophée CIL), Paul Christin; deuxième, John L. Linder; troisième, Paul Christin. Portrait (femmes), premier, Marcel Arel; deuxième, John L. Linder; troisième, Annette Zarov.

Illustration. — Premier (Trophée Sylvania), John Robinson; deuxième, John Robinson; troisième, T. S. Arnott.

Mode. — Premier, Max Sauer; deuxième, Richard Arless; troisième, Richard Arless.

Industrielle. — Premier (trophée Anso), W. R. Hamilton; deuxième, T. S. Arnott; troisième, Richard Arless.

Architecture. — Premier, T.-S. Arnott; deuxième, David-A. Potts; troisième, Charles-E. Wilkinson.

Produit. — Premier, T.-S. Arnott; deuxième, Walter Dexter; troisième, T.-S. Arnott.

Scientifique. — Premier (trophée May & Baker), Charles Hodge; deuxième, Charles Hodge; troisième, John-M. Gauthier et Vincent Fréchette.

Presse (sport). — Premier (trophée Montreal Star), Jacques Doyon; deuxième, Jacques Doyon; troisième, Jacques Doyon; Presse (feature), premier, Jacques Doyon; deuxième, H.-V. Green; troisième,

Peter Blyth, Presse (Spot News), premier, Charles-R. King. Pictorial — Premier (trophée Central Photo), Léo-E. Déry; deuxième, Léo-E. Déry; troisième, Charles-E. Wilkinson.

## Nouveau conflit ouvrier en G.-B.

LONDRES, 2 (Reuters f.) — Un nouveau conflit a éclaté hier, sur le front ouvrier de Grande-Bretagne, quelques heures à peine après que les dockers fussent retournés au travail après une grève qui s'était prolongée pendant 26 jours.

La nouvelle grève s'est répandue rapidement et dès hier soir, plus de 2,500 dockers avaient de nouveau quitté le travail et 13 navires étaient immobilisés. Cette grève imprévue a été suscitée par le mécontentement des chauffeurs de camions n'appartenant pas à l'union.

La dispute est survenue à peine 24 heures après le règlement, samedi dernier, de la plus désastreuse grève de débardeurs à toucher les ports anglais dans les dernières 28 années.

On sait que plus de 44,000 dockers de Londres et des autres ports de Grande-Bretagne avaient accepté de reprendre leur travail pendant que se poursuivaient des négociations détaillées en vue de régler leurs griefs au sujet du surtemps obligatoire.

## Moutarde avant dessert

NEW-YORK — Eva Gabor, soeur de Zsa Zsa, vient de publier ses Mémoires sous le titre: "Sauclsson et Orchidées". C'est le résumé de ma vie, a-t-elle dit. Avant de recevoir beaucoup d'orchidées, je n'ai eu longtemps que du saucisson".

## Le prix Lemay

SHERBROOKE, 2. (Pcf) — Deux prêtres de l'université de Sherbrooke ont mérité, cette année, le prix "Juge Lemay", décerné tous les ans par la société Saint-Jean-Baptiste au meilleur auteur littéraire de la région des Cantons de l'Est.

Le prix, qui est ordinairement de \$300, a été haussé à \$400, pour que chacun des deux récipiendaires puisse recevoir une somme de \$200.

Les deux lauréats sont Mgr Maurice O'Bready, secrétaire de l'université, pour un volume intitulé: "John Holmes" et M. l'abbé Germain Lavallée, professeur de rhétorique, pour son oeuvre intitulée: "Mgr Antoine Racine et la question universitaire canadienne".

L'ouvrage de Mgr O'Bready, qui incidemment fut le premier récipiendaire du prix "Juge Lemay" en 1952, raconte la vie de l'abbé John Holmes, l'un des premiers missionnaires de Sherbrooke. Le manuscrit de l'abbé Lavallée, qui a été présenté comme thèse pour l'obtention d'une maîtrise es arts (section historique), est une étude du rôle que joua le premier évêque de Sherbrooke dans la question universitaire canadienne.

La décision du jury, qui se composait de M. le chanoine Michel Couture, de M. l'abbé Robert Ward, de Me Maurice Delorme, de M. Denis Tremblay et de M. Gérard Turcotte, a été annoncée au cours d'un banquet de 300 convives à l'hôtel Sherbrooke, destiné à marquer la clôture du 3e Salon du Livre.

Magnifique...  
**Chez Paree**  
 AUCUNE CHARGE  
 POUR COUVERT ET ADMISSION

★ ★ ★ ★ ★  
**Mr Night Club '54**  
 JEAN LATREILLE  
 populaire gérant présente  
 en très grande vedette



★ **Luis BERTRAND**  
 populaire chanteur et animateur  
 ★ **SIMONE LALLIER**  
 Chanteuse de genre  
 ★ **FRANCE DUBAY**  
 Danseuse  
 ★ **LADY GODIVA**  
 Cheval savant  
**RAY DENIS**  
 et son trio  
 TOUS LES LUNDIS SOIRS  
**GUY DECOURCY**  
 au piano  
 2 spectacles: 11 h. et 1 h.  
 DIMANCHE 5 SPECTACLES  
 CAFE  
**CAPRICE**  
 4557, ST-DENIS MA. 5888

TRIOMPHAL!!!  
  
**Paul BERVAL**  
 "AU BEU QUI RIT"  
 (MOULIN-ROUGE)  
 219 Ouest, Sherbrooke  
 2 spectacles tous les soirs  
 RESERVATIONS: PL. 0194

★ ★ ★ ★ ★  
**Jen ROGER**  
 Vedette de la radio, T.V. et R.C.A. Victor!  
 Animateur! Présente:  
**TI-GUS et TI-MOUSSE**  
 Comédiens de première classe!  
 Fameux dans ce domaine!  
**Virginia Capoes Kaye & Aldrich**  
 Excellente chanteuse Comédiens, acrobates  
 Vedettes du Broadway  
 ATTRACTION SPECIALE  
**les 'Broadway Dancing Dolls'**  
 un groupe unique de danseuses  
**Marcel Doré Tony Romandini**  
 et son orchestre et son trio  
**Casa Roma**  
 94 STE-CATHERINE EST  
 MONTREAL  
 Dimanche après-midi  
 "CHAMPAGNE HOUR"  
 avec Rosita & Deno

# FINANCE et COMMERCE

## Bourse de Montréal

Ton indécelé du marché. Int. Nickel grimpe à 49%. Echanges lents.

Les cours locaux n'ont affiché aucune tendance définie durant la matinée dans des échanges lents. International Nickel a grimpé de 1/2 à 49% et Weston Limited a avancé d'une petite fraction. Industrial Acceptance a baissé de 1/2. Actifs mais inchangés étaient Canadian Industries, Bell Telephone, Dominion Steel, Price Brothers et Canada Cement.

Sur 229 émissions transigées hier, 58 ont haussé, 77 ont accusé des pertes et 94 n'ont pas varié. L'indice des valeurs a accusé les reculs suivants: services publics, 0,5 à 113,5; industriels, 1,9 à 218,4 et papeteries, 3,40 à 1,020,49. Les banques ont monté de 0,09 à 45,25 et les mines d'or, de 0,07 à 60,30. Le virement a compté 47,550 valeurs industrielles et 318,643 actions minières et pétrolières.

	Haut	Bas	Ferm.
1400 Abitibi P.P.	23 1/2	23	23 1/2
1025 Abitibi P.P. pr.	26 1/2	26	26 1/2
130 Algoma Steel	41	41	41
613 Alumin Ltd	62 1/2	62	62 1/2
35 Alumin 3 1/2 pr.	107	107	107
200 Alumin pr.	26	26	26
150 Am. Can P. pr.	53 1/2	53 1/2	53 1/2
30 Ang. Can T. pr.	46 1/2	46 1/2	46 1/2
100 Argus Corp.	16 1/2	16 1/2	16 1/2
33 Argus Corp. pr.	97 1/2	97 1/2	97 1/2
160 Asbestos Corp.	29	29	29
8 Assoc. Tel. A.	97	97	97
170 Bathurst P. A.	58 1/2	58 1/2	58 1/2
435 Bathurst P. B.	37	36 1/2	37
1951 Bell Tel. Co.	44 1/2	44 1/2	44 1/2
2155 Brazilian Tr.	7 1/2	7 1/2	7 1/2
475 B. A. Oil Co.	27 1/2	27 1/2	27 1/2
25 B. O. Oil 4 1/2 pr.	102	102	102
560 B. C. Forest	7 1/2	7 1/2	7 1/2
170 B. C. Power	23 1/2	23 1/2	23 1/2
62 B. C. Tel. Co.	43	43	43
150 B. C. Ed. 4 1/2 pr.	49 1/2	49 1/2	49 1/2
85 Can. Cement	126	125 1/2	125 1/2
450 C. Cement pr.	31	31	31
30 Can. Iron Fdrics	23 1/2	23 1/2	23 1/2
75 Can. Safe Ltd.	105	105	105
10 Can. Steamship	25 1/2	25 1/2	25 1/2
515 Can. Breweries	23 1/2	23 1/2	23 1/2
150 Can. Bronze Co.	32	32	32
100 Can. Car. Fdry.	24	24	24
185 Can. Celan Ltd.	22 1/2	22 1/2	22 1/2
100 Can. Celan pr.	19 1/2	19 1/2	19 1/2
25 Can. Chemical	8 1/2	8 1/2	8 1/2
45 Can. Cottons pr.	12	12	12
100 Can. Fairb. pr.	126	126	126
605 Can. Industries	23 1/2	23 1/2	23 1/2
1307 Can. Indust. Rts	90	90	90
25 Can. Oil Cos.	15 1/2	15 1/2	15 1/2
70 Can. Pac. Rly.	25 1/2	25 1/2	25 1/2
135 Can. Packers	29	29	29
50 Chrysler Corp.	63 1/2	63 1/2	63 1/2
200 Cook Farm E.	7 1/2	7 1/2	7 1/2
5 Coghlin Co. Ltd.	14	14	14
545 Cons. M. Smelt	27 1/2	26 1/2	26 1/2
1280 Corby Dist. A.	15 1/2	15 1/2	15 1/2
700 Dist. Seagr.	31 1/2	31	31
3475 Dom. Bridge	18	17 1/2	17 1/2
5 Dom. Coal pr.	7 1/2	7 1/2	7 1/2
125 Dom. Glass pr.	17 1/2	17 1/2	17 1/2
932 Dom. St. Coal.	12 1/2	12 1/2	12 1/2
200 Dom. Stores	32 1/2	30 1/2	30 1/2
820 Dom. Tar Ch.	9 1/2	9 1/2	9 1/2
200 Dom. Tar pr.	23 1/2	23 1/2	23 1/2
238 Dom. Textile	7 1/2	7 1/2	7 1/2
10 Dom. Text. pr.	145	145	145
175 Donohue Bros.	22	22	22
240 Dow. Brew. Ltd.	25	25	25
332 DuPont of C.	25 1/2	25 1/2	25 1/2
350 Eddy Paper A.	29	29	29
275 Fam. Players	26 1/2	25 1/2	25 1/2
150 Foundation Co.	18	18	18
1275 Fraser Cos. Ltd.	21 1/2	21 1/2	21 1/2
255 Gatineau Pwr.	27 1/2	27	27
100 Gen. Bakeries	6 1/2	6 1/2	6 1/2
140 Gen. Dynamics	61	63 1/2	63 1/2
65 Goodyear T. pr.	23 1/2	23 1/2	23 1/2
1810 H. Smith Paper	25 1/2	25 1/2	25 1/2
50 H. Smith pr.	59 1/2	59 1/2	59 1/2
70 Hudson Riv. M.	49	49	49
100 Husky Oil Ref.	710	710	710
558 Imp. Oil Ltd.	37 1/2	37	37 1/2
100 Imp. Tob. Co.	9 1/2	9 1/2	9 1/2
445 Ind. Accept.	46	45 1/2	46
5492 Ind. Nickel	48 1/2	47 1/2	48 1/2
10 Int. Nick pr.	134	134	134
231 Inter Paper	76	75	76
100 Int. Pipe Line	27	27	27
50 Int. Utl. Corp.	36	36	36
100 L. of the Wds.	42 1/2	42 1/2	42 1/2
100 Lang and Sons	9 1/2	9 1/2	9 1/2
100 Laureia Acc. A.	12 1/2	12 1/2	12 1/2
1205 M. Harris Ltd.	8 1/2	8 1/2	8 1/2
200 Mitchell Rly.	19 1/2	19 1/2	19 1/2
5 Mulson's Br. B.	23 1/2	23 1/2	23 1/2
5 Morgan Co. pr.	103	103	103
100 Nat. Drug pr.	14	14	14
50 Nat. Steel Car.	27	27	27
176 Noranda Mines.	73	73	73
50 North Utl. pr.	92 1/2	92 1/2	92 1/2
200 Ont. Steel Prod.	23 1/2	23 1/2	23 1/2
35 Penmans Ltd.	44	44	44
20 Penmans pr.	110	110	110
270 Powell River	36 1/2	36	36 1/2
260 Power Corp.	45 1/2	45	45 1/2
180 Price Bros. Co.	29 1/2	29 1/2	29 1/2
135 Royaltie Oil	12	12	12
244 Shawin W. P.	50	49 1/2	49 1/2
290 Shawin 4 pr.	59 1/2	59 1/2	59 1/2
100 Sher. Williams.	38	36	36
50 Simon Sons	18	18	18
731 Steel Co. of C.	35 1/2	35 1/2	35 1/2
653 Thrift Sto. Rts	89	75	75
51 Thrift Stores	37 1/2	37 1/2	37 1/2
15000 Trinidad Oil Co.	310	309	310
250 Wabasso Cott.	12	12	12
185 Walker G. W.	67 1/2	67	67 1/2
200 Weston Ltd. G.	48 1/2	48 1/2	48 1/2
30 Win. Cent. Gas.	12 1/2	12 1/2	12 1/2

**BANQUES**

3255 Montréal Rts	280	280	280
927 Montréal	41 1/2	41	41 1/2
175 Nouv. Ecosse	49 1/2	49 1/2	49 1/2
283 Toronto	56	56	56
25 Canadienne	34 1/2	34 1/2	34 1/2
30 Commerce	42 1/2	42 1/2	42 1/2
327 Royale	45 1/2	45	45

## Coup d'oeil sur le marché

International Power Co. Ltd annonce le rachat, le 6 décembre prochain, du solde des actions de premier privilège 5 1/2% d'une valeur au pair de \$100 au montant de \$3,650,000 d'une émission totale de \$8,415,100.

La valeur des contrats de construction accordés en octobre, à \$177,005,300, accuse une baisse de \$67,284,100 comparativement au même mois l'an dernier, selon un rapport de MacLean Building Reports.

Le ministre des Finances Harris annonce que le projet de fusionnement des banques de Toronto et Dominion est bien vu des autorités gouvernementales. L'actif des deux banques atteindra \$1,100 millions; le projet devra être soumis aux actionnaires et approuvé par le cabinet et le ministère des Finances.

La production de véhicules automobiles, en août, a été de 13,530, réduction sensible au regard du même mois l'an dernier, soit 21,430.

Les ventes totales des magasins à rayons, en août, ont été de \$74,200,000, augmentation de 5,4 pour cent sur le même mois en 1953.

Bellechasse Mining Corporation Ltd annonce que Scarr Securities a libéré une option de 100,000 actions à 55 cents échue le 21 septembre 1954. La prochaine option, échéant le 21 novembre, couvre 100,000 actions à 60 cents. La compagnie compte 1,924,995 actions au trésor et 1,575,005 en cours.

Les wagons chargés de marchandises payantes se sont chiffrés à 328,500 en septembre contre 351,100 le même mois l'an dernier.

## Fonds de roulement de Dist.-Seagrams à un nouveau sommet

Les ventes nettes consolidées de Distillers Corporation-Seagrams Limited, se sont élevées à \$752,692,412 au cours de l'exercice financier arrêté le 31 juillet 1954 à rapprocher de \$793,5 millions pour l'année précédente. M. Samuel Bronfman, président, souligne dans le rapport aux actionnaires que les bénéfices nets accusent une légère baisse mais que le fonds de roulement a atteint un nouveau sommet. Les profits nets ont été de \$35,840,162, soit l'équivalent de \$4,09 par action ordinaire comparativement à \$37,890,561 et \$4,32 antérieurement.

Les dépenses générales, de ventes et d'administration ont augmenté de \$71,7 à \$75,6 millions. L'actif a passé de \$381,4 à \$389,9 millions et le passif exigible a baissé de \$62,4 à \$60,3 millions. Le fonds de roulement s'établit à \$329,596,646 au regard de \$318,990,251 précédemment. Le rapport entre les disponibilités et les exigibilités est de 6,4 à 1 contre 6,1 à 1 l'année précédente.

M. Bronfman signale que les produits de la compagnie continuent d'être en forte demande au Canada et aux Etats-Unis et sur les marchés extérieurs où les restrictions n'affectent pas les exportations. Il est à espérer, a dit M. Bronfman, que l'on vienne à accorder une plus grande liberté au commerce en vue d'apporter un stimulant aux échanges commerciaux. Il souligne que la compagnie a consenti certains prêts à une filiale américaine pour des placements dans les pétroles et que certains terrains sont devenus producteurs.

Le rapport annuel de Distillers Corporation est des plus intéressants cette année et renferme de nombreuses gravures, dessins et cartes géographiques en couleurs décrivant le développement du Canada. Un supplément au rapport, intitulé: "La réalisation d'un beau rêve", parle de la canalisation du St-Laurent qui, lorsque terminée, jouera un rôle de premier plan dans l'économie nord-américaine.

## Bourse canadienne

	Haut	Bas	Ferm.
100 Ang. Can. Pulp.	32 1/2	32 1/2	32 1/2
1105 Ang. Nfld. Dev.	10 1/2	10 1/2	10 1/2
160 Brown Co.	14 1/2	14 1/2	14 1/2
45 Brown 1st pr.	104	104	104
100 C & D Sugar.	21	20 1/2	20 1/2
100 Can. Dredge N.	15 1/2	15 1/2	15 1/2
185 Can. Dredge	60 1/2	60 1/2	60 1/2
25 C. Gen. Invest.	37 1/2	37 1/2	37 1/2
200 Can. P. & P.	5 1/2	5 1/2	5 1/2
50 Can. West P. A.	9	9	9
200 Can. West L.	12 1/2	12 1/2	12 1/2
10 Claude Neau	63	63	63
1190 Cons. Paper	58	57 1/2	58
35 Crain Ltd.	15 1/2	15 1/2	15 1/2
45 Crown Zeller	54	54	54
50 Dom. Oilcloth	37 1/2	37 1/2	37 1/2
100 East Steel	400	400	400
100 Fleet Man	165	165	165
125 Ford Motor A.	92 1/2	92 1/2	92 1/2
5 For Power 6 p	36	36	36
450 Gr. Lakes Pap	27 1/2	27	27 1/2
50 Loblaw Groc. B.	68	68	68
60 Lowrey Ltd W.	20	20	20
75 MacLaren P.	63	63	63
100 Mexican Light.	8 1/2	8 1/2	8 1/2
140 M. O. Paper.	36	36	36
150 Moore Corp.	30 1/2	30	30
345 Power 4 1/2 pr.	50 1/2	50 1/2	50 1/2
15 Power 6 pr.	62 1/2	62 1/2	62 1/2
10 Soc. Can. 6 pr.	144 1/2	144 1/2	144 1/2
10 Stowell Sr. B.	9	9	9
95 Suez Canal	237	234	234
40 Traders Pin A.	40 1/2	40 1/2	40 1/2
550 Watermans Pen	12	12	12
100 Watson Jack	12 1/2	12 1/2	12 1/2

**MINES**

500 Alta Mines Ltd	20	20	20
5500 Amer. Mines	12	12	12
100 Anacon Lead	300	300	300
10500 Armo. Sulphur	10	9	9 1/2
4000 Baska Uran	35	35	35
1000 Bellechasse	87	87	87
1450 Boreal Rare M.	210	205	205
12000 Bouscadiant	8 1/2	8	8
1500 Calumet Uran.	24 1/2	24 1/2	24 1/2
500 Can. Collieries	860	860	860
8000 Carnegie Mines	25	25	25
900 Cassiar Asb.	635	640	645
12000 Ceiba Dev.	11 1/2	10 1/2	11 1/2
500 Central Manitob.	6	6	6
1800 Chem. Rese. ch.	385	385	385
500 Cobalt Cons.	132	132	132
2500 Cons. Denison	92	90	90
1000 Dom. Asbestos	16	16	16
200 East Malartic	305	305	305
2000 East Rim Nick	59	59	59
100 East Smealt.	225	225	225
100 Fabe Metal M.	30	30	30
50 Falconbridge	17 1/2	17 1/2	17 1/2
500 Goldfields Uran	55	55	55
3000 Grandines	18	18	18
2100 Gul. Por. Uran.	48	47	47
350 Hedinger Cons.	16	16	16
500 Inspiration	205	200	200
6200 Iso Uran M.	65	60	65
500 Jardin Mines	30	30	30
2000 Kennady	4	4	4
2000 Keyboycon	12	12	12
14500 Lake Lngman	18	18	18
7000 Lorado Uran	315	280	315
5530 Mckenzie Mines	61	60	60
100 McIntyre Parc.	61	61	61
36300 Molybdenite	70	64	67
20500 New Harricant	43	42	43
1600 New Larder U	113	110	112
22500 New Pac. Coal	65	60	65
750 New Santiago	4	4	4
2500 New Mylanaq.	45	43	43
500 Nocana Mines	15 1/2	15 1/2	15 1/2
500 Obalski Ltd.	13	13	13
1900 Orchan Uran	20	20	20
214 Palo Cons. Gold	575	575	575
5500 Quebec Chib.	12	12	12
5500 Quebec Nickel	56 1/2	56	56
500 Radore Uran	110	110	110
1900 Rhyran Gold F.	7 1/2	7 1/2	7 1/2
100 Steep Rock	675	675	675
1500 Sudbury Cons.	43	43	43
100 Sullivan Cons.	405	405	405
6500 Tazin Mines	14 1/2	13 1/2	14 1/2
200 Torbit Silver I.	142	142	142
3000 Trebor Mines	8	8	8
500 United Montan.	24	24	24
18300 Virginia Mining	65	60	64
5500 Wendell Rights.	4	4	4
100 Waite Amulet	12 1/2	12 1/2	12 1/2
1000 Wang. Can. L.P.	19	19	19
500 Wendell Min P.	6	6	6

**PETROLES**

32000 Antona Petrol.	35 1/2	32	34 1/2
35 Bailly Seburns	595	595	595
533 Calalta Petrol.	37	37	37
1400 Calvan Cons. O	500	578	575
500 Can. Dev. Petr.	177	177	177
1100 Central Leduc	125	125	125
200 G. Spe. Oil Ven	30	30	30
5700 Jasper Oil Cor.	166	158	160
6000 New Bristol	111	108	111
700 Okalta Oils Ltd	135	135	135
50 Phillips Oil Co	125	125	125
200 Pontiac Petrol.	266	263	266
500 Quebec Oil Dev	15	15	15
500 Trepan Petro.	38	35	38
2500 Tri-Tor Oils	69	69	69
500 West Maygill	150	150	150
500 Westburne Oil	67	67	67

## Prix de l'or

LONDRES, 2. (PCO) — L'once d'or fin était évaluée aujourd'hui en argent américain sur le marché libre de l'or européen à \$35,06 à l'achat et à \$35,11 à la vente. Le prix de l'once de Troyes de l'or à la bourse london

# Lucien Picard réclame la pendaison, au plus tôt

Lucien Picard, 53 ans, accusé du meurtre de l'enfant Trudeau, assassinat qui souleva le dégoût général et l'indignation publique, a demandé ce matin, à l'ouverture du terme de novembre de la Cour d'Assise, "la faveur d'être pendu le plus tôt possible".

"J'en ai assez", de dire Lucien Picard, "on a assez dit toutes sortes d'affaires sur mon compte. J'aime mieux plaider culpabilité de meurtre et être pendu le plus vite possible. Il n'y a pas de justice sur la terre. Je vais avoir cette justice de l'autre côté".

L'hon. juge Wilfrid Lazure rétorqua à Picard "que la justice devait suivre son cours et qu'il ne pouvait pas accepter son plaidoyer avant le procès. C'est une cause de meurtre et vous devez subir votre procès. La sentence sera en conséquence du verdict".

Quatre autres personnes accusées de meurtre ont également vu leur procès fixé au mois de novembre. Lucien Picard aura d'abord le sien, lundi prochain, le 8 novembre. Aimé Lavigne, accusé du meurtre d'une jeune femme, au cours d'une crise de jalousie, survenue rue St-

Dominique, subira son procès le 12 novembre. Lawrence Craig, accusé du meurtre de Mme Wallace, à l'île Eligras, aura son procès le 26. L'accusé a demandé un jury de langue française.

Jonathan Dawn, accusé du meurtre de Bert-J. McAbbie, tué au restaurant "Le petit lutin-qui-bouffe", sera mis en accusation, le 26 novembre. Quatre complices ont été condamnés vendredi dernier au pénitencier, sous une accusation réduite d'homicide involontaire, dans cette même cause.

Stanley Peirog, accusé du meurtre d'un nommé Principato, sur un chantier de construction, aura son procès le 1er décembre.

## Recomptages judiciaires

Les premiers recomptages judiciaires à la suite des élections municipales vont commencer demain après-midi en Cour de magistrat.

Le magistrat Antoine Lamarre commencera par le décompte demandé par Me Jean-Paul Grégoire, qui était candidat dans le district No 8 au poste de conseiller pour la catégorie "A". M. Pierre DesMarais avait obtenu 1,612 voix, le Dr Guibault, 1,026 et M. Eugène Gaudry, 875. Me Jean-Paul Grégoire avait obtenu 860 voix, ce qui fait une différence de 16 voix entre M. Gaudry et M. Grégoire.

Le recomptage commencera à 2 h. 30. Le suivant aura lieu à trois heures pour le district No 9, catégorie "A". Ce recomptage est demandé par M. Adolphe Farly (1,975 voix) suivi par M. J.-N. Drapeau (3,995), M. Horace Montpetit (2,870) et M. Gérard Gauthier (2,246).

Le troisième recomptage commencera à 3 h. 30. Il concerne le district no 10, catégorie "B". M. Edmond Hamelin a obtenu 8,346 voix; M. Lucien Tremblay, 6,360; M. Valère Vachon, 4,478; et M. Emile Gauthier, 4,219.

## Lutte contestée prévue entre Kowalski et O'Connor demain

L'aspirant au titre des lutteurs poids-lourds, le gérant polonais Wladek Kowalski, croit pouvoir l'emporter sur le champion O'Connor demain soir au Forum car il entend employer toute sa grande rudesse pour démantibuler le sympathique athlète de la Nouvelle-Zélande mais cela ne semble aucunement effrayer le champion et bien malin celui qui pourrait prédire qui l'emportera.

Kowalski n'y va jamais de main morte contre ses rivaux mais il projette être encore plus rude demain soir car il n'aime vraiment pas O'Connor. Ce dernier, après tout, est celui qui lui a enlevé son titre il y a déjà plusieurs mois et il a réussi depuis à vaincre tous ses rivaux dont Kowalski lui-même dans un match disputé ici il y a quelques semaines.

Kowalski revenait alors d'une vacance et n'a pu se faire justice mais il compte bien faire beaucoup mieux demain soir. O'Connor, de son côté, ne craint aucunement le Polonais même s'il admet qu'il est puissant au possible et surtout très rude mais il croit bien pouvoir conserver son titre grâce à sa grande science, ses nombreuses prises volantes et sa rapidité extraordinaire. Chose certaine en tout cas, on assistera à un match plus qu'enlevant et les amateurs en auront pour leur argent.

Le promoteur Quinn a bâclé une série de matches de tout premier ordre à l'occasion de la séance de demain soir et le match de semi-finale intéressera beaucoup les amateurs également. Il s'agira d'un match par équipes qui mettra aux prises les sympathiques Yvon Robert et Larry Moquin contre les rudes Bull Curry et Bob Russell.

Le prince Malaya, spectaculaire et invincible, dans ses deux matches déjà livrés ici, s'attaquera cette fois au rude Tiger Tasker tandis que dans le match initial, Manuel Cortez fera face à Cowboy Len Hughes.

Enfin, les amateurs auront l'occasion de voir de près l'annonceur de télévision de Chicago, Jack Brickhouse, qui sera dans le ring demain soir pour annoncer quelques matches. Brickhouse présentera de plus une ceinture de championnat au vainqueur du match de finale O'Connor vs Kowalski.

## DÉCÈS

**LALEMAND**—A Montréal, le 30 octobre 1954, à l'âge de 59 ans, 7 mois, est décédé Dr Rodolphe Lalemend, frère de MM. Albert et Jean-C. Lalemend. Les funérailles ont eu lieu mardi, le 2 courant.

Le service a eu lieu à la Cathédrale de Montréal et de là au cimetière de la Côte des Neiges, lieu de la sépulture.

## Mme Adrien Tessier et son fils Richard restent introuvables

Les équipes de volontaires qui, pendant toute la journée de dimanche ont fouillé les bois de Sawyerville, près de Sherbrooke à la recherche de Mme Adrien Tessier et de son fils Richard, ont déclaré avoir la conviction que ces deux derniers ne se trouvaient pas dans ces bois.

On sait que quelque 800 citoyens, des militaires des régiments de Sherbrooke, ainsi que les policiers provinciaux de la région de Sherbrooke ont entrepris ces recherches après que deux femmes eurent rapporté aux autorités avoir vu une femme et un enfant qui semblaient errer dans la forêt. On a cru un instant qu'ils pouvaient être Mme Tessier et son fils disparus de leur demeure de Sherbrooke depuis la fin de juillet.

Le mystère qui entoure depuis cette double disparition reste donc aussi profond aujourd'hui bien que la police ait exprimé la conviction que l'enfant soit noyé. Elle se base pour faire cette affirmation sur le témoignage d'un enfant de six ans qui, à la mi-août, a dit avoir vu dans la rivière qui coule près de Sawyerville, le corps d'un petit enfant répondant parfaitement à la description de Richard Tessier. On n'a cependant depuis lors trouvé aucune trace ni de l'enfant ni de son corps. Pour ce qui est de sa mère, on n'a aucune nouvelle d'elle depuis qu'elle a quitté son foyer.

## Offre à Marciano

**BOSTON**. — Le promoteur de boxe Sam Silverman a déclaré qu'il avait offert \$350,000 au champion poids lourd du monde, Rocky Marciano, pour qu'il défende son titre contre Nino Valdes, de Cuba, ou Don Cockell, d'Angleterre, ici, en juin prochain. Ce combat aurait lieu au Fenway Park.

Silverman n'a pas révélé s'il avait approché Valdes et Cockell pour un tel combat.

Marciano aurait révélé dans un journal de Boston qu'il aimerait défendre son titre en Nouvelle-Angleterre.

★ Le poète canadien-français Louis-Honoré Fréchette, mort en 1908, fut avocat et député.

# La Patrie

Annances classées comprenant toutes les rubriques autres que celles mentionnées ci-dessous : centime par mot, minimum 15 sous.

Semi-dispay sur semaine de la ligne, le dimanche 20c la ligne et samedi et dimanche 28c la ligne.

Les avis de naissance décès, mariage, funérailles, messe de requiem, service anniversaire, cartes de remerciements et avis in Memoriam chargés au taux uniforme sur semaine 75c; le dimanche, \$1.00.

### AGENTS DEMANDES

**HOMME AMBITIEUX** peut réaliser de \$50 à \$75 par semaine en vendant pour une Compagnie progressive, une ligne complète: articles de toilette, médécines, culinaires, domestiques, thé, café, etc. Assortiment de cadeaux de Noël, 2 spéciaux GRATIS chaque mois. Généreux escompte. Territoire réservé, \$18 requis.

JITO: 5130 St-Hubert, Montréal.

### MEDICINS

**A. BRISBOIS**, M. Médecin - chirurgien gradué de l'Université de Paris. Maladies du coeur, estomac, foie, reins, peau, sang, impuissance, stérilité, maladies arthritiques, névroses, diabète, goutte, obésité. 816, rue Sherbrooke est près St-Hubert FR 5232

### EDUCATION

**COURS commerciaux spéciaux** par correspondance. Demandez prospectus gratuits. Adresses: Casier à St-Hyacinthe, Québec.

### AVIS DE DEMANDE DE DIVORCE

**AVIS** est par les présentes donné que **DAME ANNE WAHL**, ménagère, de la cité de Montréal, district de Montréal, province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada lors de la prochaine session ou de la suivante, pour obtenir un bill de divorce d'avec son époux **SAUL RYSPAN**, expéditeur, de la cité de Montréal, district de Montréal, province de Québec, pour cause d'adultère.

Montréal, 22 octobre, 1954.  
JACOBS & JACOBS,

Procureurs de la requérante.  
Edifice Radio City, chambre 400,  
265 ouest, rue Craig,  
Montréal, Qué.

### AVIS

**PRENEZ AVIS** que le soussigné **Jules PRENTOVITCH**, propriétaire de station de gazoline, demeurant au numéro 4082 rue Tupper, en la Cité de Westmount, District de Montréal, présentera à la prochaine session de l'Assemblée Législative de Québec, une Pétition pour changer son nom en celui de "Jules Desjardins" à toute fin que de droit.

MONTREAL, le 19 octobre, 1954.  
(Signé) **JULES PRENTOVITCH**,  
Me Gerald E. SULLIVAN, C.R.,  
Procureur du Pétitionnaire,  
477, rue St-François-Xavier,  
Montréal, Québec.

Feuilleton de la "Patrie"

## LOUISA fille des Isles

par J.-M. EYLAUD

Reproduction autorisée par la Société des Gens de Lettres

20 (suite)

"Je vous en prie, monsieur l'abbé, ma mère, permettez au capitaine de continuer."

Le capitaine reprit: "Au bruit de son corps dans l'eau jaune du fleuve, Plouerec, chargé d'un sac de café qu'il jeta dans la Garonne, plongea et bientôt ramena sur une gabarre voisine la malheureuse enfant..."

— Que la volonté de Dieu soit faite! dit l'abbé.

Le capitaine continua:

"Evanouie, les yeux fermés, on eût cru sa dernière heure venue! Chacun s'empressa pour la hisser sur le pont et la transporter dans ma cabine. Elle se prit à délirer, appelant tour à tour: "Philippe, Philippe! Capitaine! Mon petit! Les Isles! Mon père!"

"Nous l'enveloppâmes dans des couvertures et des châles pour la réchauffer et lui fîmes boire de

l'eau-de-vie d'armagnac. Peu à peu ses paupières se rouvrirent. Étonnée de se retrouver dans le bateau, elle pleura, me prit par le cou et me dit doucement: "Ah! capitaine! Pourquoi ne m'avoir pas laissée aller au gré du courant? L'eau m'aurait emportée jusqu'à Marie-Galante; les vagues m'auraient posée sur le sable fin de la plage où je jouais lorsque j'étais enfant; mon père m'aurait retrouvée au milieu des algues, un matin, en allant prendre sa barque, au départ pour la pêche."

Philippe intervint:

"A cet instant précis, mon père me posa cette question: "Cette Louisa vous aime autant que cela, mon fils? Et vous, vous l'estimez à ce point que vous vous jetteriez à la rivière par éhagrisme si vous la perdiez?"

"Je lui répondis simplement que je ne savais jusqu'où irait mon de-

sespoir, mais que ma peine était grande pendant votre exposé, capitaine."

M. l'abbé souligna que, même pour un grand amour, Dieu n'approuvait pas le suicide comme gage de fidélité et que cette extrémité constituait une faiblesse et une lâcheté.

Mme des Chartons prit la parole:

"Je voulais alors, monsieur l'abbé, par charité chrétienne, épargner Mlle Henriette de Pontoux qui croyait son rêve de bonheur à tout jamais compromis. Comme je lui expliquais les événements, le général intervint. Il avait fort bien compris: prétendre faire aimer contre leur gré des êtres libres de disposer d'eux-mêmes, était une folie; les coeurs, enfin, ne se négocient pas comme des marchandises..."

"Mon mari répliqua sèchement, mais le marquis se félicita du hasard qui lui ouvrait les yeux fort à propos, tandis que sa fille cherchait à disculper affectueusement mon fils."

— Je me rappelle exactement, madame, les termes de M. Pontoux, reprit Lalande. En grand seigneur, il déclara que, quels que soient les responsables, sa présence et celle de ses enfants devenaient inutiles. Il devait garder intact l'honneur de sa famille.

"Mon maître, se jugeant outragé, demanda des explications. Le général estima suffisants les événements rapportés pour avoir une opinion. N'est-il pas vrai, Philippe?"

— Si, capitaine. Voici mot pour mot, les paroles du marquis: "Vi-

dame, si votre fils a contracté des engagements par ailleurs, il doit les tenir. Imprudence de jeunesse? Je veux bien. Vous n'avez pas le droit, cependant, de le contraindre à échapper à ses devoirs, pas même à lui conseiller ce manquement. Retrons-nous". C'est alors, capitaine, que vous êtes intervenu de nouveau.

— Naturellement, monsieur l'abbé. Je voyais l'assistance si émue que je ne pouvais me retenir de parler de l'enfant, cause d'un si grand drame. J'ajoutais: "Maintenant elle est réchauffée, son petit est entre ses bras, contre son sein gonflé de lait, Jean, le timonier de Belle-Isle, la surveille. Je l'adopterai, s'il le faut".

— A ces mots, monsieur l'abbé, ajouta Mme des Chartons, je sentis brusquement apparaître l'instinct maternel chez Mlle de Pontoux; elle s'écria: "Mais il n'est pas à vous, capitaine, ni à l'équipage. C'est un des Chartons, cet enfant!"

M. l'abbé s'adressa à Philippe: "Comment cette discussion s'est-elle terminée, monsieur?"

— Très simplement, monsieur l'abbé. Mlle de Pontoux formula à son père le désir de s'entretenir en particulier avec moi pour prendre une décision en toute liberté.

"Grâce à l'intervention de son frère auprès du général, Henriette eut la conversation souhaitée."

— Puis-je en connaître l'essentiel, monsieur?"

— Monsieur l'abbé, j'ai parlé librement. Je sentais que Mlle de Pontoux

me faisait confiance et comprenait mon immense détresse. Je lui parlai à peu près en ces termes: "Je vous sais gré, mademoiselle, d'avoir obtenu cet entretien."

"Quand je suis parti aux Isles, j'emportais une très grande affection pour vous. Elle n'a pas été diminuée par la distance et l'absence n'a pas entraîné l'oubli. Mais là-bas ma jeunesse d'homme s'est éveillée. Louisa, qui avait dans les veines du sang de France, m'a séduit par son charme prenant. Ce n'était qu'une idylle sans importance jusqu'au moment où Dieu a permis l'espoir de la maternité".

Mlle Henriette me comprenait, monsieur l'abbé. Elle aurait pleuré pour peu. Je continuai: "Au moment du départ, ajoutai-je, je n'ai pu être ni lâche, ni monstrueux. Un sentiment nouveau grandissait en moi chaque jour. L'instinct de la paternité prévalait sur mon affection pour vous demeurée intacte cependant. Mon regret ne peut être apaisé que par votre pardon".

Elle me pardonna en touchant tendrement mon épaule. Je la remerciai en disant: "Je dois subir, seul, le poids d'une fatalité qui m'a rendu père d'un enfant irresponsable. Puisque les circonstances m'obligent à renoncer à vous, vous devez renoncer à moi. La solitude de vos landes sera un remède au mal que je vous cause. Un autre fiancé vous aimera et vous apprendra à l'aimer. Du moins garderai-je votre estime, n'est-ce pas?"

(A SUIVRE)

# RIONS UN PEU



—Pas grand'chose. Et chez toi, y a-t-il du nouveau?

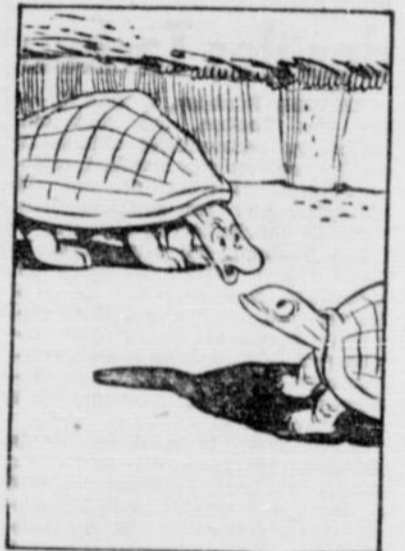
# TRAVERS AMUSANTS



# SHERLOCK HOLMES



C'est incroyable!



—Oh! que j'ai faim! Il y a cent ans que je n'ai pas mangé.

# TARZAN



Fawna n'est plus là



—Comme j'aimerais dévorer une bonne vieille charogne comme dans ma jeunesse.

# HOPALONG CASSIDY



Deux coups de feu

**PHILOMÈNE**

Il n'est pas fort



**LE FANTÔME**

Le nouveau chef



**JEANNINE ET PATAUD**

Une offre alléchante



**ROBERT L'INTREPIDE**

Une arme dangereuse



**JOS BRAS-DE-FER**

A ta santé, mon vieux



### Piste Richelieu

**SAMEDI**

**PREMIERE COURSE** — Kenny Volo 4.30, 4.50, 3.70; Meredith Jr. 6.50, 5.60; Rich Abbey 4.30. Temps: 2.22 2-5. Jean Dexter, Scott Pointer, Guy Wire, Miss Counsel, Carmel Patch.

**DEUXIEME COURSE** — Carol Regent 9.50, 8.20, 6.00; Arch Bunter 13.60, 16.00; Diana Worthy 4.70. Temps: 2.18.

**TROISIEME COURSE** — Celia's Worthy 8.50, 4.40, 2.80; Primrose Haas 6.40, 3.90; Yaino Abbe 2.40. Temps: 2.20 3-5. Cole Mac, Sadie Lee T.

**QUATRIEME COURSE** — Aunt Molly 20.20, 9.60, 4.60; Afion Prince 4.20, 3.60; Roberts Lee 3.30. Temps: 2.19 2-5. Quinella: \$36.55.

**CINQUIEME COURSE** — Admiral Jim 4.70, 3.20, 3.00; Maine Song 5.70, 5.40; Roll On 5.20. Temps: 2.13 1-5.

**SIXIEME COURSE** — Coramine Volo 6.10, 4.10, 5.50; Shadylake Worthy 5.90, 4.50; Dannie Rocket 5.60. Temps: 2.16.

**SEPTIEME COURSE** — Buddy Norris 9.30, 4.50, 4.00; Argyel Lee 3.90, 3.10; Bushak 3.20. Temps: 2.22.

**HUITIEME COURSE** — Autocrat 10.30, 5.20, 3.10; Great Hanover 4.70, 3.90; Admiral Jim 2.70. Temps: 2.13 1-5.

**NEUVIEME COURSE** — Julia's Boy 20.50, 15.10, 9.30; Frisco Meredith 5.80, 4.50; Senator Rock 10.00. Temps: 2.15.

**DIXIEME COURSE** — Irish Lane 6.70, 3.40, 2.50; Bonnie Lad B. 5.20, 3.30; Beth C. Chips 3.10. Temps: 2.18. Quinella: \$21.

**DIMANCHE**

**PREMIERE COURSE** — Helen Law 4.50, 3.70, 3.00; Loubloon 7.40, 8.00; Glen R. Scott 4.70. Temps: 2.13.

**DEUXIEME COURSE** — Sunrise B. 8.50, 4.80, 3.30; Fleetfoot Tide 10.50, 4.20; Bernice Rosie croft 3.80. Temps: 2.15 2-5.

**TROISIEME COURSE** — Billy Breezes 7.50, 5.50, 3.90; Miss Timmie Aubrey 14.00, 5.80; Ivan Mc 6.50. Temps: 2.15 2-5.

**QUATRIEME COURSE** — High Frequency 6.10, 4.40, 3.70; James Pride 6.20, 3.70; Doctor Parker 4.70. Temps: 2.08.

**CINQUIEME COURSE** — Handleader 6.20, 4.30, 3.60; Turnabout 7.00, 4.70; Carroll Hanover 3.50. Temps: 2.09 4-5.

**SIXIEME COURSE** — Lanier Hanover 11.60, 8.00, 6.50; Marcia D. 6.50, 4.30; Lord Steward 3.90. Temps: 2.04 2-5.

**SEPTIEME COURSE** — Ambassador Scott 5.00, 2.50, 2.30; Lusty Worthy 2.50, 2.60; Captain Brady 5.40. Temps: 2.11.

**HUITIEME COURSE** — Effective St. Charles 31.80, 10.40, 5.70; Feed Bill 4.00, 4.90; Morris H. 3.90. Temps: 2.10.

**NEUVIEME COURSE** — Janet's Girl 50.30, 10.70, 4.90; Lanier Hanover 7.90, 9.50. Temps: 2.05 4-5.

**DIXIEME COURSE** — Pat Rea 6.20, 4.40, 3.40; Sparkie Hanover 5.20, 4.70; Hippiedale 5.90. Temps: 2.12. Quinella: \$25.40.

**LUNDI**

**PREMIERE COURSE** — Loulou Todd 6.10, 3.80, 3.50; Knid Fingo 15.30, 7.10; Dominion's Jim R. 4.10. Temps: 2.15.

**DEUXIEME COURSE** — Chester Chip 12.90, 5.70, 5.90; Van L'Win 4.50, 3.50; Dearie Latrd 4.20. Temps: 2.15 4-5. Pari-double: \$58.40.

**TROISIEME COURSE** — Pury 5.10, 3.70, 3.30; Triger Grattan 10.40, 4.50; Mr. D. Grattan 5.80. Temps: 2.11 3-5.

**QUATRIEME COURSE** — Highley Direct 20.80, 18.50, 8.60; Bonnie Oson 6.50, 3.60; Stewart's Gallon 2.90. Temps: 2.11 3-5. Quinella: \$73.05.

**CINQUIEME COURSE** — True Spencer 5.50, 3.70, 3.50; Puritan Hal 4.10, 3.10; Distributor 4.60. Temps: 2.07 4-5.

**SIXIEME COURSE** — Little Champ 11.20, 9.20, 5.60; Trevis Volo Jr 9.50, 5.70; Bright Flare 5.30. Temps: 2.14 2-5.

**SEPTIEME COURSE** — Carter, Chips 6.10, 3.80, 2.90; Casey Sullivan 5.70, 3.60; Gay Abbe 3.20. Temps: 2.09 4-5.

**HUITIEME COURSE** — Princess Betty G. 2.90, 3.90, 3.20; Princess Glow 3.40, 3.00; Pistol Tass 3.90. Temps: 2.11 4-5.

**NEUVIEME COURSE** — Ma Lass 11.40, 5.90, 3.90; Pat Rea 6.90, 4.40; Zig Zag 4.00. Temps: 2.11 2-3. Quinella: \$34.95.

**INSCRITS**

**PREMIERE COURSE**, C. amble, \$300. — Tony C. Grattan; Lady S. Stuart et M. et Feet; Zip M., Henley Wilkes; Minstrel Lad, Poplar Dale, Little Leo.

**DEUXIEME COURSE**, C. trot, \$300. — True Boy, The Fortress, Wee Mite, Carleigh, Captain Britton, John McKelop, F. R. Volo, Babel's Billy.

**TROISIEME COURSE**, amble, \$300. — Foxie Fancy, Lady Alemita, Scotty's Martha, Betty ester, Beulah Abbey, Dr. Leader, Calumet Gentry, Chilcoot Bars.

**QUATRIEME COURSE**, C. trot, \$300. — Mistigoe, New Song, Guy Riddell, et Jack Hussey, Blue Chips, Bertha Holly-wood.

**CINQUIEME et HUITIEME COURSES**, B. trot, \$900. — Ring Up, War Lord, Clean Up, Bitty Sue, Major Song, Athlone Pat, Pard C., Johnnie Brew.

**SIXIEME COURSE**, amble, \$300. — Ardis Pointer, Columet Worthy, Lee Up, Congresswoman, Mountain Gal, Smoky Grattan, Bonnie Lee H., William West Kyer.

**SEPTIEME COURSE**, B. amble, \$500. — Red Pat, Bishop Worthy, War Master, Frisco Tass, Princess Betty C., Divorce, Wl Hy, Now.

**NEUVIEME COURSE**, C. trot, \$300. — June Time Volo, Joan Rotan, Carress, His Prince, Dean Rosecroft, Nedson, Ann Lee Frisco, Keller.

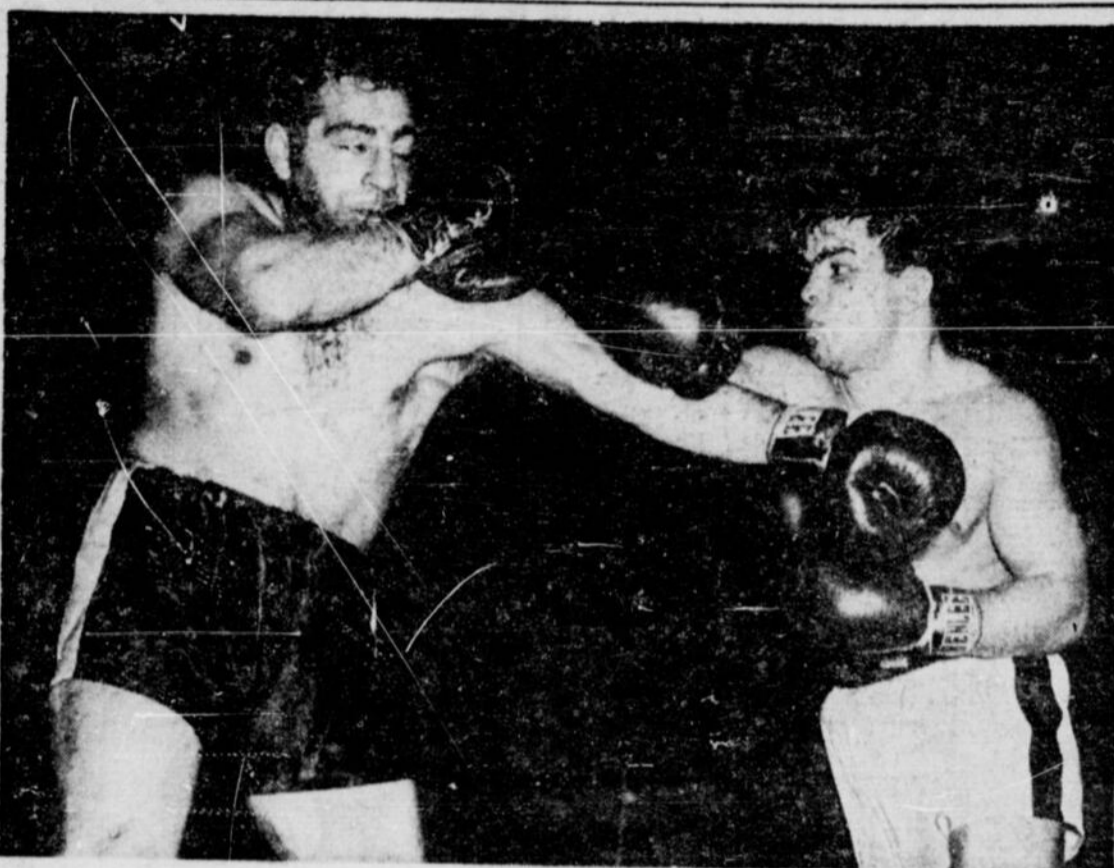
### Don Labelle et Verilli suspendus

**MONTREAL (PC)** — Le président Bob Labelle, de la Quebec Amateur Hockey Association, a annoncé hier soir la suspension de deux joueurs de la ligue Montréal à la suite d'un incident survenu lors du programme d'ouverture de la ligue, vendredi soir.

Don Labelle, de l'équipe Dow, s'est vu imposer une suspension de deux joutes, tandis que Nick Verilli, de l'équipe du CNR, a été suspendu pour une joute.

Labelle a été suspendu après avoir reçu une punition de match pour avoir tenté délibérément de blesser Verilli.

Ce dernier avait en premier lieu blessé Labelle en tenant son bâton trop élevé.



**PERCY BAT GRECO.** — Le jeune Tony Percy a probablement mis fin à la carrière du vétéran Johnny Greco, hier soir, au Mont-St-Louis, en lui faisant subir une défaite par décision en 10 rondes. Ci-haut, on voit Percy qui vient de porter une droite à la figure de Greco, dont l'oeil gauche est ensanglanté, résultat d'une coupure subie dès la première ronde.

## Percy triomphe de Greco par décision; Chase bat Khelfa

(par ROGER MELOCHE)

Tony Percy, un jeune et agressif batailleur de Drummondville, a tout probablement mis fin à la carrière de Johnny Greco, hier soir, au Mont-St-Louis, en lui infligeant une défaite par décision en 10 rondes. Le jeune protégé de Sylvio Mireault a même ajouté l'insulte à l'injure en envoyant le vétéran de Notre-Dame-de-Grâce au plancher à la deuxième ronde.

Pauvre Johnny! Lui qui jadis était si rade batailleur, il n'avait plus hier soir que son courage et sa détermination. Il était très lent et il a vite montré des signes de fatigue. Il a été touché par des coups qu'il aurait jadis évités facilement et son offensive manquait de précision, de vigueur.

Percy a bien débuté en gagnant les trois premières rondes alors qu'il a compté souvent avec son jab de gauche et ses crochets rapides des deux mains. Il a quelque peu ralenti à la quatrième ainsi que dans les septième et huitième rondes, quand de durs crochets au corps portés par Greco lui ont fait plier les genoux et l'ont mis en danger, mais Greco n'a pas su ou pu profiter de cet avantage.

Johnny s'est épuisé à frapper et à manquer des coups dans les 7e et 8e rondes, avec le résultat qu'il a été absolument impuissant dans les deux dernières rondes, devant un Percy plus jeune de 10 ans.

Il faut dire à l'avantage de Percy, un partenaire d'entraînement de l'aspirant mi-moyen numéro 1 Carmen Basillo, qu'il a livré un beau combat. Les trois juges ont été unanimes à lui accorder la victoire par des marges de 5-4-1, 5-3-2 et 5-3-2. Le représentant de la "Patrie" avait jugé le combat 6-3-1, faveur de Percy.

Johnny a subi une double coupure au dessus de l'oeil droit dès la première ronde; tandis que Percy a subi une blessure semblable à la huitième. Ces deux coupures ont été causées par des coups de tête accidentels, car les deux batailleurs ont souvent boxé à mi-distance durant le combat.

Johnny n'a pas voulu annoncer ses plans pour l'avenir après sa défaite. Il a admis qu'il avait manqué de "zip" et il écouterait probablement les conseils de ses amis et prendra sa retraite.

Greco pesait 152 livres et Percy 151.

Dans la semi-finale, Charlie Chase, le champion poids-moyen du Canada, a triomphé de l'Algérien Saïd Khelfa par décision, l'envoyant au plancher à la cinquième ronde. Les deux rivaux se sont battus à mi-distance durant presque

tout le match. Chase a fait montre de plus de précision et de rapidité.

Sammy Fortuno a montré beaucoup de puissance en knock-outant Loren Widrick dès la première ronde. L'arbitre Tommy Sullivan mit fin au combat après que Wi-

plancher par l'offensive dévastatrice de Fortuno.

Gil Geekie et Jerry Simpson ont annulé en 6 rondes, tandis que le petit Pat Supple (112 livres) s'est relevé du plancher à la première ronde pour triompher par décision de Roger Drapeau en quatre rondes.

## Johnson n'a pas retiré son offre pour les Athlétiques

**CHICAGO — (Paf)** — Arnold Johnson a déclaré hier que ses chances d'acheter les Athlétiques de Philadelphie sont encore excellentes, et qu'il est prêt à dépenser un autre million de dollars pour se procurer des joueurs.

Johnson, un homme d'affaires de Chicago, tente depuis longtemps d'acheter les A's et de les transférer à Kansas City, mais tout un concours de circonstances ont fait que le club est encore entre les mains des membres de la famille Mack à Philadelphie.

Johnson a déclaré hier dans un interview qu'il n'a pas encore retiré son offre de \$3,375,000 aux Mack pour l'achat de leurs actions, et qu'il est toujours disposé à acheter l'équipe.

"Il me faudra attendre encore quelque temps", a-t-il déclaré, "mais je crois que mes chances de devenir propriétaire des Athlétiques sont excellentes."

"Je réalise que nous n'aurons pas trop de matériel à transaction pour doter Kansas City d'un club puissant au début", a déclaré Johnson, "mais je suis prêt à dépenser un autre million pour des joueurs d'ici un an ou deux", a-t-il ajouté.

Entre-temps, à Philadelphie, Earl Mack, le vice-président des Athlétiques, a déclaré que l'avenir du club est plus incertain qu'il ne l'a jamais été. "Nous n'avons qu'à nous asseoir et à attendre", a déclaré Mack. "Je ne sais après quoi nous devons attendre mais je sais qu'il nous faut attendre."

Les deux autres Mack directe-

ment intéressés dans le sort des As, Roy Mack et son père, Connie, ont refusé de commenter la situation. Aucun des huit hommes d'affaires du syndicat qui avait acheté les A's la semaine dernière, n'avait non plus quoi que ce soit à dire.

## Ligue Laval

La ligue Laval intermédiaire "B" présentera un autre programme double, ce soir, au Centre Sportif Laval de St-Vincent-de-Paul. La première partie opposera la puissante équipe des Marchands de Pont-Viau à celle des Loisirs Saints-Martyrs. Le Pont-Viau, dirigé par M. Hogue, tentera de conserver son avance en première position.

Dans la deuxième partie, l'équipe des Chevaliers de Colombe tentera de remporter sa première victoire de la saison contre les Loisirs St-Vincent-de-Paul. Les Chevaliers de Colomb alignent plusieurs nouveaux joueurs et pourraient causer une désagréable surprise au St-Vincent-de-Paul.

**NEW-YORK.** — Bobby Jones, 155½, Oakland, Calif., bat aux points Moses Ward, 159½, Détroit (10).

## Accident fatal à Wilbur Shaw

**INDIANAPOLIS — (P.A.I.)** — La mort du célèbre Wilbur Shaw, dans un accident d'avion survenu samedi, laisse une ombre sur l'avenir de la fameuse piste de courses d'autos d'Indianapolis.

"Je ne me suis pas encore remis de cette tragédie," a déclaré hier Anton J. (Tony) Hulman, le propriétaire de la piste.

Shaw, trois fois vainqueur de la célèbre classique annuelle de 500 milles, à Indianapolis, était le gérant et président de la piste. Avant de prendre un poste d'administrateur, il avait brillamment conduit des autos de courses pendant vingt ans.

Shaw est mort samedi après-midi, avec deux de ses associés, lorsque l'avion dans lequel ils voyageaient s'est abattu dans un champ près de Décaatur, Illinois, au cours d'une tempête de neige.

Shaw, Ernest Roose, 41 ans, et Ray Grimes, le pilote de l'avion, revenaient d'un voyage à Détroit.

## Marciano fait l'éloge de Moore

**WASHINGTON — (Paf)** — Rocky Marciano, le champion mondial des boxeurs poids lourds, arrivé hier à Washington pour y arbitrer un combat de lutte, a déclaré que Archie Moore, le champion mondial de la catégorie des mi-lourds, pourrait bien être l'aspirant logique à son propre titre.

Moore tente d'obtenir un combat contre Marciano depuis l'été dernier, alors qu'il a décisivement disposé de Harold Johnson le seul boxeur de calibre à lui faire face chez les mi-lourds actuels.

Marciano a cependant ajouté qu'on lui fera probablement rencontrer Nino Valdes ou Don Cockell avant de se mettre à lui chercher d'autres adversaires.

"Mais une rencontre contre Moore serait logique", a ajouté le champion des poids-lourds. "Il est passablement dur pour un mi-lourd. Il sait se battre et il frappe fort."

## Jack McLeod est blessé

**NEW-YORK, (Paf)** — Jackie McLeod, des Rangers de New-York, s'est fracturé le gros orteil du pied gauche lors de la joute de dimanche soir, contre les Black Hawks de Chicago, a-t-on annoncé hier.

McLeod, un joueur d'avant de 24 ans, est originaire de Regina. Il a porté les couleurs de Saskatoon et de Moose-Jaw avant de se joindre aux Rangers. Il sera au rancart pour environ trois semaines. Il a pris part aux 10 joutes que les Rangers ont jouées, depuis le début de la saison, comptant un but et obtenant un assist.

## Le Canada éliminé

**RIO DE JANEIRO — (PCF)** — Le Canada a été mathématiquement éliminé hier soir du tournoi pour le championnat mondial de ballon au panier en subissant un surprenant revers de 83-76 aux mains de l'équipe des Philippines.

Pour les porte-couleurs du Canada, les Canadiens de Winnipeg, c'était leur troisième défaite contre deux victoires, dans le tournoi round-robin. Huit pays étaient représentés dans la ronde éliminatoire.

Les Canadiens ont encore deux parties à jouer mais ils n'ont aucune chance de rejoindre le Brésil, qui a remporté hier soir sa cinquième victoire consécutive en défaisant l'équipe de la France par 49-36.

## Armes préférées

**TOKIO.** — Rush des jeunes Japonais vers; l'Armée de l'Air: 6,039 demandes d'engagement pour 1,500 places; la Marine, 5,362 pour 1,600.

Désaffection pour l'Armée de Terre: 16,314 demandes pour 20,000 places.



Joey PAL



Tom HUGO

## Hugo et Coulter choisis sur les deux équipes d'étoiles

TORONTO — (PCF) — Le rôle de premier plan joué par les joueurs de football importés des Etats-Unis est revenu en lumière hier lorsqu'il s'est agi du choix des équipes d'étoiles du Big Four pour la saison 1954.

Les chroniqueurs de football, les commentateurs de la radio et les instructeurs des villes du Big Four, qui ont tous contribué à la sélection des étoiles pour la Presse Canadienne, ont, pour la deuxième année consécutive, placé des Américains à tous les postes de l'équipe offensive sauf à un.

De plus, cette année, les joueurs canadiens ont cédé du terrain à leurs coéquipiers américains sur la défensive. Ils n'ont recueilli que quatre positions, soit deux de moins qu'en 1953.

Joey Pal, ailier volant des Alouettes de Montréal, s'est mérité cette distinction d'être le seul Canadien choisi sur l'équipe offensive. Les Tiger Cats de Hamilton ont placé trois de leurs joueurs à des positions offensives, les Argos de Toronto un.

Pour les positions sur l'équipe défensive, les Alouettes ont partagé les honneurs avec les Tiger-Cats, chaque équipe y plaçant cinq de ses joueurs. Les deux autres postes ont été décernés à des joueurs de Toronto.

Le scrutin a été organisé de façon à donner force égale aux votes de toutes les villes du circuit.

Les votants ont semblé vivement impressionnés par les puissants Alouettes de Montréal, une équipe que Doug Walker a formée et développée en trois ans, pour en faire ce qui est probablement la plus solide équipe à jamais évoluer dans le Big Four. Sous la brillante di-

rection de Sam Etcheverry, leur habile quart-arrière, les Alouettes ont écrasé toutes les autres équipes du Big Four, et dans le choix des équipes d'étoiles, les connaisseurs leur ont accordé l'hommage et le mérite qui leur reviennent.

Sept joueurs des Alouettes ont été choisis sur l'équipe offensive, cinq sur la défensive.

Deux joueurs des Alouettes, Tom Hugo et Tex Coulter, ont eu la distinction d'être choisis sur les deux équipes — offensive et défensive.

Voici donc ces équipes, telles que choisies par les connaisseurs consultés par la Presse Canadienne:

**A L'ATTAQUE**  
Ailier volant: Joey Pal, Montréal.  
Demi: Alex Webster, Montréal.  
Demi: Bernie Custis, Hamilton.  
Demi: Gene Wilson, Toronto.  
Quart: Sam Etcheverry, Montréal.  
Centre: Tom Hugo, Montréal.  
Garde: Ray Cicci, Montréal.  
Garde: Ray Cicci, Montréal.  
Bloquent: Tex Coulter, Montréal.  
Bloquent: Vince Mazza, Hamilton.  
Extérieur: John O'Quinn, Montréal.  
Extérieur: Pat Ramsey, Hamilton.

**A LA DÉFENSIVE**  
Demi (sécurité): Bill Cross, Toronto.  
Demi (3e): Hal Patterson, Montréal.  
Demi (3e): Bill McFarlane, Toronto.  
Demi (3e): Lou Kusserow, Hamilton.  
Demi (secondaire): Tom Hugo, Mtl.  
Demi (secondaire): Red Ettinger, Ham.  
Garde: Eddie Bevan, Hamilton.  
Bloquent: Tex Coulter, Montréal.  
Bloquent: Jim Staton, Montréal.  
Extérieur: Doug McNicol, Montréal.  
Extérieur: Pete Neumann, Hamilton.

Il est à remarquer que les Rough Riders d'Ottawa, qui connaissent actuellement la pire saison de leur histoire, n'ont pas réussi à attirer assez d'attention pour placer un seul de leurs joueurs sur les deux équipes d'étoiles.

# Les Alouettes écrasent les Argonauts de Toronto, 41 à 13

Les plus formidables attaques aériennes jamais déclenchées dans le Big Four ont été lancées samedi après-midi alors que les Alouettes de Montréal se sont assurées la première place du Big Four en écrasant les Argonauts de Toronto par 41-13. Les Argos sont maintenant hors des éliminatoires d'après-saison.

Dans l'autre joute disputée dans le Big Four, les Tiger-Cats de Hamilton ont décroché une place dans les éliminatoires en battant les Rough Riders d'Ottawa par 30-9.

A Montréal, les Alouettes ont remporté leur brillante victoire devant une foule de 19,125 personnes malgré une température maussade. La victoire a cependant été coûteuse aux Alouettes car ils ont perdu les services de leur as Hal Patterson. Le superbe extérieur des Alouettes s'est fracturé le péroné de la jambe droite et il sera au rancart pour au moins six semaines. C'est donc dire qu'il ne reviendra pas au jeu pour la finale pour la coupe Grey si les Alouettes y sont.

Un total de 79 passes ont été tentées au cours de la joute. Sam Etcheverry, des Alouettes, en a tenté 32 et en a complété 18. Pour les Argos, Nobby Kirkowski a tenté 47 passes et en a complété 24. Les Alouettes ont réalisé des gains de 436 verges dans les airs, les Argos 359.

Six des passes d'Etcheverry ont résulté en des touchés. Alex Webster et Chuck Hunsinger en ont compté chacun deux. Les autres ont été comptés par Red O'Quinn et Hal Patterson. Ray Poole a réussi les six convertis, un placement et un simple. L'autre point a été concédé par Fedosoff sur un botté de Tex Coulter. Ulysses Curtis et Al Pfeiffer ont compté les touchés des Argos.

A Ottawa, où les Tiger Cats ont fait subir aux Rough Riders leur 11e défaite en 12 parties cette année, le point saillant de la joute a été la fin de la série de convertis consécutifs par Tip Logan. Logan a failli à la tâche de convertir le premier touché des Cats, de sorte que sa série a été interrompue à 84. Il a cependant recommencé une autre série en bottant les quatre convertis suivants.

Chaque club n'a plus que deux parties à jouer avant la fin de la saison régulière. Avec 20 points, les

5-Toronto: Shatto, touché (Passé Wirkowski à Shatto, latérale à Curtis, pour touché 38 vgs).  
6-Toronto: Hecker, converti.  
Mi-temps: Toronto 7, Alouettes, 7  
Troisième quart  
7-Alouettes: Hunsinger, touché (Passé et course de 78 verges).  
8-Alouettes: Poole, converti.  
9-Toronto: Pfeiffer, touché (Passé Wirkowski de 28 vgs).  
10-Toronto: Hecker, converti.  
11-Alouettes: Poole, placement à 31 verges.  
12-Alouettes: Coulter, simple.

(Botté à Fedosoff).  
Toronto 13, Alouettes 17.  
Quatrième quart  
13-Alouettes: Hunsinger, touché. (Passé d'Etcheverry de 39 verges).  
14-Alouettes: Poole, converti.  
15-Alouettes: Webster, touché. (Passé à 5 verges des buts).  
16-Alouettes: Poole, converti.  
17-Alouettes: O'Quinn, touché. (Passé d'Etcheverry à 30 verges).  
18-Alouettes: Poole, converti.  
19-Alouettes: Webster, touché. (Passé d'Etcheverry à 44 verges).  
20-Alouettes: Poole, converti.

## Il faudra deux hommes pour remplacer Patterson

Hal Patterson, brillant ailier des Alouettes de Montréal, considéré actuellement par nombre d'experts comme le meilleur joueur de football du Canada au cours de la saison actuelle, est actuellement à l'hôpital à la suite d'une fracture du péroné, dans la jointure de la cheville.

Patterson ne pourra revenir au jeu cette saison et le Dr Gordon Young, médecin du club, a déclaré que le brillant jeune athlète de Rozel, Kansas, ne pourra pas recommencer à marcher normalement sur sa jambe droite avant au moins six semaines.

L'accident est survenu samedi après-midi, au dernier jeu du troisième quart de la joute entre les Alouettes et les Argonauts de Toronto. Patterson a été précipité au sol après avoir été heurté par Virgil Wagner, un co-équipier, alors que les deux joueurs tentaient d'intercepter une passe des Argos.

La perte de Patterson est très lourde pour les Alouettes et le coach Doug Walker a rendu un

bel hommage à l'ailier extérieur en disant: "Hal Patterson est le meilleur joueur de football dans l'Est. Je placerais Sam Etcheverry au même rang que Patterson, mais Sam joue exclusivement à l'offensive parce que pour obtenir le meilleur rendement possible d'un quart-arrière, il ne faut pas prendre trop de chances de le faire jouer sur la défensive."

Pour remplacer Patterson, il faudra deux hommes. En effet, le coach Doug Walker a révélé que Ray Poole retournera à son ancien poste d'ailier extérieur offensif, tandis que Larry Grigg remplacera Hal comme arrière défensif.

## Webster à un seul touché du record d'Ulysses Curtis

Alex Webster, le "tank" du champ arrière des Alouettes, a d'excellentes chances d'établir un nouveau record de touchés dans le Big Four. En effet, Alex a déjà réussi 15 touchés, soit un seul de moins que le record établi par Ulysses "Crazylegs" Curtis des Argonauts de Toronto il y a deux ans.

Webster détient une avance de 22 points sur son coéquipier Ray Poole qui a manqué deux parties. Poole n'a pas réussi un seul touché jusqu'ici. Il a cependant botté six simples. Samedi dernier, Poole a accumulé dix points pour devancer Tip Logan des Tiger-Cats de Hamilton dans le classement. Logan a 50 points à son crédit.

Lou Kusserow du Hamilton est passé de la septième à la quatrième place en obtenant trois touchés contre les Rough Riders d'Ottawa. Il a maintenant neuf touchés à son actif pour 45 points.

Voici les meilleurs compteurs:

NOM	F	T	P	S	E	Pts
Webster, M.	12	15	0	0	0	75
Poole, M.	10	0	6	3	32	53
Logan, H.	11	2	2	3	31	50
Kusserow, H.	12	9	0	0	0	45
Hecker, T.	12	2	2	1	27	44
Hunsinger, M.	8	8	0	0	0	40
Custis, H.	11	8	0	0	0	40
Ramsey, H.	11	8	0	0	0	40
Shatto, T.	10	7	0	0	0	35
Patterson, M.	12	7	0	0	0	35
Wilson, T.	12	6	0	0	0	30
Roberts, O.	12	4	1	0	0	26
Simpson, O.	9	5	0	0	0	25
Pal, M.	12	5	0	0	0	25
O'Quinn, M.	12	5	0	0	0	25
Etcheverry, M.	12	2	0	1	10	21
Grigg, M.	6	4	6	5	0	20
Curtis, T.	11	4	0	0	0	20
Haps, H.	11	3	0	1	0	16
Cross, T.	11	3	0	0	0	15
Pfeiffer, T.	12	3	0	0	0	15
Stone, O.	12	2	0	1	2	13
Truant, H.	12	2	0	0	2	12
Fraser, F.	11	0	0	1	1	11
McHugh, O.	7	2	0	0	0	10
Wirkowski, O.	11	2	0	0	0	10
Wagner, M.	12	2	0	0	0	10
Ragazzo, H.	12	2	0	0	0	10
Fisher, T.	10	1	0	2	0	7
T. Coulter, M.	11	0	0	0	0	0

Pour Qualité  
Douceur  
Valeur

# ZIG-ZAG

Le tabac  
à cigarettes  
qui se vend le  
plus au Canada

## Winnipeg élimine Régina; James et Benson brillent

REGINA — (BUP) — Un beau ralliement et le beau travail des Canadiens Gerry James et Lorne Benson ont permis aux Blue Bombers de Winnipeg de triompher des Rough Riders de Régina, 13-11, hier soir, et d'atteindre ainsi la finale du détail de la Conférence de football de l'Ouest contre les Eskimos d'Edmonton.

James a retourné un botté de 87 verges pour un touché au premier quart tandis que Benson a "plongé" six verges pour le touché victorieux à la dernière période. Buck Rogers, un autre Canadien, a converti les deux touchés.

La finale contre Edmonton commencera samedi. Elle sera de deux dans trois. Winnipeg avait terminé troisième durant la saison régulière. Rough Riders deuxième et Edmonton premier.

C'était la deuxième fois de suite que Winnipeg éliminait les Rough Riders dans les semi-finales. La première partie du détail de deux-joutes-total-des-points, samedi, avait été nulle, 14-14, ce qui a donné aux Bombers la victoire par un score total de 27 à 25.

Winnipeg avait compté son premier point sur un simple de Jack Jacobs. Bobby Marlow a compté le seul

touché des Riders sur une course de cinq verges. Les perdants ont compté leurs autres points sur un placement et un converti de Joe Aguirre et deux simples de Larry Isbell.

Les Riders étaient privés des services de deux blessés, le quart-arrière Frank Tripucka et Harry Lampman, qui avaient subi des blessures samedi. Isbell a joué au quart-arrière.

**NOUVELLE-ORLEANS.** — Ralph Dupas, 137½, Nouvelle-Orléans, KOT Carlos Chavez, 139, Los-Angeles (7).

**DAYTONA BEACH, Fla.** — Willie Pep, 128, Hartford, Conn., bat aux points Marie Colon, 130, Porto-Rico (10).

**DENVER.** — Red Martinez, 117, Denver, bat aux points Leroy (Casey) Jones, 121, San-Francisco (10).



CHUCK HUNSINGER

Alouettes sont quatre points en avant des Tiger Cats. Deux victoires des Cats combinées à deux défaites des Alouettes permettraient aux porte-couleurs de Hamilton de finir la saison sur un pied d'égalité avec les Montréalais.

**SOMMAIRE**  
Premier quart  
1-Toronto, Ponton, simple (Coulter concède un rouge).  
Toronto 1, Alouettes 0.  
Deuxième quart  
2-Alouettes: Patterson, touché (Passé et course de 36 verges).  
3-Alouettes: Poole, converti.  
4-Alouettes: Poole, simple (Rouge sur essai de placement).

# Royal et les As annulent 4 à 4; Claude Evans brille

QUEBEC — (P.C.) — Les As de Québec et le Royal de Montréal se sont disputé hier une partie nulle de 4-4 pour demeurer égaux en première place de la ligue professionnelle du Québec, trois points en avant des Cataractes de Shawinigan Falls, qui ne jouaient pas hier.

Une foule de 6,500 personnes — la plus grosse à une joute du circuit cette année, à Québec — a vu l'avantage changer trois fois de mains au cours de la joute. Le grand responsable du fait que les Montréalais ont pu s'en tirer avec une partie nulle est Claude Evans, le gardien de buts du Royal. Evans a bloqué 32 lancers des As, soit neuf de plus que Jean Marois, qui remplaçait Dave Gatherum dans les filets des Québécois.

Earl Johnson a été particulièrement en vedette pour les As, comptant deux buts, dont le but égalisateur, à 18:14 de la troisième période. Jim Uniak et Yvan Tennant,

un joueur de défense, ont compté les deux autres.

Les buts du Royal ont été enregistrés par Ray Laplante, Orval Tessier, Kelly Burnett et Gary Blaine.

Le Royal a pris les devants après à peine huit minutes de la première période, lorsque Blaine a pris Marois en défaut sur un lancer décroché à 25 pieds des filets. Les As ont cependant égalé le compte vers la fin de cette première période, lorsque Uniak a compté alors que Bill Shvets, du Royal, était au banc des punitions.

Au début de la deuxième période, les As ont pris une avance de 3-1 sur des buts de Johnson et de



CLAUDE EVANS

Tennant, mais les visiteurs ont répliqué avec trois buts en moins de sept minutes dans ce même vingt.

Shvets était de nouveau au banc des punitions, purgeant une majeure de cinq minutes pour avoir rudoyé Michel Labadie, lorsque Johnson a pris une passe de Ray Powell pour égaliser les chances. Aucun but n'a été compté dans la période supplémentaire.

Dimanche après-midi, au Forum, le Royal a baissé Pavillon aux mains des Sénateurs d'Ottawa 4 à 2.

**Première période**  
1-Royal: Laplante (Mackay, Blaine) ..... 11.23  
Punitions: Burchell, 6.12; Robertson, 9.06.

**Deuxième période**  
2-Ottawa: Maloney ..... 6.00  
Punitions: Bownass et Guidolin, 6.33.

**Troisième période**  
3-Ottawa: Maloney (Campeau, Johnson) ..... 1.55  
4-Ottawa: Kuntz (Taylor, Moore) ..... 4.38  
5-Ottawa: Riopelle (Maloney, Guidolin) ..... 7.16  
6-Royal: Denis (Burnett, Tessier) ..... 12.41  
Punitions: Rousseau, 1.18; Robertson, 8.22; Robertson, 11.49.

**Première période**  
1-Royal: Blaine (Bownass) ..... 8.59  
2-Québec: Uniak (Powell, Labadie) ..... 16.48  
Punitions: Blaine, 9.56; Hay, 11.46; Shvets, 15.41.

**Deuxième période**  
3-Québec: Johnson (Buchanan, Giesebrecht) ..... 1.09  
4-Québec: Tennant (Ehman, Brillant) ..... 6.07  
5-Royal: Tessier (Denis, Burnett) ..... 9.35  
6-Royal: Laplante (Shvets, Blaine) ..... 13.47  
7-Royal: Burnett (Tessier, Denis) ..... 16.42  
Punitions: Labadie, 14.19; Shvets, 14.19.

**Troisième période**  
8-Québec: Johnson (Powell, Labadie) ..... 18.14  
Punition: Shvets, majeure, 16.56.

**Période supplémentaire**  
Aucun point.  
Aucune punition.  
Arrêts: Evans 32, Marois 23.

## Ed Slowinski en tête des compteurs

Le vétéran Ed Slowinski des Bisons de Buffalo et Fred Glover des Barons de Cleveland dominent les compteurs de la ligue Américaine avec seize points chacun.

Slowinski et Glover dominent pour les buts avec chacun neuf. Paul Larivée du Providence et Zello Toppazzini du Providence également viennent ensuite avec quinze points chacun. Eddie Olson du Cleveland suit avec quatorze points, le même total que Graham Hastings du Springfield.

Voici les meilleurs compteurs:

Nom	Équipe	Points
Ed Slowinski	Buffalo	16
Fred Glover	Cleveland	16
Paul Larivée	Providence	15
Zello Toppazzini	Prov.	15
Eddie Olson	Cleveland	14
Graham Hastings	Spring	14
Walter Athanas	Spring	13
Ken Wharren	Buffalo	12
Ross Lowe	Springfield	12
Harry Pidhirny	Spring	11
Jackie Gordon	Cleveland	11
Guy Gendron	Providence	11

## Jones bat Ward

NEW-YORK, (P.A.I.) — Bobby Jones, de Oakland, Californie, a été continuellement à l'offensive hier soir et il a réussi à remporter une décision unanime de dix rondes sur Moses Ward, de Détroit, dans le match principal du programme de boxe présenté au St-Nicholas Arena.

Jones pesait 155 livres et demie, soit quatre livres de moins que Ward.

# Québec bat Valleyfield. — Deuxième échec du Shawinigan

VALLEYFIELD — Les As de Québec ont difficilement défait les Braves de Valleyfield 2 à 1, en supplémentaire, dimanche, et ont rejoint le Royal en première place de la ligue du Québec.

Ray Powell, le meilleur compteur du circuit, a enregistré le but gagnant au tout début de la période supplémentaire. Il a déjoué Ray Payette avec un lancer précis dans le coin inférieur de la cage.

A Shawinigan, les Saguenéens ont infligé un revers de 3-1 aux Cataractes du géant Roger Léger. Gilles Dubé, Normand Dusseault et Topall ont compté pour les gagnants et le jeune Faulkner a produit l'unique but des perdants avec l'aide de Broden. Ce n'était que la deuxième défaite de la saison pour le club Shawinigan qui a joué moins de parties que tout autre club dans la ligue.

**Première période**  
1-Chicoutimi: Topoll (Bartlett, Léger) ..... 16.25  
Punitions: Glaude, 1.29; Talbot, 11.42; Locas, 13.21; Topoll, 17.06.

**Deuxième période**  
2-Chicoutimi: Dubé (Locas, Taillefer) ..... 7.30  
Punitions: Lamirande, 5.29; Désautels, 13.03.

**Troisième période**  
3-Chicoutimi: Dusseault (Power, McNab) ..... 6.10  
4-Shawinigan Falls: Faulkner (Broden) ..... 9.59  
Punition: Topoll, 14.18.

**Première période**  
1-Valleyfield: Joannette (Coriveau, Bougie) ..... 10.18  
Punition: Tremblay, 12.45.

**Deuxième période**  
2-Québec: Labadie (Hay) ..... 12.10  
Punitions: Ernst, 5.27; Hay, 8.03.

**Troisième période**  
Aucun point.  
Punition: Uniak, 11.53.

**Période supplémentaire**  
3-Québec: Powell (Uniak, Labadie) ..... 0.27  
Aucune punition.  
Arrêts: Marois 24, Payette 32.

## Ottawa obtient le centre Taylor

OTTAWA — (P.C.I.) — Tommy Gorman, le propriétaire des Sénateurs d'Ottawa, dans la ligue de hockey professionnelle du Québec, a annoncé l'acquisition de Harry Taylor, joueur de centre des Bisons de Buffalo, de la ligue Américaine. Gorman tente par tous les moyens d'injecter un peu de puissance à ses Sénateurs, détenteurs de la dernière place de leur circuit.

Taylor, la propriété des Maple Leafs de Toronto, devient le deuxième joueur que cette équipe a consenti à prêter aux Sénateurs pour un an. En fin de semaine dernière, la direction des Leafs a annoncé qu'elle prêtait les services de Bill Ezinicki, un ailier droit, au club de Gorman.

## Valdes vs Walls

HAMILTON, Bermudes, (P.A.I.) Nino Valdes, de Cuba, l'aspirant numéro un au championnat mondial des boxeurs poids-lourds, titre actuellement détenu par Rocky Marciano, a signé hier un contrat pour un combat de dix rondes contre Jimmy Walls, d'Englewood, New-Jersey. La rencontre aura lieu à Hamilton le 3 décembre prochain.

Bobby Gleason, le gérant du champion cubain, a déclaré qu'une clause dans le contrat garantit un combat-revanche à son protégé s'il subit la défaite aux mains de Walls. Cette rencontre serait alors disputée à Cuba.

# Richard compte deux buts et Canadien bat Québec 5-1

(par ROLLAND RICARD)

QUEBEC — Henri Richard, considéré comme le meilleur prospect Junior de l'organisation de la Canadian Arena, a compté deux buts en plus de fournir deux assists lors de la joute de dimanche pour permettre à son club de triompher du Frontenac 5 à 1 devant une assistance de plus de 5,000 personnes. Le jeune Rocket a brillé également sur la défensive.

Richard a compté deux buts dont le but vainqueur vers la fin de la 2ème période. Pour la 1ère fois depuis qu'il joue au hockey sur la patinoire du Collisée, le jeune frère de Maurice a été applaudi lorsqu'il a enregistré son 2ème but. Il le méritait sûrement même si Phil Watson — le bouillant coach du Frontenac — n'a pas semblé prêter l'attitude du public québécois. Les confrères de la vieille Capitale n'avaient que des éloges à faire à l'égard du jeune Richard qui nous rappelait les beaux jours des Dickie Moore, Geoffrion, Béliveau et autres dans le circuit Junior.

La victoire du club de Lach a été une victoire d'équipe car tous les joueurs ont brillé à leur façon. Ralph McNiff qui a joué régulièrement dans cette joute a été très solide à la ligne bleue. Les autres joueurs de défense Chénier, MacDonald et Fleming ont donné de solides coups d'épaule pour ralentir les avants du Frontenac. Forbes Kennedy et Claude Laforge ont joué du beau jeu surtout lorsque le Canadien était privé d'un homme. Laforge et Kennedy n'ont jamais cessé de patiner et ont été très solides sur la défensive. Laforge a manqué deux ou trois filets, avec un peu plus de précision il aurait certainement compté deux buts.

### CORRIVEAU RUE

Len Corriveau avait été de nouveau désigné pour officier cette joute et encore une fois il a été hué. Corriveau fermait les yeux sur des offenses sérieuses et réussissait pour des peccadilles. Jacques Marcotte a fait preuve d'un bien piètre esprit sportif lorsqu'il a lancé la rondelle — avec sa main — en direction de Pronovost, qui venait d'arriver en collision avec lui entre la ligne bleue et les buts.

Les joueurs de Lach ont complètement déclassé le Frontenac dans la dernière reprise. Les joueurs de Watson n'ont pénétré dans la zone du Tricolore qu'à deux reprises.

Aucun but ne fut compté dans la première période qui fut assez rude. Bill O'Ree a compté le premier but de la joute et l'unique du Frontenac dès le début de la deuxième période avec l'aide de Lagacé et Bradley. Avant la fin de la période, Kennedy et Richard ont enregistré les buts du Canadien qui devaient assurer la victoire. Dans la dernière reprise, Jackie Bowman compta deux autres buts et Henri Richard compta son deuxième but et le cinquième du Tricolore.

### TROIS-RIVIERES GAGNE

Les Flambeaux de Trois-Rivières ont difficilement défait les Marquis

de Jonquière, 4 à 3, dimanche après-midi, après avoir pris une avance de 3 à 0 durant la première période. Jean Lambert s'est révélé le héros de la joute pour le Trois-Rivières



Henri RICHARD (2 buts, 2 assists).

avec le but gagnant. Jean-Marie Cossette, John Fraser et Yvon Black furent les autres compteurs des Flambeaux.

**Première période**  
Aucun point.  
Punitions: Presley, 5.52; Bradley, 8.35; Fleming 16.19; Kennedy, majeure, 17.21.

**Deuxième période**  
1-Québec: O'Ree (Laforge, Bradley) ..... 2.59  
2-Canadien: Kennedy (Richard, Fleming) ..... 9.09  
3-Canadien: Richard (O'Ree, 4.22; Richard, 13.06; McNiff, majeure, 13.06; Lagacé, majeure, 13.06; O'Ree, 13.06; Marcotte (par Harbinson), 13.06; Kennedy, 13.57; Rousseau, 14.29.

**Troisième période**  
4-Canadien: Bowman (Richard, Vinet) ..... 2.08  
5-Canadien: Bowman ..... 8.40  
6-Canadien: Richard (Vinet) ..... 14.19  
Punition: McDonald, 3.47.

**Première période**  
1-Trois-Rivières: Cossette (Maxwell) ..... 8.39  
2-Trois-Rivières: Fraser (Desrochers, Dudych) ..... 10.10  
3-Trois-Rivières: Black (Villeneuve, Desrochers) ..... 19.01  
Punition: Houde, 2.56.

**Deuxième période**  
4-Jonquière: Coates (Laforest, Trudeau) ..... 4.27  
5-Trois-Rivières: Lambert (Fournier, Fraser) ..... 6.46  
6-Jonquière: Viskelis (Carter, Coates) ..... 9.03  
Punitions: Szydlowski, 0.16, 18.56; Morin, 6.02; Fournier, 13.15; Viskelis, majeure, 18.56; Meiski, majeure, 18.56; Black, 18.56.

**Troisième période**  
7-Jonquière: McDonnell (Morin) ..... 2.40  
Punitions: Laforest, 2.47; Hanna, 6.42; Labrosse, 7.37.

# Le Canadien bat Chicago 5-1; Geoffrion et Mosdell brillent

(par PHIL SEGUIN)

Conduits par Bernard Geoffrion, qui a compté deux buts en plus d'envoyer Bucky Hollingworth au plancher d'un seul coup de poing, les Canadiens ont disposé des Black Hawks de Chicago 5-1 samedi soir au Forum devant 14,341 spectateurs au Forum.

Ce triomphe a permis aux Canadiens de conserver leur avance de trois points en première place sur les Red Wings de Détroit, qui ont blanchi Boston 4-0 samedi soir.

Larry Wilson a donné l'avantage aux Black Hawks après cinq minutes de jeu dans la 1ère période, mais Kenny Mosdell a vite égalisé le compte avec le premier de ses deux buts. Ed Litzemberger et Geoffrion ont compté dans le 2ème engagement, et Geoffrion et Mosdell ont ajouté deux buts au total des Canadiens dans la troisième.

Le gardien de buts Al Rollins a évité une défaite plus humiliante aux siens par une série d'arrêts miraculeux. Il a écarté 32 lancers, la plupart à bout-portant, tandis que Jacques Plante, à l'autre bout de la patinoire, a réussi 31 arrêts, mais presque tous les lancers des Hawks venaient de loin et étaient relativement faciles.

Les Hawks ont connu leurs meilleurs succès à l'offensive dans la 2ème période, alors que, avec l'aide de deux punitions à Bud MacPherson, ils ont réussi 17 lancers sur Plante, mais celui-ci a tout bloqué. Les Canadiens n'ont lancé que huit fois sur les buts dans cet engagement, mais ils ont tout de même obtenu deux buts.

Les Canadiens ont complètement déclassés les Black Hawks dans la troisième période, et sans les arrêts miraculeux de Rollins, ils auraient accumulé un avantage formidable.

### GEOFFRION vs HOLLINGWORTH

C'est dans cet engagement que Geoffrion a terrassé Hollingworth. La bataille a commencé entre Jean Béliveau et Red Sullivan, qui ont échangé des coups de bâton dans un coin de la patinoire, et Geoffrion s'est porté à l'aide de Béliveau, mais Hollingworth a ensuite attaqué Boum Boum d'en arrière. Celui-ci a jeté son bâton à terre, et il a atteint Hollingworth d'un crochet au menton, envoyant Buck au plancher. Geoffrion est tombé sur Hollingworth pour engager un combat de lutte qui n'a pas duré longtemps.

Après avoir réussi à rétablir l'or-

dre, l'arbitre Jerry Oliniski a imposé des mineurs à Béliveau et Sullivan et des majeurs à Geoffrion et Hollingworth.

Les deux buts de Geoffrion lui ont permis de garder son avance en tête des compteurs de la Ligue Nationale. Boum Boum a accumulé



BERNARD GEOFFRION

neuf buts et 13 assists et il devance ses coéquipiers Richard et Mosdell par un point. Mosdell a mérité un assist en plus de ses deux buts samedi soir. Il a joué une autre brillante partie, s'affirmant une fois de plus comme un sérieux candidat au poste de centre de l'équipe d'étoiles pour la deuxième année consécutive.

Calum MacKay a aussi exécuté du brillant travail à l'offensive et Béliveau a réussi plusieurs courses dangereuses au cours de la soirée. Richard a joué de malchance autour du filet, Litzemberger a joué avec brio à l'offensive, et, en général tous les Canadiens ont été grandement supérieurs à l'attaque.

La défense a été solide, si on excepte une erreur de Harvey, qui s'est laissé bêtement enlever la ron-

delle devant le filet par Wilson, à la première période. Wilson n'a pas manqué cette occasion de compter, ce qui devait être le seul but des siens.

Les Canadiens étaient privés de Jackie Leclair, qui s'était blessé à une épaule mercredi soir à Toronto. Dickie Moore l'a remplacé entre Richard et Bert Olmstead, et Meger a joué de nouveau en compagnie de Béliveau et Geoffrion.

Harvey et Meger ont manqué des occasions de compter dans la dernière période lorsque leurs lancers ont frappé le poteau du filet.

Les Canadiens seront au repos jusqu'à samedi prochain, alors qu'ils rencontreront les Red Wings de Détroit au Forum. Dimanche, les Canadiens joueront à Boston. Les Red Wings visiteront Toronto mercredi et Boston jeudi et pourraient fort bien devancer le Tricolore d'ici samedi.

#### Première période

1-Chicago: Wilson ..... 5.02  
2-Canadiens: Mosdell (Harvey, Litzemberger) ..... 13.35  
Punitions: Dewsbury, 2.31; Hollingworth, 7.56; Richard, 15.35.  
Arrêts: Plante 4, Rollins 10.

#### Deuxième période

3-Canadiens: Litzemberger (Mosdell, MacKay) ..... 6.57  
4-Canadiens: Geoffrion (Béliveau, Meger) ..... 7.10  
Punitions: MacPherson, 1.28; MacPherson, 13.30.  
Arrêts: Plante 17, Rollins 6.

#### Troisième période

5-Canadiens: Geoffrion (Bouchard) ..... 6.34  
6-Canadiens: Mosdell (MacPherson, MacKay) ..... 19.14  
Punitions: Dewsbury, 2.21; Bouchard, 2.21; Sullivan, 13.45; Béliveau, 13.45; Geoffrion et Hollingworth, 13.45, 5 minutes pour s'être battus.  
Arrêts: Plante 16, Rollins 13.

# 2e blanchissage de Sawchuk; Toronto défait les Rangers

DETROIT — Après avoir été déjoué neuf fois en deux joutes par les Rangers de New-York et les Black Hawks de Chicago, le gardien de buts Terry Sawchuk a repris son aplomb, samedi soir, pour permettre aux Red Wings de Détroit de blanchir les Bruins de Boston au compte de 4 à 0. Sawchuk a ainsi décroché son deuxième blanchissage de la saison.

Tony Leswick a compté le but victorieux au cours de la deuxième période, tandis que Johnny Wilson, Metro Prystal et Marcel Bonin ont déjoué Jim Henry durant la troisième période. Sawchuk a bloqué vingt-trois lancers, soit six de moins que son rival.

NEW-YORK. — Le vétéran ailier gauche Bill Mosienko a enregistré



TERRY SAWCHUK

son premier but depuis son retour au jeu et les Black Hawks de Chicago ont réussi à annuler au compte de 1-1 avec les Rangers de New-York, dimanche soir. Cette joute était la seule disputée dans la Ligue Nationale dimanche.

Mosienko a pris part à cette joute malgré qu'il eût appris que son frère, âgé de 39 ans, était décédé. Le vétéran ailier gauche des Black Hawks a évité la défaite à son club en déjouant Lorne "Gump" Worsley au cours de la troisième période.

Larry Popein avait donné une avance de 1-0 aux Rangers après 1:44 minute de jeu de la troisième période.

TORONTO.—Les Leafs de Toronto ont réussi à remporter leur première victoire de la saison sur leur patinoire, samedi soir, alors qu'ils ont défait les Rangers de New-York 3 à 1, mais ils ont toutefois perdu les services de leur brillant ailier gauche Harry Watson pour une période d'environ trois semaines.

Watson a été blessé au cours de la deuxième période alors qu'il a été mis en échec par un adversaire. Watson est blessé au genou. Les Leafs ont annoncé hier qu'ils avaient rappelé le jeune Parker MacDonald des Hornets de Pittsburgh. Ce jeune athlète a obtenu 29 buts et 24 assistances avec les Hornets la saison dernière.

Les Leafs ont dû se rallier, samedi soir, pour disposer des Rangers 3 à 1. En effet, les New-Yorkais ont pris les devants au cours de cette joute. Des buts de Sid Smith, Rudy Migay et Ron Stewart ont toutefois permis à l'équipe de Frank "King" Clancy de l'emporter. Camille Henry a réussi le seul but des perdants.

#### SAMEDI

Première période  
Aucun point.  
Punitions: Bolton, 2.54; Pontinato, 6.53; Morrison, 9.28.  
Arrêts: Lunley 10, Worsley 11.

#### Deuxième période

1-New-York: Henry (Mickoski, Howell) ..... 11.04  
2-Toronto: Smith (Kennedy, Bolton) ..... 17.58  
Punitions: Smith, 2.34; Armstrong, 10.18; Chrystal, 12.18.  
Arrêts: Lunley 8, Worsley 14.

#### Troisième période

3-Toronto: Migay (Stewart, Hannigan) ..... 1.52  
4-Toronto: Stewart (Migay, Bolton) ..... 13.58  
Punitions: Sloan, 12.19; Ronty, 12.19; Thomson, 17.11.  
Arrêts: Lunley 5, Worsley 8.

#### Première période

Aucun point.  
Punitions: Flaman, 2.26; Flaman, majeure et mineure, 6.04; Prystal, majeure, 6.04.  
Arrêts: Sawchuk 6, Henry 11.

#### Deuxième période

1-Détroit: Leswick ..... 11.27  
Punitions: Leswick, 0.57; Flaman, deux mineurs, 5.51; Skov, deux mineurs, 5.51; Lindsay, 10.55; Mohan, 12.15; McKenney, 15.04.  
Arrêts: Sawchuk 9, Henry 9.

#### Troisième période

2-Détroit: Wilson (Prystal, DelVecchio) ..... 9.40  
3-Détroit: Prystal (Wilson, Howe) ..... 10.50  
4-Détroit: Bonin (Prystal, DelVecchio) ..... 15.55  
Punitions: Schmidt, 4.47; Lindsay, 4.47; Armstrong, 9.27.  
Arrêts: Sawchuk 8, Henry 9.

#### DIMANCHE

#### Première période

Aucun point.  
Punitions: Somner, 0.33; Chrystal, 7.15; Wilson, 13.05.  
Arrêts: Worsley 14, Rollins 12.

#### Deuxième période

Aucun point.  
Punitions: Hollingworth, 5.10; Pontinato, 8.58; Hollingworth, 11.30; Evans, 15.34; Davis, 18.35.  
Arrêts: Worsley 10, Rollins 7.

#### Troisième période

1-New-York: Popein (Bathgate, Murphy) ..... 1.44  
2-Chicago: Mosienko ..... 8.47  
Aucune punition.  
Arrêts: Worsley 7, Rollins 7.

# Brian Cullen à Pittsburgh

TORONTO, (PCF) — Les Maple Leafs de Toronto, de la Ligue Nationale de hockey, ont envoyé hier le jeune Brian Cullen, une recrue, aux Hornets de Pittsburgh, un club-ferme des Leafs de la Ligue Américaine.

Happy Day, l'adjoint du gérant général des Leafs, a déclaré que Cullen n'a guère joué plus que six minutes par partie depuis le commencement de la saison et qu'il lui faut jouer plus souvent et plus longtemps à chaque partie s'il veut acquérir de l'expérience.

Day a déclaré qu'à Pittsburgh, le jeune Cullen se verra confier un poste régulier au centre et qu'il aura amplement de travail.

L'an dernier, avec les Tepees de St. Catharines, dans la Ligue Junior de l'Ontario, Cullen avait établi un record de circuit en comptant 68 buts et obtenant 92 assists. En huit parties avec les Leafs depuis le commencement de la saison, il n'avait obtenu que deux assists.

# Les compteurs

	B	A	Pts	Pts
Geoffrion, Canadiens	9	4	13	17
Mosdell, Canadiens	7	5	12	6
Richard, Canadiens	4	8	12	21
Raleigh, New-York	1	9	10	4
Howe, Détroit	4	5	9	20
Reibel, Détroit	3	6	9	20
Lindsay, Détroit	3	6	9	2
DelVecchio, Détroit	1	8	9	8
Mickoski, New-York	0	9	9	2
Lewicki, New-York	6	2	8	0
Harvey, Canadiens	2	6	7	8
Henry, New-York	5	2	7	0
Kelly, Détroit	4	3	7	0
Béliveau, Canadiens	3	4	7	6
Bolton, Toronto	1	6	7	8
MacKay, Canadiens	1	6	7	4
McKenney, Boston	5	1	6	6
Bathgate, New-York	3	3	6	4
Leclair, Canadiens	1	5	6	0
Stewart, Toronto	4	1	5	6
Labine, Boston	4	1	5	12
McIntyre, Chicago	3	2	5	12
Smith, Toronto	3	2	5	4
Murphy, New-York	3	2	5	8
Litzemberger, Canadiens	3	2	5	5
Sloan, Toronto	2	3	5	8
Moore, Canadiens	2	3	5	0
Olmstead, Canadiens	2	3	5	11
Mackell, Boston	1	4	5	10
Schmidt, Boston	1	4	5	10
Sandford, Boston	0	5	5	2

#### GARDIENS DE BUTS

	J	Bc	Bt	Moy.
Lamley, Toronto	7	17	0	2.43
Mayer, Toronto	1	1	0	1.00
Total	8	18	0	2.25
Plante, Canadiens	11	19	1	1.73
Sawchuk, Détroit	9	20	2	2.22
Rollins, Chicago	8	25	0	3.12
Worsley, New-York	10	29	0	2.90
Henry, Boston	8	28	0	3.50

Punitions en minutes à chaque club: Toronto 99, Chicago 101, New-York 103, Détroit 110, Boston 115, Canadiens 122.

# Grads et Sages gagnent dans la ligue Dépression

Les Hobos ont difficilement défait les Grads 3-2, hier soir, dans la première joute du programme double régulier de la ligue Dépression, à l'aréna du Collège St-Laurent. Dans l'autre partie, les Sages ont défait le Totem, 7-6.

Cabana a ouvert le pointage pour les Hobos après seulement 28 secondes de jeu dans la période initiale. Bruneau a porté le compte à 2 à 0 en comptant aidé de Cabana après 1.02 minute.

Au tout début de la période finale G. Levac a compté, assisté de Beaucage et O'Connor, pour réduire l'avance des Hobos à un seul point. Mais un but de Plante, aidé de R. Levac devait assurer la victoire aux Hobos. Buddy O'Connor a réussi le 2ème but des Grads et le dernier de la joute, aidé de Limoges et Tremblay.

Dans la 2ème partie, Bergeron a enregistré le but gagnant après 13.38 minutes de la 3ème période.

Première période	
1-Hobos: Cabana	0.38
2-Hobos: Bruneau (Cabana)	1.02
Aucune punition.	
Deuxième période	
Aucun but.	
Aucune punition.	
Troisième période	
3-Grads: Levac (Beaucage, O'Connor)	6.39
4-Hobos: Plante (R. Levac)	1.44
5-Grads: O'Connor (Limoges, Tremblay)	7.57
Aucune punition.	
Première période	
1-Sages: Viau (Bélanger, Lefebvre)	2.42

2-Totem: Lapiere (Garbarino)	8.28
3-Sages: Lefebvre (Casavant)	9.22
4-Sages: Bélanger (Viau, Lefebvre)	14.20
Aucune punition.	
Deuxième période	
5-Totem: Smith (Denault, Lapiere)	0.45
6-Sages: Bélanger (Viau, Casavant)	1.42
7-Sages: Viau (Lefebvre)	4.10
8-Totem: Lapiere (Smith)	10.12
9-Totem: Tremblay (Garbarino, Choquette)	13.24
Punition: Casavant.	
Troisième période	
10-Totem: Tremblay	5.58
11-Totem: Choquette (Garbarino, Tremblay)	6.20
12-Sages: Lefebvre	11.50
13-Sages: Bergeron (Blake, Casavant)	13.38
Punitions: Casavant, Smith, Blake.	

# Stasiuk à Détroit

DETROIT — (PAF) — Les Red Wings de Detroit ont rappelé samedi l'ailier droit Vic Stasiuk, des Flyers d'Edmonton, de la ligue de l'Ouest.

Ce sera la troisième fois que Stasiuk est appelé à faire un séjour chez les Red Wings. A Edmonton, il sera remplacé par Don Poile, une recrue.



#### SAMEDI

Ligue NATIONALE :  
Canadiens 5, Chicago 1.  
Toronto 3, New York 1.  
Détroit 4, Boston 0.

Ligue AMERICAINE :  
Cleveland 5, Buffalo 4.  
Providence 2, Pittsburgh 2.  
Hershey 6, Springfield 3.

#### DIMANCHE

Ligue NATIONALE :  
Chicago 1, Rangers 1.

Ligue AMERICAINE :  
Providence 5, Hershey 4.  
Buffalo 8, Springfield 7.

Ligue du QUEBEC :  
Ottawa 4, Royal 2.  
Chicoutimi 3, Shawinigan 1.  
Québec 2, Valleyfield 1.

#### HIER

Ligue du QUEBEC :  
Royal 4, Québec 4.

#### AUJOURD'HUI

Ligue du QUEBEC :  
Royal à Shawinigan.

#### CLASSEMENTS

Ligue NATIONALE :										
	P	J	G	P	N	Pp	Pc	Pts		
Canadiens	11	7	3	1	36	19	15			
Détroit	9	6	3	0	28	20	12			
New York	10	5	4	1	27	29	11			
Toronto	8	2	3	3	17	18	7			
Boston	8	1	4	3	17	28	5			
Chicago	8	1	5	2	14	25	4			

Ligue AMERICAINE :										
	P	J	G	P	N	Pp	Pc	Pts		
Cleveland	10	5	4	1	36	39	11			
Providence	11	5	4	1	31	25	10			
Hershey	8	5	3	0	31	25	10			
Buffalo	9	5	4	0	38	31	10			
Springfield	10	3	6	1	39	38	7			
Pittsburgh	8	2	3	3	20	18	7			

Ligue du QUEBEC :										
	P	J	G	P	N	Pp	Pc	Pts		
Royal	10	6	3	1	45	30	13			
Québec	10	6	3	1	42	34	13			
Shawinigan	7	5	2	0	19	12	10			
Ottawa	9	3	6	0	23	30	6			
Chicoutimi	7	3	4	0	27	29	6			
Valleyfield	9	2	7	0	14	30	4			

#### Ligue JUNIOR :

	P	J	G	P	N	Pp	Pc	Pts		
Canadien	9	8	1	0	42	36	16			
Québec	8	6	2	0	33	24	12			
T.-Rivières	5	3	4	1	20	26	7			
Jonquière	11	0	10	1	28	50	1			

## Première conférence de presse du nouveau maire, demain matin

Le nouveau maire de Montréal, Me Jean Drapeau, donnera, demain matin, sa première conférence de presse depuis son élection comme premier magistrat de la métropole canadienne.

M. Drapeau a rendu visite au greffier de la ville, Me Charles-Edouard Longpré, qui se trouvait également président du scrutin municipal de lundi dernier, ce matin, ainsi qu'à plusieurs autres officiers municipaux, y compris le directeur des services, M. Lucien Héту.

Le nouveau maire a également rendu visite au personnel du secrétariat de la mairie, au cours de sa visite au palais municipal. Rencontré par les journalistes, M. Drapeau a déclaré qu'il ne voulait faire aucun commentaire pour le moment, mais qu'il se proposait d'accorder une conférence de presse demain avant-midi.

### LES RECOMPTAGES JUDICIAIRES

A midi, six recomptages judiciaires avaient été accordés, mais il était rumeur que d'autres devaient être réclamés au cours de la journée, ce qui aurait pour effet de retarder, pour un certain nombre de candidats élus, la date de leur assermentation.

Dans tous les cas où il n'y aura pas de recomptage judiciaire demandé, ce soir, ceux qui ont été

proclamés élus, le soir de l'élection ou à la suite du recomptage officiel, pourront prêter le serment d'office à partir de demain matin.

## Une manière fort commode d'économiser

Certains gens ont peur de l'épargne. Elle leur apparaît comme une source de privations continuelles. Ils s'imaginent très souvent qu'un homme ne peut épargner qu'en s'abstenant de toute douceur, de tout divertissement. Ils sont bien loin de la vérité.

Témoin, le nombre sans cesse croissant de Canadiens qui achètent annuellement des Obligations d'Épargne du Canada par retenues sur le salaire. Ces travailleurs sont unanimes à reconnaître qu'ils n'en ont aucunement souffert. Bien au contraire, la réserve qu'ils se sont ainsi constituée a dissipé chez eux



Me GASTON RONDEAU, avocat de Marieville, président de la Société Saint-Jean-Baptiste du diocèse de Saint-Hyacinthe, qui présidera le huitième congrès de cet organisme, à Marieville, les 13 et 14 novembre.

la crainte des imprévus et leur a procuré cette sécurité si importante pour le bonheur du foyer.

Sans doute serait-il difficile, sinon impossible, pour un grand nombre, de prélever d'un seul coup à même leur revenu l'argent nécessaire à l'achat comptant d'obligations. Mais quand le paiement s'effectue par déductions sur le salaire échelonnées sur une période d'un an, l'équilibre du budget ne se trouve nullement compromis. On épargne presque sans s'en apercevoir et l'on fait, de plus, un excellent placement.

### A VERDUN

Une séance publique du Conseil municipal aura lieu à l'Hôtel de Ville à 5 heures p.m. ce soir.

## \$75,000 de fourrures volées, retrouvées: trio sous arrêt

Les détectives de la Sûreté de Montréal croient avoir mis fin à une récente vague de vols de fourrures en opérant l'arrestation de trois individus. Les policiers ont de plus retrouvé pour plus de \$75,000 de fourrures volées.

Le trio a été mis sous arrêt dans un garage situé à 10,141, rue Saint-Hubert hier soir, où ils ont été surpris par quatre détectives. Les suspects ont été conduits aux cellules de la Sûreté où ils ont été identifiés comme étant Rosario Vliou, 54 ans, Gérard Géreau, 38 ans, et Gaston Houle, 30 ans. Les policiers ont retrouvé dans le garage 160 manteaux de fourrure volés dans divers établissements commerciaux de Montréal depuis quelques semaines.

Les quatre détectives ont attendu pendant plus d'une heure à l'extérieur du garage soit jusqu'à l'arrivée des trois suspects. Le sergent-détective Georges Poirier a alors tiré plusieurs coups de revolver en l'air. Les trois hommes se sont rendus sans offrir de résistance.

Le sergent-détective Romuald Dubuc a déclaré que ces arrestations avaient éclairci au moins quatre vols de fourrures commis dans les quartiers ouest et centre de Montréal depuis deux mois.

On a de plus trouvé dans le garage une automobile dont les plaques de permis et les accessoires avaient été enlevés. On croit qu'il s'agit là d'une voiture volée dont la bande se serait servie pour commettre les vols. Les sergents-détectives Emile Gamache et Jean Beaupré, ont également pris part aux arrestations.

## Garage incendié

Des dégâts évalués à plus de \$25,000 ont été causés, hier après-midi, par un incendie qui s'est déclaré dans la municipalité de Pont-Viau, détruisant un garage et chassant trois familles de leurs logis, où les flammes ont fait aussi de lourds dégâts.

Le chef Georges Dalpé, de Pont-Viau, a déclaré que le feu se déclara vers 1 h. 20, à l'arrière du garage Després, au No 200, boulevard Taschereau, au moment où M. Després et ses deux fils étaient à réparer une auto.

Le garage Després n'était pas couvert par les assurances et l'on avait acheté, il y a environ un mois, pour \$4,500 d'outils qui furent consumés par les flammes, de même que quatre automobiles, dont la voiture de M. Després lui-même.

Les pompiers de Pont-Viau étaient sous les ordres du chef Alphonse Auclair, assisté de M. Georges Dalpé, chef de police. Quatorze sapeurs combattirent les flammes pendant plus de trois quarts d'heure avant de pouvoir les maîtriser.

Un restaurant voisin du garage et propriété de M. J. Courval, a été considérablement endommagé par l'eau et la fumée, ainsi que trois logis sis aux étages supérieurs des deux bâtisses mentionnées.



LES CANADIENS ont disposé des Black Hawks de Chicago 5-1 samedi soir au Forum, mais Al Rollins, le gardien de buts des Hawks, ne peut être blâmé pour la défaite des siens. En haut à gauche, Rollins arrête un lancer à bout portant de Dickie Moore, qui a reçu la rondelle de Maurice Richard, au centre en arrière. Les autres joueurs de Chicago sont Bucky Hollingworth, Red Sullivan et Billy Gadsby. En haut, à droite, Jean Béliveau est frustré à son

tour après une course de toute la longueur de la patinoire. On aperçoit la rondelle devant la jambière de Rollins après l'arrêt. En bas, à gauche, Rollins est assis à terre après avoir saisi un dur lancer de Maurice Richard. Hollingworth est à quatre pattes à terre après avoir tenté vainement de mettre Richard en échec. En bas à droite, Paul Meger se fait "voler" un but par Rollins après être parvenu seul devant le gardien de buts.

(Photos Jacques Doyon—La Patrie)